Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

*Mặc dầu chối biên là «không có gì để hy vọng có vụ phóng thích tù binh»*

# BỘ TƯ LỆNH MỸ Ở SAIGON THỰC TẬP VIỆC SĂN SÓC TÙ BINH MỸ

NĂM THỨ TÁM ★ SỐ 2.085 CHÚA NHỰT 5, THỨ HAI 6-3-72 ★ 20 và 21 THÁNG GIÊNG NHÂM TÝ

NHẬT BÁO tiền tuyến
TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO
★ Chủ Nhiệm : PHẠM-XUÂN-NINH ★
Tòa soạn Điện thoại : Q.S 99.583, Q.S. 40.271 ● Trị-sự và Quản-Lý
193 đường Gia Long Saigon ◇ Điện thoại số 20966 :

**HÔM NAY :**

Đọc trang 6 :
**VĂN HỌC NGHỆ-THUẬT**
● VIÊN LINH phụ-trách

**8 trang giá 25 đồng**
★
PHÁT HÀNH 6 giờ sáng mỗi ngày

# SẼ ĐƯỢC PHÓNG THÍCH

- Không quân Mỹ đã khởi sự rút khỏi căn cứ Không quân Cam Ranh
- Các nhà lãnh đạo THĐQ đã có những lời lẽ nặng nề với Phụ tá Ngoại trưởng Green. ★ TT Phi Marcos đã nhận được thư riêng của TT Nixon

SAIGON 3-3.— Bộ Tư lệnh Hoa kỳ hôm thứ sáu nhìn nhận rằng các kế hoạch áp dụng cho việc săn sóc các tù binh Hoa kỳ được phóng thích đã được mang ra thực hiện, nhưng đây chỉ là những cuộc thực tập.

Bộ Tư lệnh HK nhấn mạnh rằng việc thực tập thi hành các kế hoạch này không có nghĩa là người ta hy vọng rằng tù binh Hoa kỳ sẽ được phóng thích nay mai.

Một phát ngôn viên nói rằng «chúng tôi không có gì để làm tăng cho bất cứ một hy vọng hay một tiên đoán nào là các tù binh sẽ được phóng thích nay mai. Đây chỉ là một sự thực tập cho các kế hoạch giả tưởng mà thôi».

Phát ngôn viên này nói thêm rằng việc thực tập này là 1 trong những nỗ lực của chúng tôi nhằm bảo đảm chắc chắn rằng, nếu và khi có một điều gì xảy ra, điều này sẽ được thi hành một cách hoàn hảo và các tù binh được phóng thích sẽ được tiếp nhận, săn sóc, đưa về đoàn tụ với gia đình ngay khi sức khoẻ cho phép.

Theo phát ngôn viên này, công việc thực tập gồm việc đón các tù binh giả tưởng từ các địa điểm khác nhau trên lãnh thổ VNCH đưa về 2 bệnh viện tại Đà Nẵng và Long Bình để săn sóc.

Phát ngôn viên này nói rằng «chúng tôi muốn biết chắc là hệ thống hoạt động này sẽ phải hữu hiệu».

SAIGON 3-3 (AP)— Không lực Mỹ hiện đã khởi sự rút theo từng đợt khỏi căn cứ không quân Cam Ranh trị giá 72 triệu Mỹ kim (khoảng 28 tỷ 800 triệu bạc VN nếu tính 1 đôn bằng 400đ).

Xem tiếp trang 8 A

DEC'D MMN SEP 20 1972 Cornell University Library

Quân khu 4 đập tan kế hoạch Đông Xuân của CS

## Sư đoàn 21 B.B. nỗ lực loại Cộng quân khỏi U Minh

- Thiếu Tướng Nghi : Cộng sản cố gắng vẫy vùng bằng các cuộc đánh phá đồn bót lẻ tẻ chứ không có khả năng đánh lớn.
- Đại Tá Thọ : An Xuyên phá vỡ kế hoạch tấn công Sông Ông Đốc của địch và bắn chết 1 SQ Bắc Việt.

□ NGUYỄN ĐỨC HIẾU

CÀ MAU (NĐH).— Tiếp theo chiến dịch Bình định và xây dựng U Minh, sau một năm hoạt động với những thành quả...tốt đẹp thu đoạt được. Bộ chỉ huy hành quân SĐ21BB đã cho phát động chiến dịch «Nguồn sống Mới» nhằm tiếp tục tiêu diệt địch quân về phía Nam rừng U Minh.

Được biết, chiến dịch Nguồn sống Mới khai diễn ngày 07-01-72 có mục đích bình định hai khu Đầm Dơi và Năm Căn để củng cố hạ tầng cơ sở ở đây. Lực lượng hành quân tham dự chiến dịch Nguồn sống Mới gồm 2 Trung đoàn 32 và 33 của SĐ21BB cùng Tiểu khu An Xuyên và lực lượng Đặc nhiệm 210.

Sau 54 ngày hoạt động, chiến dịch Nguồn Sống Mới đã chấm dứt giai đoạn một với kết quả như sau : — 513 Cộng quân bị loại khỏi vòng chiến gồm : 373 tên bị hạ tại trận, 22 tên bị bắt sống và 118 cán binh CS ra chiêu hồi.

Về vũ khí lực lượng hành quân của SĐ 21 BB tịch thu được 26 súng cộng đồng và 103 súng cá nhân đủ loại. Đồng thời lực lượng hành quân còn thiêu hủy các cơ sở chiến thuật chiến lược gồm : 61 công sự chiến đấu, 88 căn trại trong số này có 48 căn nhà Cộng quân dùng để giam tù binh, 1 bệnh xá, 179 nhà dưỡng quân cùng một số quân trang dụng được.

Trong cuộc tiếp xúc dành riêng cho bản báo đặc phái viên Tiền Tuyến tại Bộ chỉ huy hành quân ở Cà Mau, Thiếu tướng Nguyễn vĩnh Nghi, Tư lệnh SĐ21BB đã chỉ rằng quân BV hiện đang bị vây chặt trong rừng rậm U Minh hiện phải lo sợ trước chiến dịch Nguồn Sống Mới của Quân lực VNCH.

Sư đoàn 21 Bộ Binh nỗ lực bành trướng sâu vào những nơi địch ẩn náu : loại cộng quân ra khỏi

Xem tiếp trang 8 E

HÀNỘI CÒN CAY CÚ XIXON !

## Báo «Nhân Dân» vẫn đoan quyết Nixon chia rẽ khối Cộng-Sản

★ CHẮC HÀNỘI ĐÃ ĐÁNH HƠI THẤY NGÀY TÀN CỦA MÌNH SẮP ĐẾN...

BALÊ 3-3 (AP).— BV hôm thứ sáu đã tấn công TT Nixon bằng những lời lẽ ác liệt nhất từ trước đến nay, gọi ông ta là «trùm đế quốc khát máu».

Trong một bài báo dài đăng trên nhật báo Nhân Dân, cơ quan ngôn luận chính thức của Cộng đảng BV BV đã chỉ trích càng cố lập trường của Hoa kỳ về cuộc chiến tranh VN để ra trong thông cáo chung Hoa-Mỹ phổ biến tại Thượng Hải. Bài báo này được ký với bút hiệu «người bình luận» chứng tỏ là bài này đã viết hoặc

Xem tiếp trang 8 C

3 chiếc xe bí mật vào phi trường Bắc Kinh khiến AFP tiên đoán :

# CHU ÂN LAI BÍ MẬT SANG HÀ-NỘI TRẤN AN ĐÀN EM ?

■ SIHANOUK HUÊNH HOANG Ở HÀNỘI : TC SẼ KHÔNG BỎ RƠI «MẶT TRẬN ĐÔNG DƯƠNG».

BẮC KINH 3-3 (AFP).— Đặc phái viên Jean Leclerc du Sablon từ BK điện về cho biết rằng tại phi trường BK, các biện pháp an ninh đặc biệt đã được đề ra và nhiều dấu hiệu cho thấy là có sự sửa soạn lên đường của 1 nhân vật quan trọng.

Chuyến đi này được giữ bí mật và 1 chiếc máy bay đặc biệt kiểu Illyouchine đã đậu tại một góc kín của phi trường để tránh các cặp mắt tò mò và xa nhà ga hàng không tới nhiều trăm thước. Và để hồi 18 giờ địa phương 3 chiếc xe du kiểu Hồng kỳ mà các nhà lãnh đạo TC thường xử dụng và chiếc nào cũng kéo màn cửa kín mít chạy vào phi trường. Ngay con đường dẫn từ Bắc kinh tới phi trường cũng được canh gác hết sức cẩn mật bởi công an và giải phóng quân. Đến 19 giờ thì 3 chiếc xe đen kia lại rời phi trường về Bắc Kinh tuy màn cửa vẫn kín mít nhưng mấy xe đó có vẻ rộng thênh và nếu không phải cũng lại vô dự buổi...

Tuy không muốn đưa ra các giả thuyết nhưng các quan sát viên cho rằng là sự việc trên có thể là TT Chu ân Lai đã lên đường đi tới thăm các đồng chí Đông Dương của ông ta ở Hanội để nói rõ các kết quả những cuộc thảo luận của ông với Tổng Thống Mỹ Richard Nixon các quan sát viên nhắc lại lại là hiện nay Ông Hoàng Sihanouk vẫn có mặt Đông Dương cũng như các người cầm đầu lực lượng CS và thân cộng ở Đông Dương đều đang có mặt ở Hànội kể từ khi ông Nixon tới Bắc kinh riêng ông Sihanouk thì đã sang Hànội từ 10 ngày trước khi ông Nixon tới Bắc kinh và hiện ông sắp trở lại Bắc Kinh.

HÀNỘI 3-3 (AFP)— (Đặc phái viên Jean Hanri). Hôm thứ sáu ông hoàng Sihanouk sau khi hội kiến với Đại sứ TC ở Hanội là Hoàng Tư Bình đã tuyên bố rằng : «TC sẽ không bao giờ bỏ rơi mặt trận ở Đông Dương và các ông sẽ có bằng chứng về việc đó sắp sửa tới. Mấy TC sẽ không bao giờ chấp nhận 1 sự dung hòa». Ông Sihanouk còn nói rằng : Trung cộng sẽ không tìm cách tiếp xúc mặt với chính phủ Nam Vang mà chỉ coi chánh phủ của ông Sihanouk là hợp pháp».

Ông Sihanouk còn cho biết là rất hài lòng chuyến đi Hà nội kỳ này. Vì lời lẽ bản thông cáo chung rất nồng nhiệt điều này chứng tỏ phe cộng ở Đông Dương gồm BV Lào và KPC quyết tâm tiếp tục đánh đế quốc Mỹ.

Tân Đại Sứ GABON (Phi châu) đã trình Ủy Nhiệm Thư lên Tổng Thống VNCH hồi 11g tại Dinh Độc Lập.

ẢNH TRÊN : Tân Đại sứ Gabon đang trình ủy nhiệm thư. (Ảnh Thanh Huy)

### Đại sứ Đại Hàn viếng thăm các tỉnh các tỉnh Bình Long, Bình Dương và Gia Định

SAIGON.— Ông Yargwoo Yoo, ĐS Đại Hàn tại VN đã đến viếng thăm các tỉnh Bình Long, B. Dương và Giađịnh trong ngày 2-3-72.

Ông Đại sứ Đại Hàn đã hội kiến với Trung tá Trần văn Nhựt, Tỉnh trưởng Bình Long, Trung tá Nguyễn văn Của Tỉnh trưởng Bình Dương, Đại tá Châu văn Tiền Tỉnh trưởng Gia Định, và tiếp xúc với nhiều nhân viên cao cấp quân sự và dân sự.

Tại mọi nơi ông Đại sứ đã được thuyết trình về tình hình tổng quát địa phương, cũng với các vấn đề bình định và hành chánh.

Ông Đại sứ cũng thảo luận với các giới chức quân sự và dân sự những vấn đề liên quan đến sự phối hợp và hợp tác giữa chính quyền VN và Đại Hàn.

Tháp tùng theo ông Đại sứ có Đại tá Shin Jung Kyun Tùy viên Quân sự và ông Jue Nam Suk, Thông Tin viên của tờ Hán Thành Nhật Báo.

### Ông Bokassa được làm Tổng Thống trọn đời

BANGUI 3-3 (AFP). Tướng Jean Bedel Bokassa, TT Cộng Hòa Trung Phi hôm thứ năm vừa qua đã được phong làm TT trọn đời của xứ Trung Phi. Phong Trào Cách mạng Châu Phi đã đến họp đại hội ở Bangui từ ngày 22 tháng 2 và đã quyết định như vậy. Và các đại diện phong trào cho biết quyết định này là do nguyện vọng của mọi tầng lớp dân chúng.

Tướng Bokassa được làm TT Trung Phi từ ngày 31-12-65 năm nay 51 tuổi (và như bạn đọc còn nhớ ông là cha của cô Baxi).

ĐỌC TRANG 2 :
**TẠP GHI**
Ký giả LÔ RĂNG phụ trách

THÊM 2 CHIẾN XA PT.34 CỦA CS BỊ KHÔNG QUÂN VIỆT NAM TIÊU DIỆT

# QK2 HÀNH QUÂN LỚN quét sạch Cộng quân vùng Tam Biên

★ KHÁM PHÁ HẦM ĐẠN DƯỢC CỦA CỘNG SẢN GẦN PLEIKU

□ CAO SƠN

CHIẾN TRƯỜNG TÂY NGUYÊN 4-3 (TT) — Thêm hai chiến xa BV loại PT34 đã bị Không Quân VNCH bắn hạ khi 2 chiến xa này lưu tơn xây nhập vùng Tam Biên

**Lật ngửa đưa 4 bánh lên trời**

Theo nguồn tin bbpv từ Pleiku điện về, vào lúc 10 giờ 45 ngày 3-3 một phi cơ quan sát của Không Đoàn 72 Chiến Thuật mang tên Huyền Miên đã bắt gặp 2 xe tăng của cộng quân đang di chuyển tại khu vực 34cs Tây Bắc Căn Cứ Ben Hé (Ben Hét) lập tức gọi nhiều phi tuần A37 của Sư Đoàn 1 Không Quân từ Đà Nẵng bay vào oanh kích liên tiếp trong 3 tiếng đồng hồ, từ 11 giờ 15 đến 13 giờ 30 tại khu vực nói trên. Sau đó, phi cơ Huyền Miêu đã được cử lại quan sát ghi nhận 2 chiến xa PT.76 đã bị oanh kích, một chiếc lật ngửa đưa bốn bánh lên trời, nằm ngay trên đường mòn và một chiếc bị trúng đạn rơi xuống một hố bom của B52 Với 2 chiến xa bị bắn hạ nói trên, Không lực VNCH đã nâng cao tổng bắn hạ chiến xa tại chiến trường Tây Nguyên lên tới 14 chiếc, kể từ Tết đến nay.

**11,000 quân hành quân quét sạch Cộng quân**

Cũng theo nguồn tin trên, nhằm mục đích ngăn chặn Cộng quân thực hiện một «Điện Biên Phủ thứ hai» như lời tiên đoán của Tổng thống Nguyễn văn Thiệu, trong ngày vừa qua, Trung tướng Ngô Dzu, Tư Lệnh QĐ2 và QK2 đã mở một cuộc hành quân quy mô để quét sạch Cộng quân tại khu vực Tam Biên. Khu vực hành quân được xem là nơi đặt Bộ Chỉ Huy của Tướng BV Hoàng Minh Thảo, Tư lệnh Mặt Trận B3. Các lực lượng hành quân, được tung ra từ ngày 2-3, trong 1 trận tuyến kéo dài 30 cs và chiều rộng trên 25cs. Lực lượng hành quân được tung ra vào khoảng trên 11 ngàn quân và đây là một cuộc hành quân được xem là lớn nhất từ khi Cộng quân huênh hoang ra lệnh mở chiến dịch Xuân 72 tại QK 2. Các đơn vị hành quân được tổ chức nằm trong chiến dịch mang tên là Bắc Bình Vương 42/TP/3 được đặt dưới quyền chỉ huy của Trung Tướng Ngô Dzu, Tư lệnh QĐ2, QK2 cùng với Đại tá Lê đức Đạt, tân Tư lệnh SĐ22BB kiêm Tư lệnh Lực lượng Tiền Phương. Các đơn vị hành quân đã đánh thốc vào căn cứ địa 609, bản doanh của Tướng Hoàng Minh Thảo Cuộc hành quân được bắt đầu ngày sau khi 60 phi vụ oanh tạc B52 chấm dứt.

**Đòn phủ đầu ngăn chặn dự tính của tướng Thảo**

Phái viên Tiền Tuyến ghi nhận cuộc hành quân nói trên được mô tả là một ngọn đòn phủ đầu của Trung tướng Ngô Dzu nhằm mục đích ngăn chặn và bẻ gãy dự tính của Tướng Hoàng minh Thảo Được biết theo dự tính mà Cộng quân từng láo lếu gọi là «trận đánh theo chốt trong kh dc nhập lịch sử» thì Cộng Quân âm mưu tấn công Cao bằng 2 sư đoàn chính quy BV vào đêm 3-3. Tuy nhiên, vì dự tính của Cộng quân bị Quân khu 2 phát giác nên Tướng Dzu đã cho mở một cuộc hành quân đánh ngay vào đầu não của địch. Khu vực hành quân được tổ chức, chạy dài theo hành lang Tam Biên, Các đơn vị hành quân đã càng quét rộng rãi chung quanh các căn cứ Tân Cảnh, Ben Hét căn cứ hỏa lực 5 và 6. Những căn cứ này được xem là bị áp lực Cộng quân nặng nhất bởi vì từ mật khu 609 của Tướng Thảo, Cộng quân phải tràn qua những căn cứ biên phòng này trước khi họ muốn đặt chân đến thành phố Kontum. Tại khu vực hành quân trên, các đơn vị VNCH đang đối đầu với một lực lượng gồm 2 Trung đoàn chánh quy của sư Đoàn Thép và Trung Đoàn 83 Công Binh biệt lập. Theo giới chức thẩm quyền trong 24 giờ đầu tiên các đơn vị

Xem tiếp trang 8 B

Đang có một sự chuẩn bị tại Kampuchea để

## Lon Nol sẽ được bầu làm Tổng Thống lâm thời

● Tòa án Quân sự KPC xử tử 3 tù binh BV

NAM VANG 3-3 (UPI)— Các nguồn tin trong giới chức cao cấp của chính phủ Namvang hôm 3-3 đã cho hay rằng hiện đã có những sự chuẩn bị bầu đương kim thủ tướng Lon Nol lên làm TT lâm thời của Cambốt trước ngày kỷ niệm lật đổ hoàng thân Sihanouk năm thứ hai 18-3.

Các nguồn tin này còn khẳng định rằng về phía ông Lon Nol, Ô. sẽ cử chủ tịch quốc hội In Tam làm thủ tướng. Ô. In Tam là 1 nhân vật quan thuộc nằm ngoài đã bị cách chức «siêu bộ trưởng» trong chính phủ Lon Nol.

Các nguồn tin này còn cho biết rằng ông In Tam hiện đã được mời lập 1 chính phủ để chuẩn bị cho thời kỳ đó và ông In Tam và thống chế Lon Nol đã thỏa thuận được với nhau thứ bảy vừa rồi khi ông In Tam đến thăm Thống chế Lon Nol ở biệt thự nghỉ mát ở Kompong Som.

Ông In Tam đã cho phái viên UPI biết rằng vấn đề thực ra không phải đã bảo như vậy.» tối đến gặp thống chế Lon Nol theo lời yêu cầu của thống chế và tôi đã đề nghị lên ông 2 giải pháp để ông có thể ở vị trong luật định. Giải pháp thứ nhất là tổ chức tổng tuyển cử nhưng giải pháp này khó, thể hiện trong vì tình trạng không có an ninh hiện nay Giải pháp thứ hai là hai viện quốc hội họp chung và bầu một vị Tổng thống và sau đó vị TT này chỉ định một vị thủ tướng «không có danh sách nào đã được nói đến». Thống chế Lon Nol đã chấp thuận giải pháp thứ hai».

tại mặt trận Kampuchea hồi 1970 về tội gián điệp. Từ 3 tuần qua nhiều tòa án Khmer đã xử tử 5 lính và

Xem tiếp trang 12 D

**KPC lên án tử hình 8 tù binh BV**

NAM VANG— 3-3 (AFP).— Tòa án quân sự Khu er đã tuyên án tử hình 3 tù binh BV bị bắt

### TRÊN 200 CÁN BỘ CTCT TIỂU KHU GIA-ĐỊNH HỘI THẢO

GIA ĐỊNH 3-3-72(THĐ).— Một buổi hội thảo các bộ CTCT/TKGĐ đã được tổ chức vào hồi 9g30 sáng ngày 3-3 tại Hội trường Tỉnh Gia Định, quy tụ trên 200 cán bộ thuộc thành phần CTCT cấp Trung đội phó NQ đến Đại Đội, Liên Đội, Tiểu Đoàn ĐPQ, sĩ quan CTCT chi khu và Tiểu Khu. theo lời Thiếu tá Tham Mưu Phó CTCT Tiểu khu Giađịnh Buổi hội thảo nhằm các kết các thành quả công tác của các đơn vị, ưu khuyết điểm đồng thời để ra những phương thức hoạt động hữu hiệu nhằm cải tiến các hoạt động CTCT tại các đơn vị ĐPQ - NQ trong năm 72.

Để giúp các cán bộ nắm vững được những diễn biến của tình thế hiện tại, hiện tình đất nước cũng được trình bày trước đại hội đồng thời cán bộ đã học tập 8 điểm lập trường hòa bình của chính phủ VNCH. Ngoài ra, cán bộ CTCT thuộc tiểu khu Giađịnh còn được hướng dẫn về đường hướng và phương thức sinh hoạt từ cấp Tiểu Đội, Trung và Đại Đội cả về lý thuyết lẫn thực hành thực tập, giúp cho cán bộ nắm vững các phương thức sinh hoạt để hướng dẫn cho anh em binh sĩ trong đơn vị. Trước khi kết thúc buổi hội thảo lâu hơn 7 tiếng đồng hồ, Đại tá Châu văn Tiền Tỉnh trưởng kiêm Tiểu khu trưởng Gia Định chủ tọa đã bày tỏ nỗi vui mừng của ông khi thấy toàn thể cán bộ các cấp đã tham gia buổi hội thảo một cách tích cực và bằng sự giúp cho buổi hội thảo giải quyết được nhiều vấn đề khó khăn mà người, cán bộ CTCT hay lâu nay vẫn thường gặp trở ngại tại đơn vị.

Trong phần chỉ thị đặc biệt, Đại Tá Tiểu khu trưởng chú trọng đã ân cần nhắc nhở các cán bộ phải săn sóc cả về vật chất lẫn tinh thần cho anh em binh sĩ để nâng cao tinh thần chiến đấu của họ.

Theo Đại Tá Tiểu khu Trưởng Gia Định thì việc an ninh lãnh thổ là của lực lượng ĐPQ-NQ, vì vậy trách nhiệm cấp cả...

Xem tiếp trang 8 H

## Hải Quân Việt Nam chuyển giao trách nhiệm hành quân hộ tống

***trên sông Cửu Long cho Kampuchea***

TÂN CHÂU (VTX)— Hải quân VN hôm 3-3 đã chính thức chuyển giao trách nhiệm hành quân hộ tống tiếp tế Nam Vang trên sông Cửu Long cho Hải Quân Kampuchea sau hơn một năm đảm trách công tác này.

Cuộc hành quân hộ tống nói trên mang tên hành quân Trần hưng Đạo 18 do Hải quân Việt Nam thực hiện từ ngày 17-1-1971 theo lời yêu cầu của Chính phủ Khmer, nhằm bảo vệ thương thuyền và tàu chiến tiếp tế thực phẩm cùng quân dụng cho Kampuchea trong thời gian chiến sự bộc phát mạnh mẽ tại quốc gia này.

Buổi lễ bàn giao quyền chỉ huy hành quân nói trên đã được tổ chức trọng thể hồi 10g30 sáng nay tại Tân Châu dưới quyền đồng chủ tọa của Trung Tướng Ngô quang Trưởng Tư Lệnh Quân đoàn 4 kiêm QK4, đại diện Đại Tướng Tổng Tham Mưu Trưởng QLVNCH và Thiếu tướng Thong Van Fanmuong Tổng Tham Mưu phó hành quân Quân lực Cộng Hòa Khmer. Tham dự buổi lễ còn có Đề Đốc Trần văn Chơn Tư Lệnh Hải Quân VN, Đề Đốc Tư Lệnh Phó Hải Quân HK tại VN cùng một số sĩ quan cao cấp Việt Mỹ và Kampuchea

Trong dịp này, Trung tướng Tư lệnh Quân đoàn 4 Quân khu 4 đã đề cập đến tính cách quan trọng của hành quân Trần hưng Đạo 18, những liên hệ địa lý và tình hữu nghị của hai Quốc gia Việt. Kampuchea trong công cuộc chống kẻ thù chung CS.

Sau đó là lễ ký văn kiện bàn giao trách nhiệm hành quân giữa Trung Tướng Tư Lệnh Quân Đoàn 4 Quân khu 4 và Thiếu Tướng Tổng Tham Mưu Phó Hành quân Quân lực Cộng hòa Khmer. Dịp này Thiếu Tướng Fanmuong đã thay mặt nhân dân và chính phủ Khmer cảm tạ sự giúp đỡ của VNCH và Đồng Minh đối với Cộng Hòa và Kampuchea từ trước đến nay.

Trước đó, Đại tá Nghiêm văn Phú, Tư lệnh lực lượng đặc nhiệm 216 kiêm chỉ huy trưởng Hành Quân Hộ Tống Trần hưng Đạo 18 đã tường trình diễn tiến cuộc hành quân này. Theo Đại tá Phú, hành quân Trần hưng Đạo 18 được khai diễn vào ngày 17-1-71 với nhiệm vụ bảo đảm an ninh thủy trình Tân Châu Nam Vang và hộ tống các đoàn Convoy quân sự cũng như dân sự tiếp tế cho thủ đô Kampuchea. Tham dự hành quân Trần Hưng Đạo 18 có Hải quân VN cùng có các lực lượng Hải Quân Kampuchea, Lục quân Hoa kỳ, các đồn bót Chi Khu Hồng Ngự, Tân Châu, Trung đoàn 14, 15 thuộc SĐ 9 BB, Liên Đoàn 4 BĐQ và Lữ Đoàn 4 BB Kampuchea để hộ tống trên sông bảo vệ an ninh dọc 2 bên bờ sông Cửu Long. Về không yểm có các thành phần thuộc Đệ Thất Không Lực HK, Hải Quân HK, Lục Quân HK và Không Lực VN.

Kết quả tổng kết cho biết hành quân Trần Hưng Đạo 18 đã thực hiện trên 3.500 phi xuất trong đó có hơn 40 phi vụ oanh kích địch sau 14 tháng hoạt động, tổ chức 97 chuyến convoy Tân Châu - Nam Vang và ngược lại để hộ tống cho 526 thương thuyền và tàu dầu, 396 tàu kéo và 294 xà lan. Trọng lượng chuyên chở là hơn 200.000 tấn hàng hóa đủ loại, 190.000 tấn nhiên liệu cùng hơn 40000 tấn đạn dược.

Ngoài ra còn tổ chức 150 chuyến convoy Tân Châu Neak Luong và ngược lại, hộ tống cho 550 quân vận định với trọng lượng chuyên chở 6495 tấn quân dụng đủ loại, hơn 4.000 tấn nhiên liệu, 3.000 tấn đạn dược bằng trăm quân chiến xa. Song song với công tác này, Hành quân Trần Hưng Đạo 18 còn thực hiện 30 lần công tác dân sự vụ nhằm thắt chặt tình hữu nghị giữa hai quốc Việt Kampuchea.

Cũng trong thời gian trên, lực lượng hộ tống cả chạm súng với địch 61 lần và điểm nổi bật của hành quân Trần hưng Đạo 18 là hộ tống bảo vệ an toàn cho các đoàn convoy.

Từ ngày 2-3-71, Hải quân Kampuchea đã tham dự hành quân

Xem tiếp trang 8 G

### Trung Tâm Quản Trị Trung Ương và 130đ. C.M.X.C.S. 1972

SAIGON (HTK).— Lúc 18 giờ ngày 01-3-72 Trung Tâm Quản Trị Trung Ương đã tổ chức tiệc trà mừng Tân Niên tại Đơn vị.

Được biết, nhờ lòng ưu ái đóng góp của đồng bào toàn quốc dành tặng cho Cây Mùa xuân Chiến sĩ 1972. Cũng như các Đơn vị bạn TC/CTCT đã phân phối cho mỗi quân nhân 130 kể cả cơ hữu và thặng số. Ngân khoản này Trung Tâm đã nhận được từ hồi giáp Tết, và đã thanh thỏa cùng một lúc với kỳ trả lương tháng 2-1972 cho quân nhân thặng số các loại. Riêng quân nhân cơ hữu các cấp tại Trung Tâm, thì số tiền 130 đồng CMXCS dùng vào việc tổ chức tiệc trà tập thể mừng Tân Niên thay vì Tất Niên công tác quá bận rộn nên không tổ chức kịp.

Buổi tiệc mừng Tân Niên được lồng vào một chương trình ca Vũ Nhạc Kịch, Ảo thuật đặc sắc do Biệt Đoàn Văn Nghệ Trung Ương thuộc TC/CTCT thực hiện giúp vui trước sự chủ tọa của Trung Tá Chỉ Huy Trưởng và khoảng trên 500 Sĩ Quan, Hạ Sĩ Quan, Binh sĩ cơ hữu tham dự phần điều khiển chương trình do nghệ sĩ Ngọc Phu đảm nhận.

Buổi tiệc trà liên hoan đầu năm và phần văn nghệ chấm dứt lúc 20 giờ trong ngày.

Đọc trang 7 : ●

**cuối đường gió lốc**

*Tiểu thuyết gián điệp ★ của BACH LÀNG*

**Xin lưu ý bạn đọc :**

Sau số này TIỀN TUYẾN nghỉ hàng tuần. Số báo tới sẽ phát hành SÁNG THỨ BA 7-3-72. Bạn đọc nhớ đón xem.

## hí trường

★ VUA CHẠY CỜ - LÍNH LỆ

**CÁI GƯƠNG**

Ông giáo làng chống gậy ra đứng giữa đồng, ngửa mặt lên trời mà thở dài. Lúc sau có một đám người kéo ra đứng quanh ông giáo. Có người hỏi ông giáo tại sao buồn. Ông bèn đáp tại kỷ luật học đường lỏng lẻo, học trò mất nết, truyền thống học đường suy sụp quá nên buồn.

Đám đông bèn đồng thanh reo «phải phải !» Ông giáo làng nhìn kỹ thấy toàn là đồ giáo nghiêm, nên gù gù.

Chợt lại có tiếng thở dài não nuột. Nhìn ra, thấy có thằng bé đang đứng dài gần đó. Bèn hỏi tại sao thở dài. Thằng bé không đáp móc trong túi ra cái gương to bằng cái đĩa đoạn hai tay kính cẩn trao lên

Đám đông lấy làm lạ xúm vào cái gương, thì mấy mặt mình hiện trong đó.

**TRÒ LẠ**

Một đám người không tóc bồng rủ nhau ra giữa chợ làm chuyện khác thường. Họ chia làm hai phe. Mỗi bên đều mang theo thùng bảo ta về làm cây cọ. Sau tiếng trống lệnh, mỗi bên đều gia sức dùng cọ chấm vào hắc ín rồi quẹt lên mặt nhau.

Có hàng trăm đàn bà con nít chạy ra đứng xem. Ai nấy đều khóc thút thít.

Giữa những tiếng khóc lúc đó, bỗng nổi lên hai tiếng cười vang rộn Mọi người nhìn lại thì thấy hai quái nhân mặt mặc bạch bào, dưới cổ trắng toát. Một mặc hồng y, mặc mũi như quỷ sứ.

Đám con nít trông thấy đều vãi đái ra quần.

# PHẦN NÓI VỀ ĐÔNG DƯƠNG TRONG THÔNG ĐIỆP VỀ CHÍNH SÁCH ĐỐI NGOẠI CỦA T.T. NIXON

## tạp ghi

### Lễ nghĩa

*Cuộc gặp gỡ lịch sử Mao- Nixon được kết thúc bằng một thông cáo chung. Văn chương thông cáo cũng như lời lẽ ngoại giao xưa nay vẫn cứ mờ mờ mịt mịt, theo cái kiểu ai muốn hiểu thế nào thì hiểu. Nixon cũng như Chu ân Lai đều tuyên bố rằng chưa có điều gì quan trọng được đem ra thảo luận, mới là giáo đầu tuồng. Nhưng sau khi cuộc gặp gỡ kết thúc, cả 2 bên Hoa-Mỹ đều vui mừng ra mặt. Nixon về Hoa thịnh Đốn đã «khoái tỉ, uống trà tàu, mặc đồ tàu, treo tranh tàu». Còn Chu ân Lai thì được tiếp đón tại Thượng Hải như một vị anh hùng vừa lập được một kỳ công. Cái quan trọng không hẳn ở trong những điều nói ra trong thông cáo, mà nó nằm ở chỗ không nói ra, hay sắp nói ra.*

*● Cứ như lời lẽ trong bản thông cáo chung thì người thiệt thòi nhất, đau đớn nhất là ông tướng già Tưởng giới Thạch. Nhưng suy cho kỹ thì việc tặng Tưởng Tổng Tài một viên thuốc độc bọc đường (qua lời trấn an của Kissinger) không phải khởi nguồn từ cuộc gặp gỡ này. Nó đã bắt đầu từ vụ đá đít THDQ ra khỏi Liên Hiệp Quốc. Người Mỹ với tinh thần thực tiễn của William James, tất coi trọng thị trường 800 triệu người (1 phần tư dân số nhân loại) hơn là 15 triệu người ở Đài Loan. Vả chăng nói rằng Đài Loan là nội bộ Trung Hoa không có nghĩa là bỏ rơi hoàn toàn hải đảo này. Vì Mỹ chỉ chấp nhận việc giải quyết Đài Loan bằng phương cách hòa bình. Dù Mỹ có rút hết quân nhưng không dễ gì Hồng Quân thanh toán ngay được Đài Loan khi Tưởng Tổng Tài còn 60 vạn tinh binh dưới tay... Việc này sẽ là đầu đề cho một cuộc thương nghị. Nhưng thương nghị kiểu này bao giờ xong ? Bao giờ Tưởng giới Thạch, Mao trạch Đông chết, chưa chắc đã xong. Khi hai ông già này nhắm mắt lìa đời thì thời thế lúc ấy đã xoay chuyển ra nhiều nẻo khác... Trước đây 1 năm, có ai ngờ hai kẻ thù chửi nhau như chó là Hoa Kỳ và TC lại có thể bắt tay âu yếm nhau không ? Bây giờ nó đã thành sự thực.*

*● Theo thiển kiến của kẻ viết bài này, người đau nhất sau chuyến Hoa du của Nixon là Nhật. H. Kahn, nhà tương lai học Mỹ đã nhận định rằng sang đến thế kỷ 21, kẻ thù lớn nhất của Mỹ là Nhật. Đây không phải là thù địch về ý thức hệ, mà là sự thù địch giữa hai anh nhà buôn tranh nhau bán hàng. Nhật càng tiến bộ về kỹ thuật, càng bành trướng về kinh tế bao nhiêu là hầu bao của người Mỹ bị lép đi bấy nhiêu. Cách đây 5 năm, khi vừa được ghé qua Nhật, nhìn thấy sự phát triển thần tốc và vĩ đại của kỹ thuật Nhật, kẻ viết bài đã viết trên mục này rằng «Mỹ và Nhật là frères ennemis». Cái lo nhất của người sản xuất là thị trường. Những nơi dân nghèo đói, túng thiếu bao nhiêu đều được coi thị trường lý tưởng bấy nhiêu. Trung Hoa lục địa, tuy được gọi là siêu cường, nhưng đời sống dân chúng vẫn còn cơ sơ, thiếu thốn. Nông dân vẫn «trâu ơi ta bảo trâu này, trâu ra ngoài ruộng trâu cày với ta» như đời vua Thần Nông. Mức sống của đại đa số dân chúng vẫn còn thấp kém. Gần 1 tỉ người đang cần, đang thèm những tiện nghi vật chất. Không cần bán hàng ở đâu khác, chỉ cần bán hàng cho Hoa lục là kinh tế Mỹ, thừa thị trường. Trong bản thông cáo chung vừa ký giữa Trung Cộng và Hoa Kỳ có khoản «hai bên tăng cường mậu dịch». Theo thiển kiến, đây là cái khâu chính trong mục đích Hoa du của Nixon. Nixon khoái tỉ vì đạt được mục tiêu đó.*

*● Nhật lăm le nhào vô Hoa lục mấy lần nhưng cuối cùng bị Hoa Kỳ hất cẳng. Nhưng Nhật vẫn không nản chí. Một mặt Nhật đi đôi với Nga để phá cái thế ỷ dốc Mỹ-Hoa. Nga đã bằng lòng cho Nhật đem kỹ thuật ra khai phá vùng Sibérie và có thể di dân sang đó. Một mặt Nhật vớt vát để mong chia phần bằng cách xuống nước xin xỏ TC. Báo bữa qua đăng tin là Thủ Tướng Sato và ngoại trưởng Fukada đều lên tiếng là phải tạ tội với Trung Hoa vì trước đây Nhật gây ra biến cố Đông Tam Tỉnh (1932) và sau đó xâm lấn Trung Hoa (1937 ở Lư Câu Kiều) khiến nước Tàu rơi vào hỗn loạn.*

*Sự xuống nước của Nixon (đích thân sang Bắc Kinh như một chư hầu) sự tạ lỗi của Nhật Bản chung qui chỉ là lễ nghĩa của những nhà khai thác...*

**Ký giả LỜ RÀNG**

*Sau đây là bản dịch phần nói về Đông Dương trong phúc trình về chính sách đối ngoại của Tổng Thống Nixon gởi tới Quốc hội ngày 9-2-1972 :*

**(Tiếp theo)**

### Tù binh

Không có vấn đề nào được chú ý tới nhiều hơn hay được Chính phủ này nỗ lực giải quyết bằng số phận của tù binh chúng ta tại Đông dương.

Khoảng 1.500 binh sĩ và 40 thường dân Hoa kỳ vẫn còn bị bắt giữ hay mất tích tại lãnh thổ do BV và các đồng minh của họ chiếm đóng. Phía bên kia đang giam giữ các tù binh trong những điều kiện vi phạm các nguyên tắc nhân đạo và Quy ước Genève về tù binh mà BV đã chấp thuận. Địch đã từ chối không cho quốc tế thanh sát các trại tù binh của họ. Họ đã từ chối cung cấp cho Hồng Thập Tự Quốc tế hoặc cơ quan tư khác, danh sách đầy đủ những tù binh họ giam giữ. Hơn nữa họ còn không cung cấp một danh sách nào về những tù binh họ giam giữ tại Nam VN và Kampuchea. Họ đã gián đoạn sự trao đổi thư từ thường xuyên giữa các tù binh và gia đình họ.

Vào cuối năm 1971, phía bên kia cuối cùng đã phân phát một số lớn thư từ. Những thư này bao gồm bằng chứng đầu tiên nhận được cho thấy một vài người của chúng ta bị giam giữ tại Nam VN hãy còn sống.

Tuy chúng ta hoan nghênh biến chuyển này, nó cũng nêu rõ mối lo lắng ác độc và không cần thiết gây cho các gia đình Mỹ vì Hà Nội giữ kín quá lâu sự kiện là những người này hãy còn sống.

Cả việc tiết lộ danh tánh những người của chúng ta bị CS bắt giữ lẫn việc cung cấp tổng số những người này đều không thể có một tầm quan trọng quân sự nào.

Chính những đau khổ của họ và sự lo lắng của gia đình họ đã khiến họ có giá trị như những con tin đối với Hà nội và đồng minh của họ. Những đòi hỏi của công pháp quốc tế và đạo đức rất minh bạch phía CS đã vi phạm những tiêu chuẩn được toàn thể thế giới công nhận! Chính sách của họ đã tạo tiền lệ ghê gớm..

Chính phủ đương nhiệm đã hành động về nhiều mặt để đối phó với vấn đề này. Lập trường căn bản của chúng ta là vấn đề này phải được giải quyết trên căn bản nhân đạo và tách khỏi các vấn đề quân sự và chính trị khác của chiến cuộc. Như tôi đã tuyên bố trong sáng kiến hòa bình ngày 7-10-70.

«Việc phóng thích tức khắc tất cả tù binh chỉ là một hành động nhân đạo. Nhưng hành động này có thể đem lại nhiều lợi ích nữa. Nó có thể dùng để thiết lập thiện chí, ý định thực hiện tiến bộ, và do đó cải tiến những viễn ảnh thương thuyết».

Số phận của tù binh chúng ta đã gây ra lo ngại lớn lao. Đã có những cuộc điều trần và những quyết nghị của Quốc Hội. Hồng Thập Tự Quốc Tế đã tỏ ra quan tâm. LHQ đã chấp thuận 1 quyết nghị mạnh mẽ kêu gọi tôn trọng Quy ước Genève, và đặc biệt đề nghị là các tù binh bị thương và đau ốm nặng, và những người bị giam giữ lâu năm, được lưu giữ tại các quốc gia trung lập. Nhiều chính phủ đã công khai đảm nhiệm việc lưu giữ trung lập này, nếu hai bên đồng ý. Chúng ta tiếc rằng BV không chịu đáp ứng một cách xây dựng tất cả những hành động nhân đạo này.

Ngoài những sáng kiến chính thức của chúng ta, VNCH với sự ủng hộ của chúng ta đã có một loạt hành động đơn phương trong nỗ lực khuyến khích việc sớm phóng thích các tù binh.

Trong năm năm qua, họ đã phóng thích trên 4.000 tù binh tại Nam VN và khoảng 250 người về BV. Riêng trong năm rưỡi qua, VNCH đã khởi xướng những hành động sau đây :

— Ngày 8-7-1970, VNCH đã trao trả BV 62 tù binh BV bị thương hay đau yếu, cùng với 24 ngư phủ BV đã được cứu vớt tại ngoài khơi Nam VN.

— Ngày 8-10-70. Chính Phủ VNCH cùng với Hoa kỳ đề nghị phóng thích mau lẹ tất cả tù binh do mọi phía giam giữ,

— Ngày 10-12-70 VNCH đã đề nghị phóng thích tất cả tù binh BV bị bắt, giữ để đổi lấy việc phóng thích tất cả tù binh Hoa kỳ và của Thế Giới Tự do, cùng tất cả tù binh của VNCH bị bắt giữ ở ngoài lãnh thổ Nam VN.

— Ngày 24-1-71, VNCH đã phóng thích thêm 35 tù binh BV.

— Ngày 26-1-71 VNCH đề nghị hồi hương tất cả các tù binh bị thương và đau ốm, và kêu gọi phía bên kia hành động tương tự.

Ngày 8-4-71 VNCH đề nghị các tù binh đau ốm hay bị thương cũng như các tù binh bị giam giữ lâu ngày được lưu giữ tại một quốc gia trung lập, đề nghị này đã được Chính phủ HK ủng hộ cùng ngày đó tại cuộc hòa đàm Balê.

— Ngày 29-4-1971, VN Cộng Hòa đề nghị trao trả BV 570 tù binh BV đau yếu và bị thương, và lưu giữ tại một quốc gia trung lập 1200 tù binh BV bị bắt từ 4 năm hay lâu hơn nữa.

— Ngày 1-11-1971, Nhân dịp TT Thiệu tựu chức VNCH đã loan báo phóng thích 3.000 tù binh Việt cộng tại Nam VN.

Chúng ta đã tăng cường những sáng kiến này: các đặc sứ như phi hành gia Frank Borman và Bộ trưởng Bưu Điện Blount đã xuất ngoại để mưu tìm hậu thuẫn cho việc đối xử tử tế các tù binh.

Một cuộc giải cứu nguy hiểm đã được thực hiện tại Sơn Tây hồi tháng 11-1970.

Chúng ta đã thăm dò mọi đường lối có thể có và mọi phương tiện hữu trách để giải phóng những người này. Tôi đã tái xác nhận đích thân quan tâm tới việc này. Trong cuộc hội kiến ngày 28-9-71 với một nhóm gia đình các tù binh và binh sĩ mất tích trong lúc chiến đấu tôi có nói với họ :

«... Tôi coi vấn đề đạt được việc phóng thích các tù binh và mất tích trong lúc chiến đấu là một vấn đề ưu tiên của Tổng Thống.

«Tôi có thể đoan chắc với quý vị là bất cứ đường lối thương nghị nào... kể cả nhiều đường lối kín đáo đã được tiết lộ, đều đã được theo đuổi, đang được theo đuổi và sẽ được theo đuổi...»

Mặc dù thái độ của phía bên kia như vậy, chính phủ này cũng sẽ tiếp tục xử dụng mọi phương tiện để thúc đẩy việc đối xử thích nghi và phóng thích nhanh chóng tất cả những người Hoa kỳ bị giam cầm. Tôi đã nói là một số đáng kể binh sĩ HK sẽ lưu lại VN cho tới khi nào chúng ta đạt được việc phóng thích các người của chúng ta bị cầm tù.

Đồng thời, chúng ta sẽ tiếp tục hoạt động cho một giải pháp đáng tin cậy cho chiến cuộc ĐD, giúp cho nhân dân trong khu vực này có cơ hội tự do quyết định tương lai của họ và sớm hồi hương tất cả những binh sĩ của ta trở về với gia đình họ.

### VNCH tăng cường khả năng tự lực phòng thủ

Lẽ tất nhiên mối quan tâm của công chúng đã chú trọng tới việc triệt hồi quân đội Hoa kỳ, việc chuyển giao trách nhiệm chiến đấu cho quân đội VNCH và giảm thiểu có hiệu quả sự can dự của HK. Nhưng đó mới chỉ là một khía cạnh của chương trình Việt hóa ! có những khía cạnh về tâm lý, chính trị và kinh tế cũng như những khía cạnh về quân sự..

Chương trình Việt hóa theo ý nghĩa rộng rãi nhất có nghĩa là thu phục nhân tâm tại miền quê, phát triển cơ cấu chính trị hữu hiệu, điều hòa một nền kinh tế bị ảnh hưởng chiến tranh và đưa nền kinh tế tới đà phát triển dài hạn. Tiến bộ trong những nỗ lực đó sẽ quyết định tương lai Nam VN.

Khi việc triệt hồi hầu hết quân đội Hoa kỳ ra khỏi VN tiến triển, chúng ta cần phải có biện pháp để những binh sĩ còn lại không lâm nguy do những nỗ lực của BV nhằm phát triển lực lượng của họ và phát khởi những cuộc tấn công mới. Chúng ta tiếp tục công tác chặt chẽ với các quốc gia khác đã từng có quân đội tại VN như Úc, Đại Hàn, Tân tây Lan và Thái Lan. Những nước này cũng sẽ triệt hồi quân đội khi khả năng phòng thủ của VNCH tăng trưởng.

Rất nhiều tiến bộ trong năm 71 có thể nhận thấy được qua việc phá hủy hệ thống của địch tại Nam Lào một năm trước đây cũng như những cuộc hành quân tương tự tại Kampuchea 2 năm về trước và chương trình Việt hóa đẩy mạnh trong năm 1970.

Năm ngoái tôi đã nhắc lại những mục tiêu và thành quả của những cuộc hành quân phối hợp Việt — Mỹ tấn công những căn cứ của BV tại KPC vào mùa xuân 1970. Những cuộc hành quân đó giảm thiểu rất nhiều số tổn thất của HK, đã gây ra những tổn thất lớn lao về vật chất và nhân lực cho địch quân, làm tiêu tan ý niệm về những trú khu bất khả xâm phạm, làm rối loạn những đường tiếp tế và chiến lược của địch, đảm bảo tính cách liên tục của chương trình triệt thoái quân đội của ta, và giúp cho quân đội VNCH có thêm thời gian và niềm tin tưởng.

Về nhiều phương diện, cuộc hành quân vượt biên của quân đội VNCH vào Nam Lào, cuộc hành quân Lam Sơn 719 vào đầu tháng hai 71 cũng có mục tiêu tương tự như cuộc hành quân vào trú khu tại Kampuchea vào năm trước đó

— Cả 2 cuộc hành quân đều có tính cách phòng thủ quân đội VNCH chỉ truy kích quân BV tại nơi nào họ đã trú đóng nhiều năm để tấn công Nam VN mà không sợ trả thù.

— Cả hai trường hợp mục tiêu của cuộc hành quân là cắt đường liên lạc, phá hủy đồ tiếp tế của địch và làm suy yếu khả năng có thể mở cuộc tấn công trong tương lai của địch trong những tháng sau đó, Nếu không có những cuộc hành quân đó CS có lẽ đã có ý đồ khởi sự những cuộc tấn công lớn vào quân đội VNCH và Hoa kỳ vào năm 1970 và 1971.

**(Còn tiếp)**

TÌM ĐỌC :
**XUÔI GIÒNG**
★ Tiểu thuyết của NGUYỄN ÁI LỮ
**Đời Mới xuất bản**
đã phát hành khắp nơi

**mấy gã làng ngang**
★ của Hà Thượng Nhân ● Cả Tếu
Ch. Sô Dách ● Thụy Bảo
● Trọng Đáp.

## Giải thưởng truyện ngắn tiền tuyến

**ĐỢT 6 — Bài chọn đăng số 88 — Bài dự thi số 1065**

**○ Tác giả : VĂN THANH**

# NẮNG CHIỀU

**(Tiếp theo và hết)**

— Chúng mày quá lý trí nên chúng mày phá hủy nhau. Tao đã đoán trước làm sao con Liễu có thể sống hạnh phúc với thằng chồng Tàu phù đó.

— Ông bà già khoái gia sản của thằng chồng nên nhứt quyết bán Liễu. Tao hiểu tâm trạng của nàng, quyết định của nàng làm tổn thương tâm hồn nàng không ít. Sau đám cưới ít tháng Liễu có nhờ người bạn đem bà cụ tao một số tiền gọi là giúp vốn cho bà cụ tao mở cửa hàng tạp hóa. Bà cụ vì tư cách con trai từ chối, Mấy hôm sau Liễu đích thân tới nhà biếu Bà cụ chiếc vòng vàng cẩm thạch. Nàng khóc và bà cụ cũng khóc theo. Bốn tháng sau Liễu ngã bệnh rồi chết.

Giọng Huy trầm xuống:

— Tao có đi đưa ma Liễu. Thằng chồng khóc như đứa con nít. Tội nghiệp phận số con Liễu nó ngắn ngủi, mới có 22 tuổi.

— Không hiểu ai cho nó rõ KBC của tao, nó có viết cho tao cái thơ vào dịp Noel.

— Tao cho. Nó viết gì cho mày ?

— Nỗi khổ đau và ân hận.

Huy choàng vai tôi an ủi.

— Thôi quên lãng đi mày. Phải sống nữa chứ. Đừng phụ lòng nó, chính nó đôn đáo chạy cho mày đổi về Saigon để phụng dưỡng bà già. Hắn là không bao giờ nó muốn thấy mày đau khổ cô đơn. Hãy quên đi dĩ vãng buồn bã và cố gắng nghĩ đến tương lai một chút. Chính thượng đế ngồi cũng không sửa đổi được quá khứ. Tao biết em gái tao nó yêu mày, con Thủy nó kín đáo ít thố lộ với ai, dù vậy tao vẫn hiểu tâm sự của nó. Anh em tao gần nhau từ tấm bé. Tao nghĩ là chúng mày sẽ hợp nhau Bà già tao coi mòi cũng thích mày tuy mày khác tôn giáo. Cứ thong thả suy nghĩ đi, tao không ép mày. Nói đúng tự ái chứ mày có phước lắm mới được con Thủy để mắt Ngày nào hình ảnh Liễu thực sự xa khuất hồn mày, ngày nào mày cảm thấy cần phải quên lãng dĩ vãng để sống thì cho tao biết. Sư ông ! Không phải tôi khoái làm anh rể ông đâu, nhưng cứ phải nhìn về mặt u ám của ông tôi nản quá.

Hai đứa tôi cùng bước vào quán café quen thuộc. Thằng nhỏ chạy bàn cũng quen thuộc đến cạnh hỏi:

— Như thường lệ hả thầy Hai?

— Ừ.

— Còn ông này?

Huy đáp bâng quơ :

— Cũng vậy :

Thằng nhỏ đi vào vừa hô hai phin đen. Tôi rút thuốc chồm lửa rít một hơi dài nhìn thằng bạn thân ái ngại

Đôi lúc Huy tỏ ra bất công với tôi, hắn hay giận vì sự im lặng của tôi trước bao lần ngỏ ý của hắn về Thủy. Huy không hiểu tình tôi đối với Liễu như thế nào.

Đồng ý thời gian sẽ là liều thuốc quên lãng, nhưng lúc này nỗi nhớ thương Liễu chưa hề phai nhạt trong tôi nếu không bảo là càng thấm thía sâu kín hơn.

Tôi hiểu Thủy chú trọng đến tôi nhiều. Thủy trầm lặng, kín đáo, tóm lại Thủy có nhiều đức tính cần thiết cho một thiếu nữ sắp làm đàn bà. Tôi quý mến nàng nhưng hình như tôi chưa hề yêu Thủy.

Ngày trước mỗi kỳ về phép tôi vẫn có quà cho Thủy, xa hơn nữa thời kỳ nàng còn ngồi đệ lục tôi vẫn thường xoa đầu vuốt má nàng thật tự nhiên, Rất có thể ân tình hôm nay Thủy trao cho tôi cũng khởi từ những tình cảm ngày trước tôi ban phát cho nàng. Lòng thương kính của đứa con gái đối với bạn trai của anh một lớn dần và biến đổi đột ngột một ngày làm xuyến xao tâm hồn dễ thương của Thủy

Huy hiểu rõ ân tình của em và Huy không bao giờ tỏ lộ sự hiểu biết đó dù Huy rất chú tâm lo nghĩ đến phần sống tình cảm của Thủy.

Khi Huy rõ tôi theo đuổi Liễu Huy có vẻ bất mãn dù điều ấy vô lý. Tôi nào có hứa hẹn và lừa lọc gì Thủy cho cam.

Một năm sau ngày Liễu mất, Huy để lộ thêm cho thấy sự mong mỏi của Huy. Hắn hy vọng thế nào rồi nỗi nhớ thương trong tôi về Liễu sẽ nguôi ngoai, tôi sẽ quay về tìm xoa dịu bên Thủy.

Có lúc Huy nổi giận chửi tôi là thằng ngu, chỉ sống bằng ảo tưởng và quá khứ. Nhưng chỉ được vài hôm hình như cơn bực lắng dịu, thông cảm với nỗi sầu riêng của tôi Huy tìm đến nhà rủ tôi đi ciné, nghe nhạc hoặc đi dò còn ở một bar quen thuộc.

Huy chợt hỏi tôi :

— Sao trưa nay về nhà tao ăn cơm chứ. Có dặn Thủy làm thức ăn thêm, mày không về chắc con bé buồn.

Tôi im lặng chưa trả lời vội câu hỏi của bạn, cúi uống một hớp café quay nhìn ra cửa, Nắng mai loang đến chậu cúc trước sân quán — Tôi nghĩ đến buổi sáng đầu tiên gặp Liễu, một buổi sáng mùa thu có những gợn gió nhẹ như hômnay và nắng thì mỏng như tơ vàng.

VĂN THANH

● Xin mời tác giả : VĂN THANH tới tòa soạn tại (số 2bis Hồng Thập Tự SAIGON) 1 lần vào buổi sáng để nhận nhuận bút 500đ như đã ghi [illegible] cuộc thi. T.T

**PHIẾU DỰ THI TRUYỆN NGẮN**
Tên họ . . . . . . . . . .
Bút hiệu . . . . . . . . .
Tựa truyện . . . . . . . .
Địa chỉ ____________
KÝ TÊN

### Thông Báo

Cùng các bạn đã gởi bài dự thi Truyện ngắn đợt 6
Vì nhà của nhà văn Hoài Điệp Tử bị hỏa hoạn nên những truyện ngắn mang số từ 886 tới 1000 đều bị cháy. Vậy thông báo cho các bạn rõ và xin các bạn gửi những bài dự thi kế tiếp.

Ban Tổ Chức
Cuộc Thi Truyện Ngắn
Nhật Báo TIỀN TUYẾN

★★★★★★★★★★★★★
Sắp phát hành :
**Khóc cho tình yêu**
Thi phẩm của
NGUYỄN-THANH-CẦM
☐ Tập thơ viết cho TÌNH YÊU, về TÌNH YÊU
TÌNH YÊU
☐ Tập thơ trữ tình, thơ mộng, say mê, độc đáo...
● Tập thơ không thể thiếu trong tủ sách của người yêu thơ.

NHẬT BÁO **tiền tuyến**

Năm thứ 8 ✦ số 2.085 ★ Chủ nhật 5, Thứ hai 6-3-1972

# Đọc báo dùm độc giả

## Một giải pháp cho cuộc chiến ĐD và VN

Vấn đề Đông Dương mục tiêu của Mỹ không những chỉ là bảo vệ miền Nam — cũng như Miên, Lào — chống lại cuộc chiến «tấn công giải phóng» của miền Bắc «mà sau lưng miền Bắc dĩ nhiên là Nga và Tàu» mà còn là để tạo lập 1 tiền đồn ngăn chận và hăm dọa TC ngoài ra do 1 nhu cầu bất khả vượng Mỹ còn phải xem cuộc chiến của miền này như 1 giải pháp tốt để giải quyết nền kinh tế chiến tranh của chính mình.

Có người từng bình luận rằng giả sử như Cộng Sản Bắc Việt không tấn công miền Nam, Mỹ cũng phải làm sao cho cuộc chiến tranh đó xảy ra và nuôi dưỡng nó — để giải quyết nền «kinh tế chiến tranh» đã nói.

Như vậy thì mục tiêu của Mỹ ở miền Nam khá nhiều! Và 1 chính sách phải kể là kết quả của 1 mục tiêu nào đó.

Nếu hiểu như thế chúng ta sẽ có thể hiểu được cái sự thể bi đát của 1 miền Nam không đủ mạnh, dù nếu biết hành động đúng nó có thể mạnh(V) mạnh thì Mỹ mà làm sao theo từng làm sao mà cưỡng ép miền Nam hành sự theo chiều của những «mục tiêu ngầm» của Mỹ!

Tục ngữ có câu: «Bắt cá hai tay» Câu này hàm ý về một sự thật hại một sự «xôi hỏng bỏng không» của những kẻ quá tham lam, quá ôm đồm nhiều mục tiêu thực trạng của miền Nam chúng ta ngày nay đã chứng minh điều đó.

Về phía Trung Cộng dĩ nhiên họ có những mục tiêu ngược lại:

Dĩ nhiên cũng phải ghi nhận thêm là 1 cuộc thắng hay bại của BV sẽ có ảnh hưởng thật to lớn về mặt chủ thuyết mặt chánh trị, mặt ngoại giao của TC nữa. Nếu BV tiến hành thắng lợi cuộc chiến này điều đó có nghĩa là thuyết «chiến tranh nhân dân» của Mao Trạch Đông thắng thuyết «sống chung hòa bình» của Nga từ đó Mao sẽ tăng trưởng uy tín lên nhiều và hiển nhiên là các nước nhược tiểu sẽ noi theo gương đó mà... nối lèn chống lại Mỹ và ngược lại.

Chung quy điều chính yếu là BV Việt Việt Nam Cộng Hòa — và cả GPMN nữa một bên. Mỹ Nga Trung Cộng một bên cả một, hai, ba, bốn năm sáu nước đó đều có những mục tiêu khác nhau và do đó xét về mặt ba siêu cường đứng trong thế «hậu trường» thì rõ ràng là họ sẽ thảo thuận giải quyết vấn đề chiến tranh VN tiên tiệu chuẩn riêng của những mục tiêu riêng của họ.

Một ngày giờ nào đó mà một giải pháp cho cuộc chiến Đông Dương được thành hình, chắc chắn nó phải được thành hình trên sự thực hiện — một cách «tương nhượng» — những mục tiêu của ba siêu cường.

Hiểu như vậy chúng ta có thể thoáng thấy được cái một hình của giải pháp đó. Chúng ta chớ nên quên rằng Nga không thích thú gì mà thấy một Bắc Việt nói riêng và một Đông Dương nói chung ngả về phía Trung cộng.

Một Đông Dương có thể chấp nhận được ít ra phải là một Đông dương chịu ảnh hưởng của cả 3 bốn phía của Nga Mỹ TC và cả Anh Pháp nữa — ít ra thì Nga cũng chỉ có thể chấp thuận một giải pháp như thế.

Về phần Trung cộng thì họ đã nói rõ ràng trong bản thông cáo chung rồi là họ mong một giải pháp thương thuyết mà trong đó điều kiện tất yếu và đại cương là tự quyết và không bàn tay ngoại quốc nhúng vào.

Điểm chính trong câu văn này là một giải pháp thương thuyết. Một giải pháp thương thuyết thì... ít ra cũng phải có mẫu số chung rồi. 1 mẫu số chung hiển nhiên đã được ngầm đồng thỏa thuận!

Về phía Mỹ, Mỹ còn muốn gì hơn là một Đông Dương trong ảnh hưởng chung ảnh hưởng chắc vạc? Như vậy thì vấn đề đông dương kể như đã được giải quyết rồi một giải pháp mà những kẻ cực đoan quá khích chắc chắn sẽ phải thất vọng.

Vì đó nhất định phải là giải pháp «không hạnh ai không bỏ ai» 1 giải pháp... giải hòa!

Vấn đề còn lại là toàn thể mọi người VN phải đủ sáng suốt để mà nhường nhịn lẫn nhau, tha thứ cho nhau, đùm bọc lấy nhau. Bởi lẽ giả dĩ là tất cả chủ nghĩa ngoại lai của ông Tây ông Tàu đến không có lợi gì cả — Nghĩa lý gì cả đối với chúng ta dân tộc VN nhỏ bé và đau khổ —, có chăng là cái chủ nghĩa truyền thống của tổ tiên ta để lại trong ca dao:

«Nhiễu điều phủ lấy giá gương
Người trong 1 nước phải thương nhau cùng»!

Có điều là những mục tiêu của Trung cộng hiển nhiên khó ... là

(Xem tiếp trang 6)

## Chương trình VÔ TUYẾN TRUYỀN HÌNH

### Chủ nhật 05-03-1972

| ĐÀI VIỆT NAM | | ĐÀI MỸ | |
|---|---|---|---|
| 15g30 | Đài hiệu — Quốc kỳ | 12g05 | Religious Hour |
| 15g33 | Phim truyện | 13g05 | Ice Palace |
| 16g30 | Bóng tròn | 14g05 | Sports |
| 18g03 | Tin tức | 15g30 | Bill Cosby |
| 18g20 | Đố vui để học | 16g30 | It Couldn't Be Done |
| 18g40 | Sức khoẻ là vàng | 17g05 | Flip wilson |
| 19g00 | Thông cáo | 18g00 | Wonderful world of Disney |
| 19g15 | Nàng Ngư Mỵ | 19g00 | News |
| 20g00 | Tin tức | 19g30 | Gunsmoke |
| 20g30 | Cải lương | 20g30 | Epidemic: Narcotics |
| 21g00 | Nhận định tình hình | 21g05 | Mission Impossible |
| 21g15 | Cải lương (tiếp) | 22g00 | News Report |
| 22g30 | Tin cuối cùng | 22g10 | Name of the Game |
| 22g35 | Cải lương kết | 23g00 | Mr. Big |
| | Đài hiệu — Quốc kỳ | | |

● Điều tra của VTX

# Sinh Viên Saigon và nghề dạy kèm

Ngoài thì giờ chúi mũi vào sách vở SV tại Saigon còn bận bịu với những nghề tay trái khác để kiếm tiền ăn học trong đó nghề dạy kèm tại tư gia được SV chiếu cố nhiều nhất. Cũng có 1 số ít SV được những giờ dạy tại các trường trung học tư thục nhưng rất hiếm ở đất SG này. Phải thật sự có tài quen biết nhiều, giao thiệp rộng hoặc may mới chen chân vào nổi bởi vì trong khi đó giới trí thức với những mảnh bằng to tổ bố vẫn thất nghiệp dài dài và chết đói là sự thường.

Một số anh mở lớp luyện thi vào những ngày cuối năm gần mùa thi có hoặc sắp đặt những giờ giấc thuận tiện kết tụ 1 số học sinh mở những cours Toán lý hóa hoặc Sinh ngữ. Và nếu dạy hay hấp dẫn, có kinh nghiệm kiếm tiền tương đối dễ dàng. Khó khăn nhất trong những bước đầu tổ chức tìm học sinh. Khi đã có cơ sở vững chắc tạo được 1 uy tín khá học sinh sẽ tìm đến ngày càng đông đôi khi dạy không hết. Dẫu sau khốn tổ chức chịu khó vẫn là những yếu tố quyết định sự thành công hay thất bại của 1 lớp luyện thi.

### Bônba chẳng qua được quen biết

Điểm đặc biệt chỉ những SV vốn đã học ban B ở bậc trung học khiến đại học mới dễ dàng kiếm được chỗ kèm. Ban AC thật khó khăn. Nhất là với những lớp thi cử như đệ I đệ II. Họ chỉ có thể tìm được nhờ gia chỗ kèm ở những lớp nhỏ từ bậc tiểu học đến đệ tứ là cùng. Cao hơn nữa rất khó kiếm hoặc vì họ thật sự có khả năng hoặc vì chỗ quen biết. Sáng giá nhất là những SV kỹ sư Phú thọ, Nông lâm súc, Khoa học, Đại học sư phạm ban Toán, Lý hóa Y, Dược. Nhà SV thường ăn rộn học hành hơn và đa số thuộc thành phần giàu có. Ấc dò chỉ ở số ít người chịu khó đi kiếm hồi. Với các Kỹ sư năm thứ 3, 4 họ rất có uy tín dầu sao cũng đảm bảo cho khả năng Toán lý hóa của họ đối với gia nhà có con em theo học trong những ngày đầu mới nhận việc.

Sinh viên Luật, Văn khoa, Vạn Hạnh thường tìm những việc làm khác thích hợp hơn như 1 thư ký kế toán cho 1 hãng buôn, cộng tác với các báo... kiếm tiền khó sở hơn nhiều.

Hoặc nếu có đi dạy kèm cũng chỉ tìm những lớp nhỏ, chịu khó xem lại bài vở, và thù lao do đó cũng không khá quan hơn. Bề ngoài thì lúc nào cũng có vẻ hào hoa ăn chơi trưa chuốt lịch duyệt thật ra thì đa số trong bọn họ đói dài dài.

Sinh viên từ các tỉnh về Sài gòn ăn học nhất là tại các tỉnh miền Trung như Đà Nẵng, Quảng Nam, Quảng Ngãi. Phần lớn nhà nghèo. Thành phần nghèo kém trẻ này nhiều nhất.

### Người khôn của khó

Từ những năm trước, đời sống còn dễ dãi, ăn uống chưa đắt đỏ mấy, số SV cũng ít, nên vấn đề kèm không vất vả mấy. Với phụ cấp hàng tháng của gia đình gởi vào, SV tiêu tạm cũng tạm đủ sống. Chỉ riêng đối với những SV tự lo liệu lấy vấn đề ăn học của mình mà không nhận được một sự trợ giúp nào của gia đình mới phải lo lắng tìm kiếm chỗ dạy. Do đó phạm vi hành nghề của họ rộng rãi. Không có tình trạng ganh đua, giành giựt, chạy đôn chạy đáo kiếm tìm như hiện nay. Cũng có những cơ quan đoàn thể, những tổ chức này nọ, ban đại diện SV giới thiệu chỗ làm, chỗ dạy, nhưng không được bao nhiêu và khó thỏa mãn nhu cầu của SV ngày càng xâm nhập vào ngành này 1 cách đông đảo.

Mấy năm trở lại đây, cuộc chiến ngày càng tàn khốc, vật giá leo thang vùn vụt, đồng tiền mất giá lại khó kiếm, nhất là những gia đình miền quê chạy về sống tại các tỉnh, chạy ăn còn không đủ, lấy đâu gởi cho con em theo học hằng tháng tại Saigon. Tiền cơm tháng hạng bét cũng từ 4 đến 6 ngàn, thuê nhà ít nữa cũng từ 1.500 đến 2000đ 1 căn gác nho nhỏ, nóng nực, 3, 4 thằng chung lại mới thuê nổi. Ngoài ra tiền sách vở, xe cộ, xăng nhớt, những mục linh tinh, lặt vặt khác nữa. Tiện tặn, cho lắm thì hằng tháng cũng phải tốn trên dưới 10 ngàn chứ đâu ít ỏi gì.

Nếu có được 1 nhà quen, nhà bà con thì ưu đãi có thể nhưng phần lớn lại ít thích vì mất sự tự do bị lệ thuộc này nọ...

SV ngày càng tăng, số người tìm nhập có thêm mà không có giảm. Họ hỏi thăm và nhờ lẫn nhau tìm giúp.

Nhất là những anh ở trong nghề lâu năm, có nhiều chỗ dạy là cái đích cho những anh chân mới vào nghề, để nhờ đó, họ chỉ dẫn giới thiệu mà với họ gia chủ mới tin tưởng được.

Đôi khi họ nhường lại một vài chỗ hoặc vì họ không đủ thì giờ, hoặc vì tiền thù lao kém. Dầu sao cũ vẫn hơn không. Dần dần nghề dạy nghề, học tìm ra manh mối, bí quyết và cũng trở thành tay chuyên nghiệp lão luyện trong ngành dạy kèm tại tư gia.

### Nghề nào mà không có cái nhục

Thật không phải dễ nếu muốn tìm được chỗ dạy vừa ý. Số người thuê ngày càng hiếm. Giữa thời buổi gạo châu củi quế, vật lộn với đời sống kinh tế muốn hụt hơi những gia đình bậc trung, khó mà đủ sức trả tiền cho 1 anh SV mặc dù trong nhà có con em trong những lớp thi mà sức học còn yếu kém, rất cần sự chỉ dẫn, cũng bóp bụng đành chịu, mặc cho con em tự lo lấy, gắng sức được chừng nào hay chừng đó mà thôi.

Đối với những nhà giàu có, họ kén chọn người dạy thật kỹ lưỡng. Họ tính toán, keo kiệt, trả giá rẻ mạt, đôi khi có thái độ bất cần, coi thường. Người SV vì miếng ăn, vì sự học, nhiều khi vẫn phải nhẫn nhục chịu đựng cho qua ngày tháng. Đó là trường hợp của anh nhà giàu thì tiền ít học kém hiểu biết. Nói chung chỉ bậc cha mẹ nào cũng muốn con em mình thu lượm được kết quả tốt trong các kỳ thi, mọi đối đãi tử tế, coi trọng người SV. SV thường dạy kèm ở các lớp đệ II, đệ I với các lớp này, chỉ những SV ban Toán Kỹ sư như đã nói mới đủ khả năng. Các lớp đệ II, I ban C, rất hiếm khi phải cần người dạy. Họ có thể học sinh ngữ ở các trường có sẵn, và cả ở hơn nhiều. SV Văn Khoa chỉ còn cách xin được giờ dạy tại các trường hay không mà thôi.

### Nhưng có kẻ cũng kiếm được bộn bàng

Tiền thù lao thay đổi không chừng, vừa tùy thuộc gia chủ vừa tùy thuộc người dạy, hoặc nhiều hay ít học sinh, nhiều hay ít lớp. Trung bình 1 gia đình có 1 học sinh đệ I, đệ II, mỗi giờ dạy khoảng 400đ có khi ít hơn hoặc nhiều hơn. Cũng có những giờ dạy lên 7, 8 trăm đôi với những người dạy uy tín nhưng có khi chỉ vào khoảng 200, 300 cho những người khác, kém may mắn hơn. Họ nhẫn nhượng, thông cảm với những gia đình xé ra không lấy giàu có nhưng vì tương lai của con cái, họ đành chịu cực khổ, tằn tiện ăn tiêu để cho con ăn học tử tế, có kết quả. Đối với những nhà thực sự giàu, họ chém được chừng nào tốt chừng đó SV thường tùy nghi thay đổi giá cả thích hợp với mọi trường hợp.

Cũng có khi một vài học sinh cùng lớp, rủ nhau mời một người dạy để học phí được nhẹ hơn. Đối với những tốp nhỏ, nhất là bực tiểu học mặc dù bài vở dễ nhưng thường nhọc hơn, vì phải giảng nhiều, nếu nhiều nếu gặp những cô cậu nghịch ngợm dốt thì càng khổ. Mà đa số dốt, nghịch người ta mới kêu dạy nếu đã ngoan giỏi ai mướn làm gì.

Có nhiều sinh viên làm ăn rất khá hằng tháng có thể kiếm trên dưới vài chục ngàn. Trung bình khoảng 10 ngàn trở xuống. Nhiều anh không những đủ chi phí cho riêng mình đôi khi còn gởi về gia đình, hoặc mua sách vở sắm xe cộ. Thường thường mỗi tuần dạy ba buổi, mỗi buổi chừng 1 giờ 30 hoặc 2 giờ. Nếu là lớp đệ II đệ I cũng kiếm được từ 6 đến 10 ngàn. Và chỉ cần hai chỗ như vậy, mỗi tháng trên dưới 15 ngàn đồng. Tuy nhiên đó chỉ là trường hợp những sinh viên theo nghề, dạy lâu năm, kinh nghiệm. Đối với những sinh viên tập tểnh dạy lần đầu, mỗi tháng kiếm được từ 6 đến 10 ngàn quả là chuyện khó khăn chứ không phải dễ.

### Ham quá hóa tai

Mọi đôi anh vì thấy kiếm tiền dễ, nên ham dạy mất hết thì giờ học, thì rớt là chuyện xảy ra luôn, và có nhiều khi phải vào lính một cách oan uổng. Ăn năn hối tiếc thì đã muộn mất rồi. Với những anh được hoãn dịch vì lý do gia cảnh thì nhất tha hồ dạy, rủi có rớt cũng không sao. Có nhiều anh dạy rất nhiều chỗ sáng chiều, tối đều bận rộn. Tiền kiếm được rất cao, nhưng lại tiêu ít, vì có thì giờ đâu để tiêu pha cà phê thuốc lá, xe cộ này nọ.

Trong khi một số sinh viên chịu khó lăn lộn để kiếm tiền ăn học, những người khác hoặc vì gia đình khá giả, hoặc để có thì giờ vừa học.

XEM TIẾP TRANG 6 D

# Giáo chức động lực chính khôi phục học đường

● Đời sống Giáo chức sẽ được nâng cao — nhưng chưa biết bằng cách nào? ●

SAIGON — Trong phiên họp ngày 3-3 Hội Đồng Văn Hóa Giáo Dục đã công nhận vai trò của giáo chức là động lực chính trong công cuộc phục hưng truyền thống học đường.

Tiếp tục thảo luận về vấn đề khôi phục truyền thống học đường, Hội Đồng Văn Hóa Giáo Dục trong phiên họp này đã thảo luận sôi nổi về những biện pháp khôi phục truyền thống học đường.

Vai trò của giáo chức đã được Hội Đồng cho là động lực chính để phục hưng truyền thống học đường. Bởi vậy Hội Đồng ý phải nâng cao mức sống giáo chức để họ có thời giờ chăm lo cho Thanh thiếu Niên.

Mặt khác Hội Đồng cũng cho là xã hội và gia đình cũng giữ những vai trò quan trọng trong việc giáo dục tuổi trẻ. Đồng thời Hội Đồng còn lưu ý việc giải tỏa những áp lực khuấy động học đường ở bên ngoài.

Những biện pháp này sẽ được Hội Đồng đúc kết và đệ trình Phó Tổng Thống Trần văn Hương Chủ Tịch Hội Đồng Văn Hóa Giáo Dục như những khuyến cáo.

Trong phiên họp ông Trần văn Trí đề nghị bản khuyến cáo gửi Phó Tổng Thống VNCH sẽ chia làm hai phần: nhận được nguyên nhân làm giảm sút truyền thống học đường, thực trạng học đường những biện pháp cấp thời và điều kiện cần thiết cho việc giáo dục tuổi trẻ.

Mặt khác ông Nhâu trong Ngộ giáo sư Tôn Thất Trình ông Trần văn Tấn giáo sư Trần ngọc Ninh cho rằng cần phải nâng cao đời sống giáo chức bậu giáo chức có thể hoàn mỹ mãn thiên chức của họ.

Giáo sư Thông còn lưu ý rằng việc nâng cao đời sống giáo chức giúp không những chỉ giới hạn ở các trường công lập mà còn đối với các giáo chức tư thục vì theo ông tư thục hiện nay giữ một vai trò quan trọng trong việc giáo dục.

Mặt khác vẫn theo giáo sư Thông cần phải cải thiện môi trường xã hội đoàn ngũ hóa Thanh Thiếu Niên và kêu gọi báo chí tiếp tay ngăn chặn

XEM TIẾP TRANG 6 Y

# Tòa ĐC yêu cầu đồng bào giữ vệ sinh công cộng

★ Giải tỏa bạn hàng chiếm lề đường bán Tết

● HT.

SAIGON. — Tòa Đô chánh kêu gọi đồng bào thủ đô hãy tuân hành một số biện pháp sau đây nhằm bảo đảm vệ sinh công cộng ở Đô thành.

Theo đó, mỗi tư gia phải có một thùng rác bằng kim khí, hay bằng nhựa có nắp đậy kín.

Thùng rác chỉ được để trước nhà khi nào xe rác của Sở vệ sinh sắp chạy ngang qua và phải được dẹp cất ngay sau khi xe rác lấy rác xong.

Tuyệt đối không được đổ rác bừa bãi ở đầu hẻm gốc cây, vệ đường hay miệng cống.

Tòa Đô Chánh tin tưởng ở sự cộng tác của đồng bào để giữ cho Đô Thành được sạch sẽ phong quang cho cơ quan hữu trách khỏi phải can thiệp gây phiền phức cho đồng bào.

### Giải tỏa bạn hàng chiếm lề đường bán tết

SAIGON — Để chấn chỉnh lại tình trạng cũng như để tránh sự khiếu nại của các tiệm buôn có lề mặt tiền bị chiếm Tòa Đô chánh kêu gọi các bạn hàng chiếm lề đường nhân dịp tết này tự động dẹp ngay các nơi bày bán bất hợp pháp. Tòa Đô chánh đã chỉ thị các cơ quan công lực áp dụng biện pháp trừng phạt thích nghi đối với các người vi phạm kể trên. Được biết mấy lúc gần đây lợi dụng cơ hội Tết 1 số bạn hàng đã chiếm 1 số lớn lề đường ở các khu vực quan trọng để bày bán hàng. Một vài nơi các bạn hàng đã choán luôn mặt đường các bãi đậu xe để buôn bán. Sự kiện trên gây trở ngại cho việc lưu thông của xe cộ cũng như bộ nên Tòa Đô chánh để áp dụng biện pháp giải tỏa nói trên.

# Tết cổ truyền VN tại Hán-Thành chiếu phim «Giã Từ Bóng Tối»

HÁN THÀNH. — Nguồn tin Tòa đại sứ Việt-nam tại Hán-thành cho biết một buổi tiệc tất niên dành cho khoảng 100 Việt kiều, sinh viên và nhân viên sứ quán đã được tổ chức tại nhà Việt nam vào buổi chiều tối ngày 13-2-72 nhằm ngày 29 Tết, theo phong tục cổ truyền Việt-Nam.

Buổi tiệc bắt đầu bằng lễ chào Quốc kỳ và Quốc ca rồi đến phút mặc niệm các chiến sĩ đã hy sinh vì tổ quốc. Tiếp đó, ông Sự thần Ng bích Liên, xử lý thường vụ Tòa Đại sứ, đã chuyển lời chúc Tết của ông Đại sứ Phạm xuân Chiểu vắng mặt vì công xuất tới mọi người cùng nói đến ý nghĩa của ngày Tết năm nay và công cuộc chiến đấu của nhân dân VN. Ông hy vọng rằng hòa bình sẽ sớm được vãn hồi tại VN và đồng bào toàn quốc sẽ được hưởng 1 cái Tết yên vui hoặc giả nếu bọn CS khát máu tái diễn lại cuộc tấn công Tết Mậu thân thì đó sẽ là một cơ hội để nhân dân miền Nam VN tạo thêm một chiến thắng quyết định hầu sớm đem lại thanh bình cho đất nước.

Sau phần tiệc Ban tổ chức phát quà và tiền mừng tuổi cho trên 50 thiếu nhi có mặt tại cuộc vui tất niên. Kế đó các Em thiếu nhi hân hoan thi đua tham gia cuộc thi ca vũ đoạt giải. Giải 1 về phần Em Ng. Trọng Đa, 3t. Sau cùng tới cuộc xổ số rất hào hứng. Buổi tiệc tất niên kết thúc vào lúc 20g trong bầu không khí hân hoan sau khi ban tổ chức cho chiếu cuốn phim «Giã từ bóng tối».

### CÁO LỖI

Vì cần tin tức đăng sớm, xin tạm gác 1 kỳ NẠN «SỐ ĐẦU SỐ ĐUÔI». Thành thật cáo lỗi cùng bạn đọc thân mến Tiền Tuyến.

T.T.

# CẦN BIẾT

### B. S. THƯỜNG TRỰC

Tối thứ bảy từ 19g đến 7g sáng chủ nhật.

Trưa C. nhật 05-03-72 từ 12g đến 14g30 chủ nhật

BS Vũ minh Ngọc 76 Đồng Khánh CHOLON

— Phạm dung Hưởng 94 Bạch Đằng, Bà Chiểu GIADINH

— Vũ ngọc Nhã 622bis Phan Thanh Giản SAIGON

Tối chủ nhật 05-3-72 từ 14g30 đến 7g sáng thứ hai.

Trưa thứ hai 06-03-72 từ 13g đến 14g30.

BS Trương hán Bật 67 Triệu Quang Phục CHOLON

— Nguyễn trọng Thiện 40 Cao Thắng SAIGON

— Nguyễn thành Long 5 Trần nhật Duật, Tân định SAIGON

Thứ ba 07-03-72 từ 14 giờ 30 đến 7g sáng thứ ba.

Trưa thứ tư 08-03-72 từ 12 giờ đến 14g30.

BS Đoàn đình Nam 644, Phan thanh Giảng SAIGON

— Trần văn Thịnh 144a Yên Đổ SAIGON

— Dương quốc Bảo, 82 Lê văn Duyệt SAIGON

# KỲ THI VĂN CHƯƠNG NHÂN DỊP LỄ HAI BÀ tổ chức vào ngày 10.3.1972

SAIGON 3-3 VTX — Nha Tổng Giám đốc Trung Tiểu Học và Bình dân Giáo dục vừa cho biết kỳ thi Văn chương nhân dịp lễ Hai bà Trưng năm 72 sẽ được tổ chức vào ngày thứ sáu 10-3-72 lúc 4g30 tại 4 Trường Nữ Trung Học sau đây:

1) Trường Nữ Trung Học Đồng Khánh Huế cho nữ sinh các trường Trung Học thuộc vùng 1.

2) Trường Nữ Trung Học Nha Trang cho nữ sinh các trường Trung Học thuộc vùng 2.

3) Trường Nữ Trung Học Gia Long Saigon cho nữ sinh các trường Trung Học thuộc vùng 3.

4) Trường Nữ Trung Học Đoàn thị Điểm Cần Thơ, cho Nữ sinh các Trường Trung Học thuộc vùng 4.

Mỗi trường được gởi tham dự cuộc thi một số ít sinh hạn định

XEM TIẾP TRANG 6 A

# TỔ CHỨC Trại Thanh Niên tại Vĩnh - Long

SAIGON VTX — Tổng Nha Thanh Niên phối hợp với Ty TN Vĩnh Long sẽ tổ chức trại Thanh Niên và Thể Thao vào thượng tuần tháng 4-72 trại TN được tổ chức trên chiều hướng địa phương tự túc đường theo chương trình TN trong kế hoạch Bình định và phát triển của Chính phủ trong năm 72.

Trại Thanh niên trên sẽ được tổ chức tại Vĩnh Long với sự hiện diện của khoảng 700 trại sinh thuộc các Tỉnh Phong Dinh, An Giang, Sađec và Saigon.

Một cuộc lễ rước lửa thiêng sẽ được tổ chức tại Saigon do lực sĩ các nơi như Saigon, Gia Định, Long An, Định Tường và Vĩnh Long sẽ chuyền tay về thắp sáng tại Trại Thanh Niên.

Trong thời gian cắm trại tại Vĩnh Long các trại sinh sẽ tranh đua các môn Thể Thao như bóng tròn bóng chuyền, bóng bàn v.v...

Ngoài ra các môn Thể Thao cổ truyền dân tộc cũng sẽ được tổ chức trình diễn trong thời gian cắm trại.

Trường Thiên Võ Hiệp Tiểu Thuyết CUA KIM-DUNG

DỊCH GIẢ TỪ KHÁNH VÂN

## NGHỊ LUẬN RỐI BENG KHÓ THỂ ĐỊNH ĐOẠT

Quần hùng thấy Liễu đại Hồng râu mày dựng ngược, tâm thần khích động, đều phục ông ta có nghĩa cờm, trung can, cùng nghĩ thầm: «17 năm trước đây, Ngô tam Quế giết cha con Vĩnh Lịch hoàng đế ngay giữa chợ Côn Minh nhất định không chối cãi được».

Quy nhị Nương nói: — Liễu đại ca nói đúng Ngô tam Quế đâu có phải là trung thần nghĩa sĩ, đứa trẻ nít cũng đã biết rồi. Chúng ta bây giờ mưu toan đi hành thích Thái tử Hoàng đế là vì phản Thanh Phục Minh, chứ đâu có phải ủng hộ Ngô Tam Quế lên làm vua.

Trần cận Nam nói:

— Hãy để tôi đọc hết tờ Hịch văn này, rồi sẽ thương lượng.

Ông ta liền đọc tiếp:

«Giờ đây Nhà Thanh vô đạo, gian tà đầy đường. Người có đạo nghĩa bị dìm xuống dưới, những kẻ vô tài lại giữ chức lớn».

Đọc tới đây, ông ta nhìn Vy tiểu Bảo mỉm cười, rồi nói:

— Tiểu Bảo, câu này là ám chỉ mi đó.

Tiểu Bảo đang nghe sư phụ đọc Hịch văn, lên bổng xuống trầm, thật là dễ nghe, bỗng thấy nói trong Hịch văn Ngô Tam Quế có ám chỉ tới mình thành thử vừa mừng vừa sợ vội nói:

— Thưa sư phụ tên đó nói gì về con đấy? Chắc hắn chẳng hay ho gì.

Trần Cận Nam nói:

— Y nói: người có học vấn đạo đức chỉ được làm quan bé nhỏ, còn những đồ vô học thì lại làm lớn. Đó không phải là ám chỉ người là gì?

— Còn hắn thì sao? Hắn làm quan còn lớn hơn tôi, chắc nó vô học cứ gì?

Các người nghe vậy đều cười «ồ» lên, đồng thanh nói:

— Trong triều đình Thát Tử không có quan chức nào lớn hơn Bình Tây vương nữa.

Trần cận Nam lại đem đoạn sau cùng đọc hết:

— «Sơn thâm thủy sầu, mẹ kêu con khóc, nên mới có sao chổi xuất hiện. Trên thì Trời giận, cứ lở đất long, dưới thì đất hờn, bốn trăm ngó lên nhìn xuống nay đã tới phạt bạo cứu dân, thuận thiên ứng nhân, nên bọn ... Giáp Dần chính ngày Nguyên Đán, tế cáo thiên địa, cung phụng Thái tử đăng vị đại bảo, lập niên hiệu và thông cáo cho từ dân điều biết».

Xong rồi, ông ta lại giảng một lượt ý nghĩa bài Hịch văn cho mọi người được rõ.

Bọn người này, trừ Trần Cận Nam và Mộc kiếm Anh hai người ra, đều là con nhà võ, đâu có học được nhiều sách, thấy trong Hịch văn nói dâu ra đấy, nhưng đồng thời lại dường như có cái gì không ổn. Tuy vậy điều không ổn đó là gì thì họ không thể nói ra được. Mộc kiếm Anh trầm ngâm một lát rồi nói:

— Trần tổng đà chủ, y đã nói là phò Châu Tam thái tử đăng vị đại bảo, thì cớ sao không khôi phục lại quốc hiệu Đại Minh, mà lại cải là Châu? Trong đó ắt phải có sự sơ hở rất lớn. Huống chi nói là Châu Tam Thái tử là thật hay là giả, nào ai được biết? Ai đã nghe qua? Tự nhiên không đâu dưới đem Châu Tam thái tử ra bày trò để lừa dối thiên hạ. Có lẽ Ngô Tam Quế đã đi tìm một thằng nhỏ nào cỡi bộ hay mang ra, là Châu Tam Thái tử để lòe đời, thiêu dụng nhân tâm, chứ thật ra chỉ là một cái trò bù nhìn.

Mọi người nghe vậy đều gật đầu cho là phải. Quy nhị Nương nói:

— Ngô tam Quế đem Châu tam thái tử ra làm bù nhìn, điều đó không còn nghi ngờ gì. Vả và thật ra có hay không cũng chẳng lấy gì làm quan trọng. Nhưng nếu là Châu tam thái tử thì nhất định không còn nhỏ tuổi vì tiên vương tuẫn quốc đã ba mươi năm rồi nếu có thái tử thật thì ít nhất là ba mươi tuổi. Tiểu bảo nói:

— Một thằng nhỏ ba mươi mấy tuổi mà không hiểu nếp tẻ gì, không phải là không có. Vừa nói nó vừa nhìn vào Quy chung. Bọn quần hùng cả mấy người bật chỉ cười lên.

Quy nhị Nương đôi mày trợn ngược, muốn phát tác nhưng rồi lại nghĩ: «Lời của Vy tiểu Bảo cũng chẳng ngoa, Con của mình sống tới nay đã hơn 30 tuổi đầu mà chẳng khác gì đứa con nít». Nghĩ tới đó, bà ta thở phào một cái. Các người hướng ngồi lâu, có người muốn mượn tay Khang Hy diệt Ngô tam Quế rồi sau sẽ mưu đồ phục quốc. Có người lại nghĩ: «Ngô tam Quế tuy là gian ác nhưng y vẫn là người Hán, ít nữa ủng hộ y để đuổi bọn Thát tử khôi phục giang sơn nhà Hán, còn y sẽ diệt sau».

Lúc ấy Nghị luận thật rối beng, khó có thể định đoạt được. Sau cùng các người đều đưa mắt nhìn Trần cận Nam, cho rằng ông này túc trí đa mưu, chắc định phải có cao kiến.

Trần cận Nam nói:

— Chúng ta phải lấy thiên hạ làm trọng. Nếu hiện giờ mà giết Khang Hy, thanh thế của Ngô tam Quế nhất định lớn lên. Xong Trịnh vương gia ở Đài Loan cũng có thể vượt bể lấy chính, tiến binh Triết Giang, Phúc Kiến, thọc thẳng vào Giang Tô. Như vậy gọng kềm gặp lại, Thái tử không đỡ không xong. Khi đó nếu Ngô tam Quế còn biết tới lui, mình muốn làm vua thì binh lực Trịnh vương thêm vào Mộc vương phủ, kể cả Thiên địa hội và các lộ anh hùng, thì thừa sức để chế ngự tên gian tặc đó.

Tô Cương, cười nhạt nói:

— Những lời Trần đà chủ vừa nói, có phải có ý mở đường cho Trịnh Vương gia ở Đài Loan chăng?

(Còn tiếp)

★ chuyện lạ quốc tế ★ chuyện lạ quốc tế ★

## Một thanh niên bị tử hình vì phạm tội cưỡng dâm ở Nam Phi

JOHANNESBURG 2-3 (Reuter) Một người thợ điện da trắng 20t. hôm thứ 6 đã bị kết án tử hình tại Johannesburg sau khi tòa xét thấy anh phạm tội cưỡng dâm 5 lần và 4 lần mưu toan cưỡng dâm.

Các cô gái và 1 thiếu phụ khai trước tòa rằng William Frederick Van der Merwe đã vào nhà họ bằng nhận là 1 viên thức điện muốn xem xét các chỗ cắm điện trên tường.

Mỹ khi đã vô trong anh dùng dao hoặc cái vặn vít để đe dọa các nạn nhân.

Khi kết án quan tòa Irving steyn nói rằng «tôi có bổn phận đối với công chúng và tôi không thể cho Van der Merwe cơ hội để trốn thoát và để cho hắn lại bắt đầu gây ra các vụ cưỡng dâm».

## 60 ngày tù vì tội cưỡng hiếp «hình nộm»

SKIEN NORWAY 3-3 (AP). — Một người Na Uy 21t bị kết án 60 ngày tù về tội đập phá 1 cửa tiệm và hiếp dâm 1 «hình nộm».

Thanh niên đã giải thích trước tòa án rằng anh ta dùng rất nhiều rượu khi đi ngang qua cửa tiệm trên và nhìn thấy 2 thiếu nữ khoả thân ở bên trong cửa tiệm và hắn ta bèn phá cửa tiệm xay để vào.

Thanh niên bị bắt giam khi anh ta xông ra đường phố với hình nộm.

# BỐ BÂY

### Nhậu say đụng bể lu còn cự nự bị chém quỵ

SAIGON. — Chiều 2-3, ông Lữ đức Hòa 39 tuổi (ngụ hẻm 181 đg Tân Thành, Chợ Lớn) nhậu say cỡi xe Honda về gần đến nhà rủi ro đâm vào nhà của bà hàng xóm làm bể cái lu trước sân. Ông Hòa cự nự với vợ chồng chủ nhà nên bị ông chồng cầm cây đánh quỵ và bà vợ xách dao chém đứt một đường trên trán.

### Cán chết một hơi 3 em bé, ông tài xế bị giải tòa

GIAĐINH — Lúc 3g chiều 3-3 em Ng thị Mong 10t, Ng thị Lai 8t và Ng thị Trang 4t con ông Ng v Bốn và bà Ng thị Chéo ngụ xã Đa phước quận Bình Chánh đang đi trên đường ấp 3 xã Phong Phước về nhà. Thình lình chiếc vận tải EC.4452 do tài xế Bùi v Ba lái từ Gò công vào Sp. chẳng rõ ông tài xế mù quáng sao cán luôn một hơi 3 em bé chết liền tại chỗ. Cảnh sát tới bắt tài xế đưa về Bót. Chiều 3-3 tài xế bị giải tòa.

### Xe hàng chở có lật tại Tân An, 2 chết, 8 bị thương

LONG AN — Hồi 7g sáng 2-3, 1 chiếc xe hàng chở cá do bạn hàng mướn chở lên Saigon bất chẳng may bị lật nhào tại Tân An (LA). Tai nạn này xảy ra làm cho bà chủ xe tên Che (ngụ tại đg Phan thanh Giản, Mỹ Tho) chết liền tại chỗ. Ngoài ra có 9 bạn hàng khác bị thương nặng nhẹ.

Trong số người bị thương có cậu Trần v Bảy 15t bị bể đầu được chở đến bịnh viện nhưng sau đó cũng đã tắt thở tại đây.

### Trực thăng Mỹ chở cứu cấp người ở Kiến Hòa nhưng đã chết

GIAĐỊNH — Hồi 8g sáng 2-3, trực thăng Mỹ có chở ông Lê văn Trọng 63t và đứa cháu gái tên Lê thị Rành 33 tuổi từ xã Đại An Tỉnh Kiến Hòa lên Saigon cứu cấp. Nhưng vừa đến nơi thì 2 người đã tắt thở nên thi thể cả 2 được đưa vào nhà xác. Hiện chưa rõ 2 người này tử nạn trong trường hợp nào.

### Thương gia bị giựt xách tay đựng gần triệu rưởi

SAIGON — Khoảng 5g chiều 2-3 1 vụ giựt xách tay vô cùng táo bạo đã xảy ra tại đg TMG ngay trước chợ đông người qua lại. Được biết khổ chủ là 1 nữ thương gia tên Trương T Đ 32t (ngụ tại đg Công lý).

Bà Đ đang đứng trước chợ tay cầm xách tay trong có đựng 1 sổ bạc mặt và 1 số vàng trị giá tổng cộng gần 1 triệu rưởi bạc. Thình linh có 2 tên cướp chở nhau trên xe honda chạy ngang thật chậm. Tên ngồi sau giựt cái xách tay. Tên ngồi trước vọt xe chạy mất. Bà Đ, có tri hô cầu cứu nhưng không ai dám rượt theo 2 tên cướp.

### Suýt cháy lung tung tại nhiều nơi

SAIGON — Nội ngày 2-3 nhiều vụ cháy xảy ra khắp nơi nhưng nhờ sự phát giác sớm hoặc sự can thiệp kịp thời của đội Cứu hỏa Đô Thành nên không gây hỏa hoạn lớn.

Đầu tiên được biết dây điện chạm phát hỏa tại nhà số 8 đg Đinh tiên Hoàng nhưng người trong nhà dập tắt kịp. Sau đó khoảng 11 giờ sáng, lửa lại phát cháy trên nóc nhà số 19 trong hẻm 436 đg Lê văn Duyệt do bà Võ thị X. 39t làm chủ. lan qua căn nhà kế cận. Tuy nhiên, người lối xóm cũng đã kịp thời ngăn chặn được ngọn lửa. Nguyên nhân được biết do người đi đường bất cẩn liệng tàn thuốc trúng cháy.

Sau hết, độ 2g sáng 3-3 hỏa hoạn lại xảy ra tại tiệm làm giày số 488 đg Vườn Chuối do ông Hoàng v Thành 41t làm chủ. Lò điện nấu dầu làm giày phát cháy, lan rộng khắp nhà. Căn nhà này bị thiêu rụi giấy thiệt hại vật chất khá nặng.

### Vừa đi gác về bị điện giựt té gãy súng, bể đầu

SAIGON — Khoảng 1g sáng 2-3, ông Đào v Bột 49t (ngụ hẻm 2055 bến Phạm Thế Hiển) đoàn viên NDTV vừa đi gác về nhà. Ông này đẩy cửa vô trong, mò tìm công tắc đèn rủi ro bị điện giựt. Ông Bột ngã nhào đè gãy súng Carbine, bể đầu bất tỉnh nhân sự trên vũng máu.

Sau đó, vợ ông Bột nghe tiếng động hức dậy phát giác được liền chở ông Bột vào bệnh viện băng bó vết thương.

### Bị làm nhục (?), Xã trưởng bắn Trưởng ấp

GIAĐINH — Ô. Ng v Ty 27, Trưởng ấp Ấp 2 xã Tân Nhựt, quận Bình Chánh (Gia định) đã bị ông Xã trưởng Tân Nhựt là ô. Hồ ngọc Điều dùng súng lục bắn quỵ. Viên đạn trúng bắp vế xuyên xuống chân mặt làm gãy xương. Nội vụ xảy ra lúc 12g trưa 2-3 tại trụ sở ấp.

Theo dư luận cho biết, ông Xã trưởng bị ông Trưởng ấp chê ủy quyền thế hay áp chế kẻ khác khiến ông này tức giận dùng súng bắn quỵ. Nội vụ hiện còn trong vòng điều tra của chức trách sở tại.

### Thanh toán vì cạnh tranh?

GIA ĐINH — Hồi 9g đêm 2-3, kẻ lạ mặt đã ném quả lựu đạn loại M.26 trước vựa bán vịt số 20 xã Bình Hưng quận Bình Chánh. Tiếng nổ này đã làm hư hại vật chất vựa vịt và gây thương tích nặng cho 1 ông lão tên Nguyễn v Hết 65t người hàng xóm đi ngang qua đây.

Cơ quan an ninh đã đến nơi mở cuộc điều tra. Người ta ghi nhận đây là vụ thanh toán vì tư thù. Giả thuyết đầu tiên cho rằng nguyên nhân có lẽ vì cạnh tranh trong việc buôn bán làm ăn. Hiện nội vụ nhà chức trách đang tiến hành cuộc điều tra.

### Đánh ông nhạc bể đầu ông con rể bị vô nằm ấp

SAIGON — Trưa vừa qua, ô. Ng v Phi 51t tài xế nhà ở ấp 4 xã Tân quí Đông cãi vã với vợ tên Đặng thị Lợi 42t. Hai vợ chồng sanh ẩu đả. ô. Phi cầm gậy đập vợ, bà này chạy sang nhà bố tên là Đặng v Đạo 80t ở kế cận cầu cứu, thấy con rể đánh con mình, ông Đạo khuyên giải, không ngờ trong lúc nóng giận ông con rể dập cái ghế sắt vào đầu vợ, nhưng bà vợ chạy thoát, thì cái ghế sắt trúng đầu ông ông bất tỉnh nằm trên vũng máu. Ông này được chở tới bịnh viện cứu cấp. Cảnh sát tới bắt ông con rể đưa về bót. Sáng 3-3, ông này bị giải Tòa.

### Lại đem hàng lậu bán cho Cảnh sát

SAIGON — Cảnh sát được mật tin có 1 thiếu phụ bán Morphine cho những quân nhân đồng minh tại trước cửa rạp Casino Đakao đg Đinh t Hoàng. Sau nhiều ngày theo dõi lúc 10g sáng qua. Cảnh sát thấy thiếu phụ này tay mang giỏ xách liền tới nơi mua Morphine, tưởng là gặp khách chị này bán mỗi hộp giá 400. Ông khách quí chi tiền mua 28 hộp lấy 28 hộp Morphine liền bắt chị này đưa lên xe về Bộ Chỉ huy Cảnh sát được biết tên Tạ t Loan 39t nhà ở đg Lê q Định GĐ.

### Cờ bạc sòc dĩa bị ông cò viếng

GIAĐINH — Vào lúc 18g 1-3 cảnh sát Tân bình đi tuần tiễu vòng Tân sơn hòa bắt gặp 6 người đang đánh sóc đĩa tịch thu tang vật và số tiền tang là 12.000đ. Ngoài ra cũng vào giờ nói trên cảnh sát Tân bình bắt gặp 3 người đang bên đề với số tiền tang là 5300đ.

Qua đêm 2-3, NVAN Gia định đã bao vây bắt sòng bạc đang sát phạt lớn tại đg Nguyễn văn Thoại Tân Bình. Chủ chứa và 7 con bạc bị bắt tịch thâu 14000 tiền tang. Hiện tất cả đang được lập biên bản, để giải tòa.

### Ông Mễo đi quịt còn đánh bóc tài bể mũi

SAIGON — Khoảng 12g khuya 2 rạng 3-3 ông Nguyễn d Tiến 42t ngụ tại P Thọ lái chiếc xích lô máy KS 3143 chở 1 Mỹ kiều từ đg Ng. v Thoại đến mũi tàu (Phú Lâm) và dừng lại trước 1 căn cứ Mỹ. Ông Mỹ kêu xuống xe đi 1 nước không chịu trả tiền. Ông Tiến liền nắm áo đòi bất ngờ bị ông Mễo nọ đấm đá tơi bời.

Nạn nhân bị bể nát bể mũi, máu lỗ tai trào ra ngã quị tiếc vô mang Mỹ kiểu nọ thì hành xong thủ đoạn bỏ chạy thẳng vào căn cứ. Mãi sau đó người đi đường trông thấy chở nạn nhân vào bệnh viện cứu cấp.

### Chửi mẹ chồng bị chồng đánh, bén tự tử

GIAĐINH — Sáng 2-3 ba Huỳnh thị Hai 26t (ngụ tại ấp 1, xã Bình trị Đông, Bình chánh) có chuyện cãi nhau với mẹ chồng. Bà này hơi hỗn khiến ông chồng là Ng văn Ch, tức giận tát 2 bạt tay. Không ngờ, bà này ức lòng uống thuốc rầy tự tử. Sau đó, bà Hai được phát giác chở vào bệnh viện cứu cấp. Bịnh tình có mòi trầm trọng e khó sống.

### Lựu đạn nổ 3 người bị thương

GIA ĐINH — Hồi 6g chiều 1-3, người ta chở vào bệnh viện cứu cấp 3 người tên Ng hòa An 53t, Trần Chi 45t và Trần t Nhân 39t ngụ tại đg Lê v Duyệt. Được biết 3 người này đang đứng ... thì nghe 1 tiếng nổ ngay chỗ 3 người này. Hiện cả 3 đều bị trọng thương. Theo cuộc điều tra sơ khởi được biết tiếng nổ đó là 1 quả lựu đạn

# THỨ BA VÀ CHỦ NHẬT TRANG ĐẶC BIỆT DÀNH CHO LÍNH

Do THẨM-THÚY-HẰNG phụ trách

## EM GÁI VIẾT: MÙA ĐÔNG VÀ THỊ TRẤN BUỒN

*Viết trao anh: Lê Tuấn Không Đoàn 72.*
DẶNG-THỊ CẨM-VÂN

Mùa đông đã đến rồi, em co ro trong áo ấm, buổi sáng mặt trời dấu mặt tận đâu đâu, không như những tháng trước mới sáng là ánh hồng chứ lên như nụ hoa vừa gặp sương để về nở... em đến trường mưa phùn bay tơi tả, có dù đây mà em không bao giờ chịu che, mầu đỏ trên em lầm lũi bước đi, nỗi nhớ nhung chất thành nơi, em quặn quại bởi nỗi nhớ đã chín ngọt nồng gió lạnh hắt vào mặt. 2 tay em lạnh cứng từ buổi, bước chân như chùn e bởi lẽ giá băng làm em tê dại, em chợt nghĩ nơi miền gió núi bát ngát đó anh của em đang lắm ơi, có hiểu cho em với buổi sáng mùa đông nơi thị trấn, em tự an ủi để mỉm cười khi nhớ anh, có lẽ trên ấy, lạnh không thua gì nơi đây, [illegible] lạnh từ mấy tháng nay lâu có lẽ anh của Vân không co ro trong áo ấm, trong miền lên đâu, vì lính không giàu chắc không sợ lạnh [illegible] hết, nhưng thật ra [illegible] cũng [illegible] khi 4 mùa luân [illegible] tiền đi qua, ở đây sáng [illegible] sương mù, chi [illegible] sương [illegible] em sợ tái tạc em thấy [illegible] phố bé nhỏ đã khoác áo màu [illegible] thấy [illegible] con gái hỏa [illegible] không tìm ngắt.. cho em [illegible] như ước ao, 1 vòng tay xiết [illegible] hờ dỗi.

Chỉ 1 thoáng thôi, chỉ 30 phút cánh bay sắt sẽ đưa anh về với em để em bớt lạnh, để em bớt nhớ thương, thương bao giờ em cũng nguyện anh về rồi đi, để em khóc khi đêm về cô quạnh, những chiều đợi, lắng chìm bóng ánh mắt bờ môi không đoàn 72 trấn giữ những vùng hỏa lực em gom nhớ thương [illegible] trong chiếc hộp xinh xắn [illegible] các [illegible] lim dim trong cơn ngủ mùa đông, chập chờn dáng anh loáng thoáng bên tai tiếng L.19 êm đềm trong đêm mơ mịt.. Em tỉnh giấc, chắp tay cầu nguyện cho anh cho em cho VN hơn 20 năm quằn quại. Trong đêm gió bay về làm mở toang cửa sổ, em sợ hãi nhìn ra ngoài, đêm đen làm thấm nhuần cơ thể em — Nhưng ánh sao lấp lánh, muộn phiền giăng trên những góc trời. Em bỗng dưng tỉnh ngủ, tung cửa gác nhỏ bé quạnh quẽ, kéo mền đắp lên tận ngực, đôi mắt nhìn thẳng trên đỉnh mùng, gió vi vu làm em thương anh lạ lùng, anh của Vân không biết có ngủ được không, đêm lạnh như thế này, chắc anh hút nhiều thuốc lắm, áo lính làm sao ấp ủ cho anh bởi lẽ cơn gió tàn bạo bay về. Em với tay mở radio, chiếc radio anh mua tặng em Hai chữ Tuấn — Vân quấn quít trên mặt radio, 3 gạch màu xanh anh vẽ và 1 bức họa, mà khi mỗi đêm về em [illegible] anh — hình vẽ đó có ý nghĩa gì anh bảo: — Tình yêu và tổ quốc — em cười rạng rỡ trên môi. Bây giờ chiếc radio hiện diện với em... Nhạc khuya buồn da diết, có lẽ anh của Vân cũng đã từng thưởng thức nhạc đêm như em.

Em với tay tắt máy, nhắm mắt tìm lại giấc ngủ. Bất giác giọt nước mắt làm thấm môi em, mặn như muối vậy. Rồi em thếp đi.

Vẫn chu trình đó, vẫn những con đường em đi qua, dọc nhà chỉ mãi lối đi, em đi hoài và đi hoài, đám học trò buổi sáng thứ hai lam em [illegible] những đứa học trò lớn, biết cẩn thận mùa đông nó nói bên tai:

— Cô ơi, mùa đông rồi bà cô!

Em ừ với nó, gió đông đưa làm lá quốc kỳ bay bay.. Hàng dương xanh xõa tóc rối mùa đông, lời ri rào tình tự, đàn chim sẻ mọi hôm đậu mình trong tổ ấm nào rồi... mùa đông chim sẻ cũng sợ lạnh không thèm hót líu lo nữa, em thấy mình xa vắng hơn vì đàn chim quay mặt trở mình...

Mùa đông tuy lạnh nhưng có cái thú vị của nó. Em buồn nhưng cũng rằng vui ..chờ đợi.., lính tráng ít khi dùng hẹn, em biết và hiểu nhiều lắm. Mùa đông nào yêu nhau và mùa đông nào lên màu, em hoài mãi nguyện cầu mùa đông lạnh không phải là mùa đơn lạnh, có anh có em mãi mãi bên nhau ... hãy khoác áo cho em... Trời lạnh lắm rồi và em xin dừng nghỉ ngơi âu lo. Dù đông nhưng hoài hoài mùa xuân tình ái, cho em cài hoa tình yêu trên tóc mây một Đặng thị Cẩm Vân, có nắm đồng tiền duyên dáng, cho em tuổi bình yên đầu đời con gái chợt biết mình đã lớn trong ước mơ.

ĐẶNG THỊ CẨM VÂN
Đường Mây
(Khung trời nhớ Banmêthuột)

### LÍNH NHẮN TIN

B1 NG HUỲNH TRÍ Kbc 6881 nhắn cha là Ngô văn Thiệt ở Quận 7, con vẫn khoẻ và trông tin nhà.

LÊ V TÀI mong nhận được thư con là B1I Lê văn Hùng hiện phục vụ tại Sư đoàn 1 Bộ Binh.

Anh TRẦN TỬ NHÂN hiện giờ ở đâu? liên lạc với em là Thanh Loan ở Phú Nhuận Giađịnh.

B1 LÊ V BA Kbc 6881 nhắn anh Ng Ẩn Thới Kbc 7514 thư cho em.

BÙI V ĐỨC trước ở Chương Thiện, hãy cho Bùi v Cò Kbc 6877 biết tin.

TRẦN V THÔI Kbc 3516 nhắn Ng thị Chợ sẽ gặp Chị dâu mã g.

Anh CHÂU V SỬ ở Vĩnh Bình, tin về em là Châu văn Hải ở Cần Thơ rất mong thư.

NG V NHƠN và NG V DIỄN ở Hồng Ngự nay ra sao? xin cho H.S Ng văn Chí Kbc 4004.

NG V CHINH tự LỘC rất mong tin anh Ng văn Thảo hiện giờ ở đâu?

THẠCH SA RY trước ở Cam Ranh. Xin cho bạn là Lý Y Rui Cư Kbc 4124.

Th/U PHẠM TẤN QUÝ hiện phục vụ tại Đànẵng. gia đình rất trông tin.

Mong tin các bạn: NGUYỄN VĂN A. Phạm Chính và Trần văn Bé trước ở Kbc 3475. Tất cả xin thư về Trương văn Bình Kbc 3475 được biết.

T/SI TRẦN V TRIỀN nhắn vợ là Nguyễn thị Lê hiện nay ở đâu? anh và gia đình trông tin em.

Th/U LÊ VĂN THO thuộc Đại đội 561, Kbc 3308 liên lạc về gia đình gấp, cha đã mất.

LÊ VĂN CƯ 6836 nhắn anh là T/U Đỗ văn Chương nay phục vụ tại đâu?

NG THỊ CA ở Vĩnh Long rất mong tin ba má là Ng văn Thắng và Ng thị Rạng hiện giờ ở đâu?

LÊ V PHÚ và Ng thị Thứ hiện ở Tân Châu.

Nhắn con là Kroktự Hưởng, nay đã hồi hương chưa? cho ba má biết tin.


ĐÃ PHÁT HÀNH TRÊN TOÀN QUỐC!
HÃY TÌM CHO BẰNG ĐƯỢC:
KHÓC CHO TÌNH YÊU
✱ Thi phẩm của NGUYỄN-THANH-CẦM
— Tuyệt đỉnh LÃNG MẠN! Tuyệt đỉnh THƠ MỘNG
— Mỗi nỗi tình rõ cùng đau thương. Từng giòng lệ chảy chan hòa biến thành những giòng thơ vô cùng diễm lệ...
— Kỹ thuật ấn loát tuyệt đẹp, tuyệt trang nhã!
— Bìa in offset 3 màu thật độc đáo lạ kỳ!
Sách do nhà xuất bản Huyền Trân xuất bản. Số in có hạn!
Bỏ qua rất uổng! Bỏ qua rất uổng!


## Thơ Tiền tuyến Thơ Hậu phương

### Quà xuân

*cho nhóm bạn 9A7 NBT (gđ)*

mùa xuân đến ngàn hoa đang đua nở
người học sinh sống ở khắp hậu phương
nhớ về anh chiến sĩ chốn xa trường
gởi tặng anh món quà người hậu tuyến
con heo quay để tình thêm thắm thiết
bánh chưng xanh gói lời chính chúng em
và xuân đến chắc anh rất thèm
mứt kẹo thơm cùng vị hương ngày tết
mùa xuân đến ngàn hoa tưng tăng nở
vì xuân đến trong khói lửa chiêu chinh
cầu mong cho quê hương chóng còn bình
để các anh thời hưởng xuân chiến tuyến

PHƯƠNG BÌNH
(23-01-1792)

### Tình thư cho lính

● tặng anh Lê Hải vùng trời 4187

giờ anh đâu tiền đồn vùng chiến thuật?
mưa chiều nay sao buồn quá đi thôi
nhớ anh nhiều nhớ nhất chuyện vừa rồi
anh về phép song đôi mình dạo phố
tay chinh nhân đan bàn tay bé nhỏ
tóc bồng bềnh với nhân dáng hiên ngang
bé của anh không mơ ước cao sang
vui nhiều nhất là mình bên nhau mãi
tình mình đẹp đẹp hơn nhiều huyền thoại
anh của em có nghĩ thế hay không?
tuyến đầu xa nhưng như ấm xuân hồng
mưa bay mãi đan xuyên xao lên tóc
chắc vắng anh hoài trời buồn nên «khóc»
bé cô đơn nên phố cũng hoang liêu
mưa vẫn bay qua phố vắng tiêu điều
môi con gái nhạt son từ dạo ấy
nên giá băng từng lời thơ em đấy
anh biết không bé dệt mãi ước mơ
dù sao ước mơ thật bé nhỏ dại khờ
chỉ ước nguyện tình mình là bất diệt
là muôn đời chúng mình hoài tha thiết
chẳng bao giờ nói tiếc đã thương nhau
như cỏ non chỉ xanh mãi một màu
cho hai đứa không buồn như tượng đá
anh bây giờ miền đồi cao núi lạ
hay đường xa mưa chắn lối đi quân?
xa thật xa nhưng mình vẫn thật gần
như anh nhé cô em khung trời nguyễn
nhân dáng anh bé nhớ lam khởi diễm
cho những tháng ngày mà bé xa anh
chiến công sẽ cài trên áo xanh
ngày đám cưới cô học trò bé nhỏ

TRANG THANH YẾN NBT
bút nhóm thế kỷ hai mươi saigon
khung trời cầu chữ yêu
(thơ cho lính)


Gần đến Kinh kỳ bán thâu đã dưới hay là đang hành kinh mà đau bụng uống LÔI CÔNG HOÀN ÔNG TIÊN. Hỏi có bán lẻ tại các tiệm thuốc Hoa Việt: Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phủ Lâm Cholon — KNBYT số 4 ngày 20-11-63.

SANG ĐỘC
Mới phát hãy kính nên dùng «SƯU ĐỘC» Bá Ứng Hoàn ÔNG TIÊN.
Trên 30 năm danh tiếng. Có bán lẻ tại các tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 3-5-56.

Phụ Khoa Bạch Đái Hoàn
TRỊ: Chứng đau tử cung và Bạch đái (huyết trắng) rất hiệu nghiệm.
— Phụ nữ thường đau tử cung, bạch đái, do kinh nguyệt không đều, làm gương mặt xanh xao, đau lưng nhức mỏi, bần thần, đá dượi.
— Quí bà, quí cô nếu bị chứng bịnh kể trên nên dùng thuốc viên Bạch đái hoàn Quảng An Hòa do dược sĩ Lý Trào bào chế rất hiệu nghiệm cho người đau tử cung bạch đái lâu năm, muộn con.
Tổng phát hành Nhà thuốc 169 QUẢNG AN HOA Lê văn Duyệt Saigon và các

Làm cho da mặt được mịn màng Hết mụn trứng cá tàn nhang
Hãy dùng
MỸ DIỆN CAO
Thuốc sửa mụn
QUẢNG AN HÒA
Mỹ phẩm cần thiết cho nữ giới, cũng như nam giới. Trị tuyệt mụn, rốt nám, nhăn nheo, sần, tàn nhang trên da mặt, ra nắng không đen, bảo vệ da mặt được trẻ mãi không già. (Có cầu chương tại Tòa Thương Mãi. Cấm bắt chước và giả mạo).
KN. số 1250 ngày 28.9.59
Nhà thuốc 169 Lê văn Duyệt Saigon

HỒNG ĐỨC
THUỐC GIA TRUYỀN
307, Nguyễn huỳnh Đức Phú Nhuận
ĐT 41.701 — Saigon
CHUYÊN TRỊ


| | |
|---|---|
| 1. Tê Bại | 14. Đau Bao Tử |
| 2. Bất Lực | 15. Sa Tử Cung |
| 3. Yếu Tim | 16. Phong tình |
| 4. Mất ngủ | 17. Phong Ngứa |
| 5. Đau Lưng | 18. Đau Mắt hột |
| 6. Thấp Độc | 19. Hư Sản hậu |
| 7. Thần Kinh | 20. Kinh Phong |
| 8. Hen suyễn | 21. Bôn Kinh niên |
| 9. Dưỡng Thai | 22. Mồ hôi nhiều mu |
| 10. Huyết Trắng | 23. Ốm Muốn Mập |
| 11. Phong Thấp | 24. Lạnh Tay Chân |
| 12. Sinh Lý yếu | 25. Đau Giây Chằng |
| 13. Tiểu Đường | 26. Mồ Hôi Tay Chân |


27. Kinh Kỳ Không Đều
28. Hiếm Muộn Con Cái
— Làm Việc: Sáng 9 đến 12 giờ Chiều 3 đến 7 giờ — Làm luôn Chủ nhật và các ngày lễ. Chữa BẢO ĐẢM 28 bệnh kể trên nhất là Bà Cô có bệnh lành cảm gần chồng không thỏa mãn.

THUỐC GHẺ CALA
— Trị bệnh ghẻ và bệnh chí (chí trên tóc)
— Chỉ cần bôi thuốc một lần.
— Thuốc nước dễ dùng — không đau sót.
— Không nhớt — không bẩn quần áo
— Không có mùi hôi — không màu
(01M BYT/CQDP 14-1-70)

BIẾNG ĂN, MẤT NGỦ
Uống Sirop
RÉACTIN (BETA)
— Ăn ngon, mau đói
— Lên cân nhanh chóng
— Dễ ngủ yên (59M/QCDP)
— Trị phong ngứa
Bán tại nhà thuốc Tây.

Trị bịnh Trĩ khỏi 100/100
Trĩ Nội, Trĩ Ngoại, Mạch lươn, đi tiêu ra máu, sa Trôn Trê, và Tử Cung, phát minh thuốc mới, trị tận gốc. Rút hết mụn trĩ ra ngoài sức thuốc rụng êm, ít đau, vừa điều trị, vừa có thể đi làm được, ở xa có phòng nằm nghỉ khỏi trả tiền. Nhà Thuốc Đông Y Gia Truyền LƯU KIM KHÁNH 196 Nguyễn Huỳnh Đức, Phú Nhuận, (gần Garage Otobuýt vàng).
Đ.T. 42.747

THẬN TRUNG BỬU LA VẠN LINH
CÁC CHỨNG BỆNH: Tê thấp đau sương, nhức gân tê bại hoài gân đi đứng khó khăn, ngoài da tê lạnh, ta đầu gón chân, đau cửa thận mình đau lưng nhức mỏi. Giá cả bao đêm đau mình khó ngủ các chứng phong thấp nên dùng:
HOÀN KIỆN ĐƠN LA VẠN LINH
2 Loại hoàn mát và ngâm rượu Có để bán ở các tâm thuốc Bắc, Tổng phát hành 53 Đồng Khánh Cholon. K.N, 606-7608-127.

Kinh kỳ KHÔNG ĐÚNG Hoặc có kinh kỳ rất ít, đau bụng khó chịu hãy uống thuốc ĐIỀU KINH hiệu NHÀNH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành Mai 537 Trần khắc Chân gần chợ Tân Định).
KN/BYT số 594 ngày 18-1-62.

Thuốc SIÊNG Hiệu Nhành Mai
Trừ đau, trị siêng kinh niên người lớn và trẻ con siêng theo con nước, Các tiệm thuốc Bắc đều có bán.
KN.BYT số 535 ngày 20-11-63


## EM GÁI VIẾT: LỜI CHO EM

✱ *Viết với niềm ước mơ !!!*
● L.H. ĐÔNG-ANH

Câu lạc bộ ngày chủ nhật có vẻ thưa vắng, vài ba SVSQ ngồi tán ngẫu những mẩu chuyện vụn vặt, chuyện người yêu, chuyện xuống phố. Riêng Khang vẫn ngồi trầm ngâm bên ly cà phê bên khói thuốc Pall Mall không buồn ham dự vào sinh hoạt chung của bè bạn gần 2 tháng nay chuyện tình cảm của Khang và Vy không còn [illegible], tỏ vỡ 1 các đáng tiếc chả hiểu lỗi tại Khang hay Kim Vy tự ái quá cao. Đang nghĩ suy vọng tưởng thì Hải từ ngoài bước vào kéo chiếc ghế ngồi đối diện với Khang. Hải mỉm cười nhìn bạn: Làm cái gì mà ngồi thừ người ra vậy bộ nhớ đào hả?!

— Mày cứ phải tao mãi, nào uống gì cho vui.

— Café nhưm ấy.

Tách café bốc khói nghi ngút được đặt trước mặt. Khang bỏ đường khuấy bộ bạo, nhưng vòng tròn luẩn phiêu xoay tít càng làm cho Khang nhớ đến Kim Vy vẫn còn thói quen khuấy café để tạo nên những vòng tròn ngộ nghĩnh. Khang thương thói quen đáng yêu của Kim Vy, mỗi lần nhớ nàng Khang lại gọi café. Café không làm cho Khang bớt ưu tư. Café không làm cho Khang quên đi kỷ niệm. Café đã làm cho hồn Khang quay quắt, đã làm Khang nhớ đến ánh mắt môi cười của một Trần Ly Kim Vy hiền lành lính chung miền xuôi xa lắc.

Bất chợt Hải nhìn thẳng vào ánh mắt buồn của Khang khẽ bảo:

— Nè có phải đang nhớ Kim Vy không?

Khang lắc đầu:

— Chả nhớ ai cả.

— Thôi mà cậu, tớ biết rồi còn dấu mãi.

— Ừ thì đang buồn đó.

— Cậu thì lúc nào cũng than buồn, thôi bỏ cái buồn nó sang một bên đi phố với tớ nhé, lính Quân trường như chúng mình chỉ có ngày chủ nhật để thấy đời còn đẹp, còn có ý nghĩa.

— Thôi Hải ra phố một mình nhé. Khang buồn quá chỉ muốn về trại.

— Một tuần lễ ở trại bộ mày không chán sao, nghe lời tao đi đừng buồn nữa Khang ạ. tao biết Kim Vy vẫn còn nghĩ đến mày nhưng vì tự ái nên nàng giả vờ bỏ hững đó xa, tao chỉ mong một ngày gần đây tình thân của mày và Trần Ly Kim Vy sẽ nối lại như xưa. tại sao cả hai không bỏ tự ái để làm hòa với nhau.

— Khang biết tính Vy rất rõ, Vy mặc cảm và nhiều tự ái, một khi tình cảm đổ vỡ khó mong hàn gắn với nàng. Vy không giống những người con gái khác Hải ạ.

Thôi tao bảo mày không được buồn nữa, nào đứng dậy ra phố với tao.

Vừa nói Hải vừa lôi tay Khang đứng lên. Chiều bạn Khang cầm chiếc mũ đội lên đầu. Cả hai rời câu lạc bộ...

Nhà tiếp tân hôm nay lưa thưa «khách», những SVSQ quân ao chỉnh tề nhuần sáng đón đợi người yêu. Long đang ngồi gác máy tại cổng Lam Sơn thấy Khang và Hải. Long ghẹo mãi:

— Ra phố thăm Đào hả, thơ nhỉ tờ hồng có Đào ở Dalat cần giờ này ngồi đây gác máy thế Minh, vừa biên thư gởi người yêu ở Saigon luôn đây.

Hải cười: Chưa lính chỉ?!

— Chứ sao! Bồ Saigon là chính nở, [illegible] Khang sao buồn hiu vậy, bộ đào cho rơi hả. Cô Trần Ly Kim Vy của mày đâu? Khang lắc đầu không nói: Cả hai bước long đi dần ra cổng. Con đường Hẻm Nghi quen thuộc của lính CTCT, làm Khang chợt nhớ tới kỷ niệm ngày nào Khang cùng Kim Vy sánh bước. Kỷ niệm như vừa xong 15 ngày huấn nhục. Vy hiện diện như dòng suối mát. Còn hạnh phúc nào hơn sau những ngày hành xác nhọc nhằn vất vả được hiện diện bên người yêu, những giây phút sung sướng và hãnh diện nhất của một SVSQ. Cho dù lần gặp ấy cả hai chỉ nhìn nhau. Chỉ trao nhau nụ cười, nhưng trong ánh mắt chứa chan biết bao thiết tha trìu mến, những lời dặn dò của Kim Vy như còn vang vọng đâu đây.

«Mai Vy về rồi anh rằng ở lại học, năm sau về phép chúng mình gặp lại — Năm sau về phép chúng mình gặp lại — Vy ơi lời em cho đó, giọng nói dịu dàng của em anh vẫn còn nhớ thì cớ sao em quên, sao em làm mất lạ cách ngăn để tình cảm chúng mình dần xa xa mãi. Về phép kỳ này ai đón đò ai cầu chúc, ai nói với anh những lời dịu dàng khuyên lơn. Xa anh em không buồn sao Vy? Vy ơi tại sao em không hiểu rằng anh vẫn còn thương nhớ, vẫn chưa quên được ánh hình của em của ngày chúng mình hiện diện tiễn đưa 29 tháng 11 mùa đông năm nay Lính CTCT bay bướm là lượt. Sao em lại nói với anh như thế, sao em lại tin lời người ta, sao em không nghĩ rằng anh chỉ có em ngoài em tất cả đều lạ xa tất cả chỉ là bóng mơ. Em tin người từ hơn tin anh Sao Vy — anh đâu phải người con trai dối bội gian dối anh đâu là kẻ oanh liệt thắng bại vì con gái anh đâu thể 1 sớm 1 chiều sao lãng được Vy. Kỷ niệm của chúng mình đẹp quá em không nhớ sao em hờ hững thờ ơ để thời chúng mình cách ngăn, để mãi mãi mình 2 kẻ không quen, 2 người xa lạ. Vy, em có biết mỗi lần bè bạn nhận thư nhìn chúng nó nét mặt hơn hở trên tay cầm phong thư — anh chợt ao ước phải chi anh cũng có một cánh thư của em — để anh được đọc những lời âu yếm dịu dàng, để anh được ngắm nhìn say mê nét chữ mực xanh mềm mại của em — nhưng sao lại thất vọng vì có bao giờ niềm mơ ước của anh thành sự — vì có bao giờ em hiểu anh đâu Vy??

Tụi bạn anh chúng nó ngạc nhiên và thắc mắc vô cùng khi cánh thư quen thuộc của em vắng bặt, em có biết rồi tên Trần Ly Kim Vy là một thân quen từ nét chữ, màu mực cho đến cái bao thư Trắng cố hữu của em chúng nó đều nhận biết rõ ràng nay bỗng dưng thư em không đến chúng nó thả mắc bao lần gọi hỏi chúng anh chỉ lắc đầu không nói — Vy ơi! anh không can đảm nói rằng: tình cảm của chúng mình đã vỡ, anh mãi mãi muốn rằng: bè bạn của anh vẫn nghĩ tình thân chúng mình vẫn đẹp, vẫn tha thiết, vẫn êm đềm như những ngày xa xưa đó em. đó Trần Ly Kim Vy!!

LH ĐÔNG ANH

## Thơ Tiền tuyến Thơ Hậu phương

### Niềm tin mùa xuân!

*(cho K.Loan)*

bỗng một sớm chúa xuân về trẩy hội
chim ngàn bay vung cánh dưới đọng tần
cành lá xanh non đón chào lộc mới

vạn vật hết rời ngày tháng đó gian nan
nghe nhựa sống luân lưu từng thớ thịt
nghe nụ đời nở cửa trời xuân
cô lái đò thôi tiễn người qua sông dịch
thanh bình ca ngưng nhịp bước quân hành
quay trở lại quê hương mình đổ nát
nghiêng đầu chào ruộng lúa phù sa
đẹp làm sao lời hát ru ngọt ngào
và bình minh thắm thiết mục đồng ca
cửu long giang ngọn ngành chia trăm hướng
bỉ thiêng liêng như nước mắt mẹ hiền
giòng sữa ngọt thơm nuôi đời khôn lớn
những đứa con mang máu mặn rồng tiên
trường làng cũ bắt đầu ôm dáng trẻ
những mái đầu xanh những bài học ê a
bé thơ hôm nay chịu nhiều lỡ dở
quyết gắng lên theo hùng sử ông cha
tin tưởng rằng sẽ có 1 ngày mai
khắp non sông 3 miền không rạn vỡ
những buồng tim mong gầy dựng tương lai

MẠC THIÊN VÂN


ĐÃ PHÁT HÀNH:
PROSE POEMS
— Thơ của MAI TRUNG TĨNH, do Giáo sư ĐÀM XUÂN CẬN dịch ra Anh Ngữ.
— Một bản dịch toàn thể tập «Những bài Thơ Xuôi» của Nhà thơ Mai Trung Tĩnh được ấn hành năm 1969.
— Tủ sách Đại Nam Văn Hiến xuất bản.

Vitaplex
CÓ CHẤT CALCIUM VÀ 6 SINH TỐ:

• CON NÍT MAU BIẾT ĐI.
• CỨNG XƯƠNG.
• MẠNH KHỎE.
• NGƯỜI LỚN.
• CỨNG RĂNG.
• ÍT ĐAU RĂNG.
• YẾU PHỔI.
• MỆT MỎI.
VỪA THƠM NGON_VỪA BỔ
VIỆN BÀO CHẾ HADZER
KN.SỐ 79 M-QCDP-28-2-69


## ★ VŨ KHÍ BÍ MẬT ★

(CÒN NỮA)

# VĂN HỌC NGHỆ THUẬT

KỲ 81 ● CHỦ NHẬT 27-2-1972

viên linh

PHỤ TRÁCH


# VẤN ĐỀ KHÔI PHỤC TRUYỀN THỐNG HỌC ĐƯỜNG

«Chỉ còn một phương pháp là thay đổi nước trong hồ». Sư huynh Trần văn Nghiêm khi đề cập đến vấn đề khôi phục truyền thống học đường đã nói như trên trong bài thuyết trình trước Hội Đồng Văn Hóa Giáo Dục hôm 29-2 vừa qua.

Theo Sư huynh Trần văn Nghiêm, một nhà giáo dục thuần túy và là Trưởng ban Trung Tiểu học của Hội đồng Văn Hóa Giáo Dục, sự thanh lọc hoàn toàn môi trường học đường tạo các yếu tố trong sạch thấm thấu dần vào con người, biến cơ xác một nhọc, tinh thần kiệt quệ, trí óc nhiễm độc trở thành một người mới, với mat niềm tin vững chắc những tư tưởng lành mạnh và một sức lực tráng kiện.

Cuộc khủng hoảng trầm trọng của học đường và giới thanh thiếu niên hiện nay, theo Sư huynh Trần văn Nghiêm, không phải là một hiện tượng riêng gì cho Việt Nam, vì đâu đâu trên thế giới, khu vực giáo dục cũng đang náo động và sôi nổi, nhưng mỗi ngày nao cho ta là vì giáo dục tại đất Việt Nam đang nằm trong một thảm trạng toàn bộ chính trị, kinh tế, tài chánh, xã hội, uy quyền, luân lý, gia đình, v.v... mà nguyên nhân chính là một tình thần uể oải do một cuộc chiến tranh tàn khốc quá dài đã tạo ra.

Vì lẽ đó thật bất công và vô ích nếu chỉ tìm ẩn giáo dục và học đường trong khi công việc kiến tạo toàn bộ guồng máy quốc gia vẫn còn thiếu sót.

Để giải quyết vấn đề khôi phục truyền thống học đường và tạo điều kiện thuận lợi tối đa cho việc giáo dục thanh thiếu niên, Sư huynh Trần văn Nghiêm giải quyết ba vấn nạn truyền thống học đường là gì? truyền thống học đường giảm sút tại đâu và điều kiện tối đa nào cần có cho việc giáo dục tuổi trẻ.

## Truyền thống học đường là gì?

Sư huynh cho rằng thời nay mà đề cập đến truyền thống e rằng không được mấy ai tán thành.

Thời nay nhiệm vụ của Học đường là giúp phát triển con người và xã hội. Mà phát triển con người chính là giáo dục tinh thần nhập hàm và giúp con người đạt đến cứu cánh của mình trong phạm vi sinh tồn và hoạt động theo mục tiêu đã định trong bản Nhân quyền và 10 mục trong bản Quyền Trẻ do LHQ đã kê khai.

«Được vậy con người sẽ đem lợi ích cho những nhóm mà họ là thành phần bằng cách học tập những kỹ thuật thích nghi và tối cần, hầu họ gia nhập tích cực vào những nhóm cộng đồng nhân loại bất đối thoại với tha nhân và sẵn sàng cộng tác vào công ích». Đó là mục tiêu ngày nay, xưa kia mục tiêu của giáo dục VN là «Sĩ kiêm bách nghệ» (kẻ sĩ phải thạo các nghề) trong đó nghề sống là phần chính yếu theo Đức Khổng Tử bằng cách hòa hợp giữa người và môi trường.

Điển hình nhất là ngoài môn văn chương và văn nghệ cho đào tạo nhân tài cho quê hương bằng 1 chương trình gồm các môn Cầm (nhạc) Kỳ (cờ) Thi, họa, Ngự (ngựa) Xạ (bắn, thư, viết) Số (toán, và nhiều môn giúp thông cảm với tứ dân (Sĩ Nông Công Thương) và tứ thú (Ngư, Tiều, Canh «cày» và Mục). Gái thì tập tam tòng (tại gia tòng phụ, xuất giá tòng phu, phu tử tòng tử) và tứ đức (Công: nghề, dung: trang điểm, ngôn: nói; hạnh: đức). Riêng về công thì có: ăn nói, gói mở, canh cửi, thiêu may, nấu nướng.

Về đức dục, người xưa dạy rằng từ Thiên Tử đến thứ dân đều phải tu thân làm gốc («tự thiên, tử dĩ chí ư, thứ dân nhứt thị giai dĩ tu thân vi bản») thì mới mong tề gia, trị quốc và bình thiên hạ. Phương pháp giáo dục là phương pháp gia đình đặt trên tình yêu từ giọng nói, cử chỉ đến tình cảm.

Thầy đồ dạy trò không tiền, chỉ nhận vật tặng trong những ngày Tết hay lễ giỗ.

Ai nấy đều lấy chữ «Nghĩa» làm đầu,

Thầy trò như cha con. Tuy thầy phải nghiêm nhưng không đánh, và quyền đánh dành cho cha mẹ. Thầy lại theo dõi từng cá nhân dạy từng người một. Kết quả giáo dục này là Tình nghĩa và Nhân văn (1 con người tốt đẹp vì có giáo dục).

Vậy nhà nho là con người tinh hoa của dân tộc và kẻ sĩ là con người bởi dân mà ra đứng với quan niệm dân chủ hiện nay và gồm cả tám đức dành cho người quân tử: Lễ, Nghĩa, Liêm, Sĩ, Cần, Kiệm, Thứ, Hòa.

## Truyền thống cha VN giảm tại đâu?

Sư huynh Nghiêm giải thích sự di động tóm lược truyền thống VN trước khi nói đến việc khôi phục là vì truyền thống dân tộc ta chẳng có gì lạc hậu nếu được đặt vào khuôn khổ thời nay, lại có thể giúp ta từ trận chỉ dưới quan niệm lại giáo dục mà lề lối tổ chức học đường và thi cử hiện nay đã quên hẳn là hầu đường phải dạy cho trẻ một «Nghệ thuật để sống» hơn là nhồi nhét một mớ kiến thức nay học mai quên.

Nói vậy không có nghĩa là phải đem các cơ cấu xưa để áp vào nền văn hóa ngày nay. Nhưng điều cốt yếu là tinh thần, một tinh thần trung thành với dân tộc và lịch sử được thích ứng với văn hóa hiện tại.

Những nước như Nhật Bổn còn thiết hạ với chứng nghi là tôn giáo truyền thống hầu đem lại cho gia đình và quốc gia những ý niệm tôn nghiêm thánh kính về đời sống con người, chưa phải là những quốc gia sẵn sàng từ bỏ và phủ nhận những phát minh khoa học ngày nay họ còn hãnh diện vì họ biết dung hòa những sắc thái ngàn năm của họ để tiến bộ của thế kỷ 20.

Lý do nữa theo lời Tổng thống VNCH ghi trong văn thư số 002-TT-VT đề ngày 12-1-72 đặc trách Phó Tổng thống cho công cuộc khôi phục truyền thống học đường là vì «từ lâu nay, kỷ lễ giáo nơi học đường bị giảm sụt rất nhiều, nghĩa thầy trò, tình bè bạn trở nên lỏng lẻo hầu không khí học đường không mấy thuận lợi cho sự phát triển các đức tánh căn bản nơi những con người tuổi thơ hôm nay nhưng, là tương lai của đất nước ngày mai».

Tổng Thống cũng không quên gắn liền tình trạng đó với hoàn cảnh chiến tranh và ảnh hưởng từ nhiều phía tạo nên trên lãnh vực kinh tế xã hội.

Học đường không còn là chốn tôn nghiêm đang kính trọng vì vị sư.

Một số chủ trương tổ chức quy mô nghề buôn chữ và do đó đã mang danh nghĩa nhục nhã của con buôn bất lương.

Chương trình học và cách thức thi cử hướng phương pháp giáo dạy về lối mục đích khoa bảng, tạo ra trong tâm thần lớp con người một quan niệm hoàn toàn tai hại về học đường, bị biến thành một chốn tranh đoạt mảnh bằng với những mưu kế nguy hại cho luân lý.

Phần đức dục hoàn toàn bị bỏ rơi chẳng những vì chương trình không đề cập đến mà cũng vì các vị nhà giáo không còn ưu thế để nói tới.

Sinh hoạt học đường hình như cũng loại bỏ những cơ hội tốt đẹp nhứt để lưu lại trong trí lòng trẻ những hình ảnh tươi tắn của các năm ngồi bầy bạn, dưới mái êm thắm học đường.

Trong khi đó xã hội do một hoàn cảnh bị xáo trộn vì chiến tranh tung ra hằng ngày những lan giá đầu độc tinh thần, tình cảm, trí óc, lương tâm và kể cả thể xác của giới trẻ.

Trong một số khá lớn thanh thiếu niên trầm lặng còn giữ lại niềm tin trong lý tưởng đạo đức, và trí thức, cũng như trong tinh thần danh dự và phục vụ, nhưng một số khá ồn ào khai chiến với truyền thống luân lý của nhân loại, nhân danh quyền tự do phóng đãng, hầu thỏa mãn toàn bộ thú tính.

## NGUYỄN-HUỲNH

### Điều kiện tối đa nào cần cho việc giáo dục tuổi trẻ

Theo sư huynh, đây là điều khó nhất, vì vấn đề học đường và Giáo dục liên quan đến các vấn đề xã hội – kinh tế và Hành chánh.

Vì vậy những đề nghị có thể đem ra đây không khỏi vấp phải 1 vấn nạn nan giải, «Liệu có thể thực hành nổi không, và ngân sách vì thời buổi chiến tranh, vì thủ tục Hành chánh v.v., có cho phép được không ?»

Nhưng nếu thật sự muốn cứu vãn cả 1 thế hệ và luôn cả nước nhà và dân tộc, thiết tưởng không gì quá đáng. Bằng không chỉ còn ngồi khoanh tay mà than phiền, kêu van và đợi ngày sụp đổ.

Sư huynh Trần văn Nghiêm lưu ý rằng khi nói đến sự lành mạnh hóa học đường và cải thiện Thanh Thiếu niên, cũng như nói về giáo dục cách chung không gì hơn là bằng sự đề nghị phương pháp chuyên chế trước khi tạo ra môi trường thuận lợi cho công việc đạo đức. Con người cũng như thảo mộc và thú vật, cần phải có đủ điều kiện khí hậu, địa chất, vun bón, mới đâm rễ và sinh hoa kết quả.

Vì vậy ông chỉ nói đến những điều kiện thuận tiện và không đề cập đến 1 chương trình giảng dạy luân lý đạo đức nào, tuy đó là 1 mục luôn luôn nên hiểu ngầm.

Điều kiện thứ nhất là Nhân sự. Nhà giáo phải có đủ tư cách và tác phong của 1 thiên chức, và sự cố gắng của chánh quyền là làm sao tìm người có những tiềm năng đó và tạo cho họ những phương tiện tối đa để khai thác theo khả năng ấy. Cuộc thi tuyển vào ngành giáo dục không nên giới hạn trong phạm vi kiến thức phổ thông hoặc chuyên môn, mà còn phải để ý tới những đức tính và năng khiếu 1 nhà giáo phải có. Chương trình học phải đặt nặng phần chuyên nghiệp và tác phong đạo đức nhứt là về các môn liên hệ đến khoa tâm lý, sư phạm và giáo dục. Những cuộc tập sự phải thật là tập sự nghĩa là gồm ít nữa vài chục giờ hay 1 trăm giờ dạy. Và cuối cùng trong những điểm thi ra trường, phần chuyên nghiệp phải có 1 giá trị quyết định.

Sau đó suốt đời nhà giáo, họ cần phải được theo dõi bằng những tiêu chuẩn thẩm lượng công minh khả năng giảng dạy và lương tâm nghề nghiệp nhờ một Ban Giám đốc sáng suốt và một Ban Thanh tra linh động.

Để tăng cường việc đào tạo giáo chức tiểu học, nên thêm vào các ban trung học đệ nhị cấp, 1 ban giáo dục sống với ba năm cho những ai muốn vào nghề sư phạm.

Sau cùng, quy chế của họ phải được khác biệt với quy chế công chức hầu họ có đủ phương tiện vật chất và tinh thần để giữ thể diện của nhà giáo, từ chốn cư ngụ, đến cách ăn, thói ở và y phục của họ.

Điều kiện thứ cần là «Học vấn» phải nhắm mục đích tạo những con người «đẹp sáng» đúng nghĩa với danh từ Nhân Văn».

Chương trình hiện nay quên mục đích căn bản này, và đặt quá nặng phần kiến thức, mà coi thường hoặc bỏ lơ phần nghệ thuật và đạo làm người, dường như lòng yêu đời và đức hạnh không còn là những yếu tố căn bản cho sự thành công vận mệnh của con người.

Vậy nếu chánh quyền muốn cải tiến học đường hầu tạo những con người vừa đức hạnh, nết na, biết quý trọng nhân phẩm trong chính mình và trong người khác, vừa có óc thông minh, đắc thủ kiến thức, và có kỹ năng thực hành, thay vì một thế hệ chỉ biết vật lộn với đời sống vật chất, trong một tinh thần nô lệ bất nhân tâm, chánh quyền hãy đặt lại vấn đề học tập, vấn đề phân phối chương trình đồng đều cho sự phát triển toàn diện con người và vấn đề phương pháp giảng dạy hầu tạo một con người tự do thông minh biết yêu đời trong sự tự trọng mình và kính trọng tha nhân.

Dĩ nhiên, vấn đề thi cử phải được đặt lại hầu giúp nước nhà tuyển lựa những trí óc tinh vi hơn là những đầu óc đầy dẫy kiến thức những bất tài, bất lực («des ânes chargés des sciences», theo lời phê phán của ông Montaigne).

Điều kiện thứ ba là sinh hoạt học đường, nhằm mục đích tạo những cơ hội học tập thực tiễn, những dịp reo rắc trong tâm hồn trẻ hạt giống của những mối tình cảm chân chính, những đức tính trong đạo làm người, những cử chỉ, hành động và tư tưởng phù hợp với truyền thống con dòng cháu giống.

Sư huynh đề nghị hai loại sinh hoạt :

Tái lập hoặc thiết lập nơi học đường những nghi lễ như : Ngày khai trường – ngày lễ Phụ huynh – ngày chúc thọ nhân dịp nghỉ Tết Nguyên Đán ngày phát thưởng cuối niên – lễ chào nghiêm chỉnh hằng tuần – những buổi họp bạn, hoặc cắm trại, đại hội thể thao v.v...

Tái lập hoặc thiết lập ngoài học đường những cuộc Đại hội tưng bừng náo nhiệt cho thanh thiếu niên từng vùng, từng thành phố, nhân dịp lễ Quốc Khánh, hay 1 lễ quốc gia nào khác. Hiện nay có phong trào thiết lập ngày nhớ ơn thầy cũng nên nghiên cứu. Nhà thanh niên, nhà giải trí thiết tưởng cũng phải nghĩ tổ hữu lại cho thật sự linh động và trẻ trung với các môn được trẻ chiều cố như là : Nhạc, Vũ, Kịch, Ca, Chiếu bóng, Phòng đọc sách diễn thuyết, giải khát trò chơi rất nhiều... và với những điều kiện dễ dàng cho mọi giới. Cũng nên tổ chức lại hoặc lập những quán ăn học sinh và sinh viên để giúp đỡ họ, và những quán trọ cho những thanh thiếu niên lỡ lường lỡ bước xa nhà, hay để khuyến khích những cuộc du ngoạn du khảo trong mùa Hè.

Trong bài thuyết trình Sư huynh cũng không quên kỷ luật học đường «những chỉ muốn nói sao khi đề nghị gợi một môi trường tươi đẹp. Lời rất nặng của nhà lãnh đạo thanh thiếu niên chả làm gì cho họ, hay chỉ biết cấm ngặt, đe hoặc buông xuôi thả lỏng. Trong những trường hợp đó, thanh thiếu niên tự thấy chẳng có bổn phận gì với những người ấy. Nhưng trong khi họ lo lắng đủ mọi điều, ta nên đặt nặng vấn đề kỷ luật, vì nơi đây đâu có kỷ luật tranh niềm hơn hớ, nơi đó mới thật sự có giáo dục và lòng dân chủ đạo đức. Điều ngạc thơ nhứt là khi muốn mua lòng trẻ như suốt gần 10 năm nay, bằng sự tự do phóng đãng».

Điều kiện thứ 4 là Gia đình, ngoài 1 thiểu số trí thức, người dân VN ít cộng tác với học đường, nhứt là khi con em họ lên bực Trung học. Một phần vì quá để cao khả năng giáo dục học đường, một phần vì cần cù làm ăn không giờ chăm nom việc học của con em. Nhiều người khác mặc cảm tự ti.

Vậy vấn đề là làm sao thuyết phục toàn thể dân chúng Việt Nam rằng giáo dục không phải là học khoa bảng, nhưng là học tập nên người, và do đó kinh nghiệm đời sống, và lòng đạo đức của họ thừa sức cộng tác với giáo giới.

Muốn vậy, chính giới này phải đi bước đầu, bằng cách thăm viếng hỏi han, và gợi cảm tình, hầu sau cây giữa các gia đình địa phương và học đường có một dây thân thiện qua lại, từ sự liên lạc, đến những buổi gặp gỡ trao đổi kinh nghiệm của địa phương và học đường. Những mối âu lo hai bên đều được chia sẻ, và trẻ không còn khai thác sự xa cách giữa hai giới để hoàn toàn hành động tự do.

Bước kế tiếp cũng do giáo giới phải tiến lên là những cơ hội học bồi dành cho thanh thiếu niên du học chuẩn bị vào đời, và cho những gia đình tha thiết với vấn đề giáo dục. Nhờ đó những bí quyết của ngành giáo dục chuyên môn sẽ được trình bày kỹ càng cho mọi người, và tác động hai bên đều sẽ hỗ trợ lẫn nhau.

Gia đình sẽ trở nên một yếu tố tích cực trong công việc chuẩn bị tương lai con người và đất nước.

Điều kiện cuối cùng và tiên quyết là chánh quyền phải mạnh tay kiến tạo toàn bộ xã hội và quốc gia nếu dự án khôi phục truyền thống học đường là một dự án thật sự cứu vãn vận mệnh nước nhà.

Vẫn theo sư huynh những điều kiện tích cực đã đề nghị trên đây sẽ hoàn toàn, nếu Chánh quyền không áp dụng hai biện pháp tiêu cực để tạo một khuôn cảnh thuận lợi cho sự cải thiện lương tâm.

Hai biện pháp ấy là: cấm nhặt những hành vi xã hội có tính cách khiêu dâm giới trẻ bằng sách báo hình ảnh, phòng trà cho lứa «choai choai». Việc cấm đoán này phải được thi hành nghiêm chỉnh hầu phòng ngừa các thủ đoạn mà giáo và tận gốc những giới vô luân.

Điều nữa là một kỷ luật sắt cá phải được áp dụng trong mọi giới và trong mọi sinh hoạt công cộng cho công chức từ hạ đến thượng từng và cho mọi công dân.

Sau 2 biện pháp tiêu cực, chánh quyền phải đặt lại tiêu chuẩn chọn người được giao phó quyền điều hành guồng máy quốc gia nói chung và trong vấn đề thanh thiếu niên và học đường nói riêng, trên mọi cấp mọi từng.

Tiêu chuẩn hiện nay là cấp bằng và để một kỳ thi tuyển hoặc do cảm tình của người có quyền lựa chọn trong khi năng hiệu trong việc làm là bởi óc sáng kiến, sự nhiệt tâm, lòng hăng say, trí thông minh và những đức tính của một người phải được coi là tinh hoa của đất nước và nhứt là 1 tâm hồn công chức không bao giờ xa tuổi trẻ dù lãnh lương và thuộc quy chế công chức.

(Xem tiếp trang 6)

# SINH HOẠT NGHỆ THUẬT

## Diễn từ của Phó Tổng Thống trong buổi lễ Khai mạc khóa họp kỳ 1-72 của Hội Đồng Văn hóa giáo dục

*LTS — Hội đồng VHGD đã khai mạc khóa họp kỳ 1-72 sáng 29-2-72 tại Hội trường khách sạn Hoàn-Mỹ, dưới sự chủ tọa của Phó Tổng thống Trần văn Hương, Chủ tịch Hội đồng.*

*Dịp này, Phó Tổng thống đã đọc diễn từ nguyên văn như sau*

*Thưa Quý vị,*

*Hôm nay, tôi hân hạnh đến đây để khai mạc và chủ tọa phiên họp khoáng đại đầu năm của Hội đồng.*

*Tôi xin gởi đến toàn thể quý vị lời chào mừng chân thành của tôi.*

*Quốc Gia đang ở vào một tình trạng đầy cam go và thử thách chẳng những về mặt đối ngoại mà còn bề nhiều lãnh vực bên trong khác, trong đó các lãnh vực xã hội và giáo dục.*

*Là những bậc giàu kinh nghiệm và thiện chí với vai trò tư vấn cho Chánh phủ trong gần 2 năm qua, hẳn quý vị đã góp phần phục vụ quan trọng trong các hoạt động văn hóa và giáo dục của nước nhà.*

*Tôi tin tưởng rằng sự đóng góp quí báu ấy sẽ càng gia tăng, trong những năm tháng sắp tới, hầu có thể sớm đưa Quốc gia đến ngày tươi sáng chung.*

*Về chương trình nghị sự khóa họp kỳ này, có hai đề tài rất hệ trọng có thể nói là căn bản cho lãnh vực văn hóa và giáo dục trong hiện tình Đất Nước. Đó là công cuộc khôi phục truyền thống và lễ giáo học đường và chánh sách văn hóa giáo dục.*

*Đây là hai công trình lớn lao mà sự thực hiện đang trông vào chúng ta ở phần lớn.*

*Như quí vị đã biết, Tổng Thống vừa ủy phó cho tôi trách vụ khôi phục truyền thống và lễ giáo học đường, đang trên đà bị giảm sút đáng lo ngại. Trong dịp ngỏ lời trước Quốc dân vào cuối năm mới đây tôi đã đề cập tới vấn đề này để kêu gọi sự đóng góp của mọi người mọi giới.*

*Và hôm nay tôi cũng xin kêu gọi tinh thần phục vụ Quốc gia và Quý vị cùng kỳ vọng ở sự trợ lực quí báu và hữu hiệu của toàn thể quý vị trong nhiệm vụ cực kỳ khó khăn mà tôi vừa phải đảm trách.*

*Tôi luôn luôn trông cậy vào thiện chí trợ giúp của toàn thể quý vị một thiện chí toàn diện một thiện chí đầy cảm thông một thiện chí đóng nhiệt thành một thiện chí đầy ý thức trước những khó khăn và cam go mà Quốc gia đang phải trải qua trên mọi mặt.*

*Trong niềm tin tưởng đó tôi xin chúc đại hội gặt nhiều thành quả tốt đẹp ở khóa họp này.*

*Thân ái chào quý vị*

## Hội thảo về chương trình hợp tác liên viện Đại học Việt Nam

*Một buổi hội thảo về chương trình hợp tác liên Viện Đại học Việt Nam kể cả trường Võ bị Quốc Gia đã được tổ chức hôm 27-2 vừa qua tại trường này trong khuôn khổ trại họp bạn sinh viên liên Viện tại Đà Lạt.*

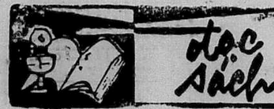
*Buổi hội thảo đã được đặt dưới sự chủ tọa của ông Tổng Trưởng Giáo Dục Ngô Khắc Tỉnh cùng với sự tham dự của ông Thứ Trưởng Giáo Dục Đỗ Bá Khê Trung tướng Lâm Quang Thi chỉ huy Trưởng Trường Võ bị Quốc Gia Việt Nam các vị viện trưởng các viện Đại học Saigon Cần thơ Huế và Đàlạt các vị khoa trưởng hay Giám đốc trung tâm Quốc gia kỹ thuật và Trung tâm Quốc gia Nông nghiệp cùng các sĩ quan, giáo sư văn hóa vụ trưởng và Trưởng khoa tại trường võ bị Quốc gia Việt Nam*

*Đây là lần đầu tiên khóa hội thảo trên đã được tổ chức nhằm hỗ trợ cho chương trình phát triển quốc gia thời hậu chiến mở đầu một kỷ nguyên mới cho sự hợp tác giữa Đại học dân chính và Đại học quân sự.*

*Theo tin Bộ Giáo dục buổi hội thảo này đã nhìn nhận rằng trong tình trạng chiến tranh tài nguyên quốc gia về giáo dục rất ít vì rất ít tài nguyên giáo dục cho nên càng phải triệt để tận dụng các tài nguyên hiện hữu các cơ sở giáo dục đại học sẵn có và muốn có sự tận dụng tối đa và hữu hiệu các tài nguyên đó, thì phải có sự hợp tác giữa các viện Đại học.*

*Trung tướng chỉ huy trưởng trường Võ bị Quốc gia xác nhận rằng với chương trình hợp tác có lợi cho quốc gia, trong thời hậu chiến thì cơ sở của trường Võ bị một cơ sở đại học được trang bị đầy đủ và tối tân nhứt không những đối với Việt Nam mà còn có thể là đối với một vài quốc gia ở Đông nam á nữa sẽ đón tiếp những chương trình hợp tác đó của liên viện đại học.*

*Buổi hội thảo cũng đã đề cập đến vấn đề tương đương và giá trị văn bằng tốt nghiệp của trường Võ bị quốc gia VN đối với các văn bằng Đại học trong nước và đã đi đến một kết luận chung là để tôn trọng quyền tự trị Đại học như Hiến pháp đã quy định trường VBQG với tính cách pháp lý của nó có quyền cấp phát văn bằng Cử nhân và giá trị của Văn bằng này được căn cứ trên tiêu chuẩn chọn sinh viên vào chương trình học cùng phương thức học tập và giảng dạy thành phần của giáo sư đoàn và phương tiện tổ chức cơ sở giáo dục. Hiện nay Trường võ bị Quốc gia, áp dụng chương trình đại học bốn năm như các Đại học quốc gia.*




# NGUYỄN KIM PHƯỢNG ĐỌC DUY NĂNG VẪN ĐỜI ĐỜI HOÀI VỌNG ?

**1**

Hỏi như thế vì tôi biết có lẽ khi vứt tập thơ kia ra giữa chợ đời lao xao chụp giựt, xanh xao thiếu máu của Việt Nam hôm nay, Duy Năng đã biết trước «Là bất hạnh dầy dầy trăm vạn nẻo, Đường quê hương sỏi đá cắt chân đời» (Bài VĐĐHV trang 12). Anh sẽ lại quay về tâm tư để hoài vọng «tiếng ca dao mẹ dỗ giấc đêm trường» (Bài LCXCC, CNLV trang 71).

Và hỏi như thế, vì tôi không dám tin là thơ được đón nhận ở Việt Nam một cách trìu mến hôm nay. Thơ, thi sĩ, đang bị hắt hủi lang thang, giữa đời một lá mà «nghe buốt hồn ta, chiều rã rời, mà thu cứ lạnh bóng tàn phai» (Phạm Cao Hoàng, Bài Tàn Thu, Văn 191). Thơ ngày nay muốn được đón nhận khả dĩ ở Việt Nam thì phải hài hóa nó đi, phản chiến hóa nó đi, nếu hóa nó đi, sexy hóa nó đi, dâm hóa nó đi hoặc hũ nút hóa nó đi... vân vân... họa may ra ! Chứ còn vẹn chân thành như thơ Duy Năng thì cứ gọi là Vẫn Đời Đời Hoài Vọng !

**2**

Burton Raffel trong «INTRODUCTION TO POETRY» cho rằng «Cố gắng định nghĩa thơ thì cũng có phần như cố gắng định nghĩa cuộc đời. Một người khôn khi được hỏi «Đời Là Gì» sẽ trả lời : «Đừng định nghĩa đời. Hãy sống». Đối với thơ cũng thế., » trang 15)

Nhưng ở Việt Nam ta nay có ai sống thơ đâu? Người ta sống máu và nước mắt, Vậy, nếu thi sĩ phải sống thơ thì thơ phải hòa máu và nước mắt.

Hình như chan hòa trong thơ Duy Năng ở tập VĐĐHV là máu, nước mắt và xót xa, và bi lụy, và, — đây là điều quí hóa — tin mong vào thời gian còn dài dài cho các thế hệ tà tà ở sau..

Đây là máu :

«Này MÁU xương với cả những bất ngờ,  
Phải nhận lấy cùng anh em giữa chiến trường gai góc..»

(Bài LTLCQH trang 14)

«Bước anh vào hoen MÁU dãy trường sơn,  
Có cây cỏ cũng cúi đầu nhẫn nhục...»

(Bài TNGKANĐ trang 27)

«Trên cây cỏ MÁU anh còn thấm đọng  
Với thịt xương yên nghỉ giấc muôn đời...»

(trang 29)

«Xương MÁU người xưa vun bồi tiếp nối...»

(Bài GNGV trang 42)

«Và chúng ta-MÁU xương nào đổ xuống  
Nghìn thu lịch sử huy hoàng...»

(Bài TCCG trang 47)

«Một lần đổ MÁU tuôn theo xô đẩy  
Máu nhuộm lên xanh rồi con sẽ thấy. .»

(Bài LCC trang 48)

«Và xương MÁU tanh nồng vùng chiến trận  
Cỏ vàng nấm mộ vô danh...»

(Bài CCĐHS trang 56)

«Bằng tuổi trẻ, bằng mồ hôi, bằng MÁU.  
Và bao nhiêu giấc ngủ chẳng bao giờ,..»

(Bài CCĐHS trang 57)

«Cũng là lúc MÁU hồng xưa tràn chảy  
Sục sôi lên từ huyết quản phương này

(Bài CTLDK trang 64)

«Dấu tích nào xương MÁU hãy trôi qua ..»

(Bài TSBĐV trang 69)

Thơ là Đời sống, Đời sống đang đầy máu nên Thơ Đầy Máu. Tôi lý luận có vẻ duy vật ? Hay tôi phải lý luận ngược lại : Vì thơ đầy máu nên đời thì sĩ muốn bớt bẽ trong máu ?

Chưa hết ngoài máu đây là nước mắt xót xa và bi lụy trong thơ Duy Năng :

«Và nước mắt sẽ nuôi dồn khôn lớn,  
Để ngày mai cúi xuống với quê hương ...»

(Bài VĐĐHV trang 14)

Nước mắt trang 13, 14, trang 17, 26 xót xa trang 44 45, trang 23, 52, bi lụy trang 26, 30, nước mắt trang 65, 70 vân vân ...

Đời sống Việt Nam đang ròn rụa nước mắt nên thơ Duy Năng chan hòa nước mắt ? Không, tôi phải lý luận khác đi : vì Duy Năng vốn là nhà thơ của tình cảm nên thơ ông đầy nước mắt trước Việt Nam đau thương. Bởi vì, cũng đau thương Việt Nam mà có kẻ vẫn cười hưởng thụ để làm thơ ngọt ngào thụ hưởng .. Đời sống đâu định tính được tư tưởng, nhất là tư tưởng trong thơ, Chính hồn thơ nhuộm màu lên đời sống ... Nói thế để đi đến chỗ nhận ra rằng ngoài máu, và nước mắt và xót xa, và bi lụy, trong thơ Duy Năng còn có — lặp lại : đây là điều quí hóa — còn có tin mong vào tương lai, nhuộm hồng đời sống máu lửa xót xa của Việt Nam bằng hy vọng tin mong ở tiếp nối của thời gian.

Ayn Rand trong tập «The Romantic ManiBesto» cho rằng đều căn bản của nghệ thuật (có thơ dĩ nhiên !) là nghệ sĩ muốn dùng nghệ phẩm để nói rằng : « Đây là đời sống như tôi thấy nó,» (The Romantic ManiBesto trang 35). Nếu thế Duy Năng đã nhìn thấy trong đời sống Việt Nam hôm nay có lẽ lối nhiều tin mong cho mai sau.

Này đây là niềm tin mong trong VĐĐHV :

«Trong khung cửa cõi thiên đường hy vọng,  
Với vòng tay xanh trẻ cứ ôm tròn.»

(trang 13)

Rồi trang 14, 18, 19, 22...Còn như mỗi trang là một niềm hy vọng ở cuối cùng

«Này gieo hạt cho ngày mai gặt trái,  
Góp huy hoàng quá khứ bốn nghìn năm ,..»

(trang 31)

«Bốn mùa sẽ là mùa xuân miên viễn  
Tiếng em thơ lời mẹ hát chan hòa ..»

(trang 43)

«Cho xuân lớn trong hồn con miên viễn,  
Nụ thanh bình hạnh phúc bước lên ngôi ...»

(trang 68)

Và nhất là hy vọng «Tuyệt vời» trong đoạn chót của bài chót tập thơ :

«Lời từ đó tháng năm thành viên miễn,  
Mùa xuân theo hạnh phúc rất no tròn.  
Từng cụm núi vòm mây đều vương miện  
Của một ngày sáng núi đã dũng quang ..»

(trang 72)

Cấm được chăng một người, nhất là người thơ, hy vọng ở tương lai «vương miện dũng quang» dù y đang sống giữa máu, nước mắt, xót xa, bi lụy ?

Không cấm được đâu ! Nhà chính trị chỉ có thể cười nhà thơ kia mơ mộng. Nhà tướng chỉ có thể chê nhà thơ kia ngây thơ. Kẻ tu hành chỉ có thể xót thương nhà thơ kia chưa ngộ. Nhưng tất cả...có lẽ không thể cấm y hy vọng theo ý của y ?

«I have wrapped my dreams in a silken cloth,  
And laid them away in a box of gold,»

Gói mộng mơ vào lụa mỏng, bỏ vào tráp vàng đem chôn Cái anh thi sĩ Countee Cullen đã chôn kia làm thế có ai cấm được anh ta đâu ! Chỉ có thể cười anh ta với vần họa chăng Mà không chắc anh ta vỡ vần !

Thì khi Duy Năng xin :

«Nửa chiếc vỏ đạn này đây xin được biến hình lọ hoa nhân chứng ,..»

(Bài TSBĐV trang 69)

một quân nhân có thể bật lên cười ngất rằng ông thi sĩ này ngủ mê rồi. Nhưng chưa chắc ai là mê ngủ !

★

**3**

Tôi xin khép bài viết lại đột ngột ở đây về tập thơ Vẫn Đời Đời Hoài Vọng của Duy Năng. Nói về thơ thì nói mấy cho vừa. Mà rồi ngẫm nghĩ có chắc chịu theo ý tưởng ? Je ne sais oì je vais, Je ne sais On je suis. (Racine, Phèdre). Lang quạng tôi đâm lạc vào vùng xót xa bi lụy ... thiếu hy vọng.

TIẾP THEO TRANG 3 **Y**

những sách báo có hại cho việc giáo dục tuổi trẻ.

Trong khi đó, giáo sư Trần ngọc Ninh quan niệm là phải gây lại một sự tin tưởng cho giáo chức và tuổi trẻ bằng một hành động tích cực của chính quyền giải thoát giáo chức khỏi ảnh hưởng của điều kiện kinh tế để họ có thể làm tròn thiên chức giáo dục và gây dựng lại tình nghĩa thầy trò.

Giáo sư Ninh cũng đồng ý với giáo sư Võ quốc Thông từ trước đến nay học đường đã bị xâm phạm bởi nhiều áp lực từ bên ngoài và cần giải tỏa những áp lực này. Giáo sư nói: đã đến lúc phải giáo dục học đường lại cho nhà giáo.

Giáo sư Thanh Lãng cho rằng việc kiểm soát sách báo Thiếu Nhi cũng cần phải được thi hành chặt chẽ hơn.

Sau cùng ý kiến kêu gọi sự hợp tác chặt chẽ của gia đình đối với học đường trong công việc giáo dục tuổi trẻ cũng được đa số tán thành.


# HEPACHAUT

Nước cốt ARTICHAUT
Nước cốt GAN BÒ TƯƠI
SINH TỐ B12
SINH TỐ B1
SINH TỐ B2
SINH TỐ B6
SINH TỐ PP
SINH TỐ D2

YẾU GAN
GẦY ỐM, MẤT NGỦ
MỤN Ở MẶT
NGỨA MỀ ĐAY
THIẾU MÁU
LAO LỰC
TÁO BÓN
DƯỠNG THAI
MỎI MỆT

VUI VẺ
TƯƠI TRẺ
DA DẺ
MỊN MÀNG

Viện Bào Chế HADZER


TIẾP THEO TRANG 3 **A**

là hai nữ sinh cho mỗi lớp đơn thuần nữ và một nữ sinh cho mỗi lớp hỗn hợp nam nữ.

Các trường Trung học phải gởi danh sách nữ sinh dự thi đến các trường liên hệ ghi tên trước ngày 7-3-1972.

TIẾP THEO TRANG 3 **D**

vừa chơi, hưởng thụ. Phần lớn thì thất nghiệp, hoặc vì tìm chỗ không ra, hoặc vì có chỗ nhưng khó thích hợp với khả năng của mình, nên đành chịu phải nhường lại cho người khác.

Họ là những người sinh viên đã hiện chí, có óc tự lập, họ dành dồn những giờ giấc quí báu cho việc học hành của họ, để truyền đạt những vốn liếng hiểu biết của họ cho đàn em, nhằm nhận lại một số thù lao tương xứng, để theo đuổi việc học. Tuy cực nhọc, vất vả nhưng họ cảm nếm an ủi lớn. Ít ra chính họ đã tự quyết định cho tương lai của họ, tự lo liệu lấy thầu trên bước đường Đại học.

Còn gì sung sướng bằng khi thành quả do chính tay mình tự tạo cho mình, không phải nhờ vả vào ai.

# Đọc báo dùm độc giả

(Tiếp theo trang 3)

những mục tiêu của nước anh em BV. Tuy rằng 2 nước này đang chung lưng đấu cật chống lại 1 kẻ thù thực dầy song nếu mục tiêu thiết cốt của BV là giải phóng miền nam) thì mục tiêu thiết cốt của TC lại chỉ để phá thế ảnh hưởng thế tiến đồ không phải là của Mỹ mà còn là của Nga nữa.

TRANH ĐẤU

# Vấn đề khôi phục truyền thống...

(Tiếp theo trang 5)

Cuối cùng sư huynh Trần văn Nghiễm cho rằng chính quyền phải bảo đảm đời sống vật chất và xã hội của nhà giáo. Vì có nhiệm vụ làm gương và ảnh hưởng cho tuổi trẻ chỉ nghe theo những người mình khâm phục, họ phải có phương tiện đảm trách hai việc ấy. Không nên để họ bị những nhu cầu kinh tế quá chi phối, không nên để họ phải hạ giá con người xã hội của họ bằng những mưu sinh thấp hèn.

Để kết luận đại thuyết trình nhà giáo dục [illegible] cho rằng công việc cải tạo tinh thần [illegible] là một công trình gian khổ. Nhưng cố gắng [illegible] chiều những thủ đoạn và mưu kế những biện pháp thô sơ không nào phá nổi thành trì kiên cố do những tập quán của 1 phần tình suy sụp đã tạo ra. Những chế tài sắt thép chỉ có thể sẽ gây những bạo lực phải loại bỏ [illegible] xã hội [illegible]. Những tâm hồn thanh thiếu niên không chấp nhận những phương pháp cực đoan ấy.

ĐẠI-LÝ ĐỘC-QUYỀN
HỒNG-HOA Store
31-33, TRẦN-HƯNG-ĐẠO — SAIGON
Đ.T: 21.174

## DZăng-Ten Na 20 và 25 Elements.

D.Z. ĂNG-TEN-NA
Xuất xứ Ô-SA-KA
Bén nhạy và mạnh nhất
Nổi tiếng khắp gần xa
Dù mưa nắng phôi pha
Ăng Ten D.Z. bắt xa khắp miền,

Hãy dùng D.Z. Ang.Ten.Na 20 và 25 Elemnts cho chiếc Tivi của quý vị Nhập cảng Nhựt Bổn, có bán khắp nơi.


## Cáo thị đấu thầu công khai

(Lần thứ 2)

Ngày giờ và nơi mở thầu.

Ngày 13-3-1972 hồi 9 giờ tại Khu Quản Sản Tạo Tác BMT.

Mục tiêu việc thầu.

— Hai khế ước TCT thuộc dự án BI.720.101 và [illegible] và 1 khế ước công tác xây cất hệ thống phòng thủ cho dự án BI.764.101 BI/72 tại BanMêThuột.

Tiền ký quỹ tạm thời.

| | | |
|---|---|---|
| — 2Kw-TCT : | — khế ước 5/581/72 | 20.000đ00 |
| | khế ước 5/582/72 | 52.000đ00 |
| — 1Kw-PT : | — khế ước 5/583/72 | -nt- |

Nơi tham khảo ĐLS.

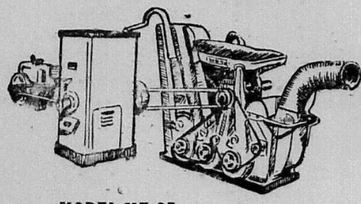
— Cục Công Binh số 557 Đại Lộ Nguyễn tri Phương Saigon
— Khu Quản Sản Tạo Tác BanMêThuột

092

KBC. 4.038, ngày 23-2-1972
Chỉ huy Trưởng Trại Trịệu Đà


MÁY XAY LÚA TỰ ĐỘNG — NODA — NHỰT BỔN

● DANH TIẾNG NHẤT THẾ GIỚI
★ ĐƯỢC XỬ DỤNG NHIỀU NHẤT TẠI VIỆT-NAM



### Đặc Điểm

1. Điều khiển dễ dàng
2. Hoàn toàn tự động trong việc xay hạt lúa ra thành gạo trắng
3. Năng xuất cao, xay lúa ra gạo trắng 1 giờ 360 Kgs
4. Rulo cao su bền bỉ ít hao

MODEL MZ-25

— Chúng tôi luôn luôn có đầy đủ phụ tùng để thay thế cho máy như, RUNO cao su trục xoáy, lưới chà gạo v.v...

TỔNG PHÁT HÀNH VÀ TRUNG TÂM SỬA CHỮA
TRƯƠNG HƯNG HÃNG
26 Bến Lê quang Liêm, CHOLON – Điện thoại 50.550

## ĐAU MẮT NÀO CÒN TRỊ ĐƯỢC

ĐÁP : Cận thị, viễn thị (tật không dứt, chỉ bớt độ kính, bệnh thì dứt hẳn) loạn thị, tà thị, trực thị ngưởng thị, phù thị, thiên thị (mắt lé) mắt ngó một thành hai ba, màu đỏ ra trắng, xanh, vàng, bay ngược lại, ngó vật rằm như động, mắt hột, mắt mỏi, mắt ngứa, mắt lồi cao, hoặc thụt vô, mắt cườm xanh, trắng, đỏ, đục, con người có lớn hoặc bé nhỏ lại, chảy nước mắt, sưng ghèn, đỏ gân máu, màng, mộng thịt, mắt nhức đầu nhức mù. Còn nhiều không kể hết. Đồng bào rủi bị bất luận đau lâu mau, chạy chữa các nơi không lành, xin mời lại nhà chuyên khoa Mắt danh tiếng lâu năm tại Thủ đô : Đông Y Sĩ Ng. Gia Thược, 20 (số mới) Lãnh binh Thăng Chợlớn góc trường đua gần Q.C.T.P. ĐT : 51.598 Sẽ được lành hẳn.


## Cáo thị đấu thầu

1. Ngày và nơi mở thầu :
   Ngày 23 tháng 3 năm 1972
   Hồi 9 giờ tại Bộ TTM/TCTV (trại Trần Hưng Đạo)
2. Mục tiêu việc thầu :
   Công tác xây cất 2 dãy nhà lầu, mỗi dãy 12 căn nhà Sĩ Quan [illegible] 4 phòng tại Cư Xá Sĩ Quan Gò Vấp Gia-Định (đợt 4).
   Trị giá ước lượng : 14.210.000đ00
   Ký quỹ tạm : 568.000đ00
3. Nơi tham khảo điều kiện sách và hồ sơ kỹ thuật :
   Trong những ngày và giờ làm việc tại Bộ TTM/TCTV/UBKT/GCQĐ (Phòng Hành Chánh)

093

KBC. 4.002, ngày 21 tháng 2 năm 1972
Ủy Ban Thực Hiện Công Tác Xây Cất Cư Xá Quân Đội tại Đô Thành


## Thuốc mới

Rất hợp cho Công Chức, Quân Nhân, Thương Gia, Học sinh, trị trĩ lòi ra ngoài nhỉ nước vàng chảy máu son đại tiện, một phát minh mới, vừa trị bịnh trĩ, vừa đi làm việc, khỏi cần nằm dưỡng bịnh, trị bịnh mồng gà, do sự giao hợp truyền nhiễm, mọc ở dương vật, ở âm hộ, ở chung quanh hậu môn, mụt nhỏ, cỏ chùm, trị sạch huyết trắng bịnh phong tình, quý vị nào đau phải bịnh trên đây, xin đừng ngần ngại, tự tiện đến phòng mạch tôi (xéo trường học Thánh Mẫu) ở hẻm 419/34 Đường Lê văn Duyệt Saigon Đ.T. 41 267. Đông Y sĩ Trần văn Hai nhiều năm kinh nghiệm, giúp quý vị đều được như ý.

## BEL! BEL! BEL!

— PHẤN TRẮNG [illegible] Da [illegible] mốc. Trơ mụn, Cường nắng.
— Thuốc nhỏ mắt xanh BEL. Mát xanh mắt, long lanh hấp dẫn.
— ACNOBEL trị mụn đỏ, mụn trứng cá, da mặt nhờn.
— Thuốc mọc tóc MERCURY.
Bán tại các nhà Thuốc Tây

## HỌC LÁI XE Ở ĐÂU ??

— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề, muốn [illegible] đậu [illegible] ngay, muốn học phí hạ xin hỏi thể lệ và ghi tên nhập học mỗi ngày tại Trường Dạy Lái Xe BÁCH VIỆT số 214A Trương Tấn Bửu Phú Nhuận Saigon. Trường BÁCH VIỆT mỗi tuần thi 3 kỳ. Đậu 99%. Đặc biệt lớp cấp tốc 3 đến 5 ngày thi đậu.
Đ.T. 42.692
CÁC LỚP SÁNG CHIỀU TỐI

XÀ PHÒNG KHỬ TRÙNG
### FISODERME
— Ngừa bịnh nhiễm trùng
— Trị rôm sảy. Ngứa lở
— Trị mụn đỏ, mụn trứng cá.
Có Bán tại các nhà Thuốc Tây

## NÔN MỬA, NẤC CỤC

Các bà có thai ụa mửa,
Trẻ em ọc sữa, uống thuốc :
### AVOMIT
Điều hòa những bắp loạn của bộ Tiêu hóa.
Có bán tại các nhà thuốc tây.

## Con nít do miệng

Lưỡi trắng — Tưa lưỡi
Có mụn trong miệng, dùng :
SEPTOL Collutoire
[illegible] hàng ngày cho trẻ em còn bú sữa.
Có bán tại các nhà thuốc tây

## Sạch Huyết trắng

Rửa âm hộ. Cửa mình bằng thuốc LISTICA khử trùng. Hết mùi hôi. Hết ngứa. Không đau rát. Có bán tại các nhà thuốc Tây.

HUỢT PHẬT
PHÒNG LAO THẢO
Trị các chứng ho hiệu nghiệm
ĐÔNG DƯỢC SĨ
TANG NHA
Nhà thuốc DI AN HÒA
● TỔNG PHÁT HÀNH ●
558, Nguyễn Trãi CHOLON
KN. số 2023 ngày 10-2-67

## TRONG THỜI KỲ THAI NGÉN

Để bồ dưỡng cho Quí Bà được ngủ yên, ăn ngon và trị các chứng ụa mửa, mệt nhọc, thai chẳng đau lưng. Quí Bà dùng DƯỠNG THAI CHI BỬU La Vạn Linh đến ngày sanh mau, em bé cứng mạnh. (Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) Tổng phát hành 537, Đồng Khánh Cholon (Kiểm nhận số 610 ngày 18-12-63.

Các chứng bịnh về tim
Đau tim, lớn tim, hồi hộp, tim đập mạnh xây xẩm choáng váng mệt ngất mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giựt mình hoảng hốt, thần kinh bất an, dùng
Thuốc bổ tim
### Tâm Chi Bửu
La Vạn Linh
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
KN. 10 số 610 ngày 18-1.63
537 Đồng Khánh — Chợlớn.

CÁC CHỨNG HO, HO KHAN, HO CÓ ĐÀM
Phong đàm tức ngực, ho lâu ngày ăn ngủ không được, gầy yếu, mệt mỏi, ho về đêm, ho suyễn, sản phụ ho dây dưa không dứt, cần trị với
PHẾ TẠNG BỬU
LA VẠN LINH
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) và 537 Đồng Khánh Cholon
K.N. số 607 ngày 18-12-63.

# ĐỒNG HỒ MẶT VUÔNG

Đồng hồ cho tuổi trẻ ngon lành của thời đại.
Đồng hồ CITIZEN mặt vuông Đeo đồng hồ với giây hòa hợp. Rất chắc chắn và xác thực.
Đồng hồ khuôn vuông tự động cho bạn biết ngày, tuần và giờ.
Không bị hư khi va chạm, không thấm nước và không bị ảnh hưởng của nam châm.
Đồng hồ 21 ru-bi, bảo đảm sự chính xác và bền bỉ suốt đời.
Mặt vuông : một kiểu đồng hồ trẻ trung, ngon lành cho bạn trẻ thời đại.

CITIZEN
THE WATCH WITH THE YOUNG BEAT

để việt-nam hóa kỹ-nghệ

*Chúng ta cần :*

1. *Nhập cảng càng ít càng hay.*
2. *Chuyển công ăn việc làm sang thợ thuyền Việt-Nam để hoàn hảo sản phẩm nước nhà.*
3. *Tạo nhiều việc làm với những dự án đòi hỏi sự hiểu biết sâu rộng của những chuyên viên quốc nội.*

CITROËN XE HƠI CÔNG TY

góp phần vào những mục tiêu trên bằng cách sản xuất một loạt xe, máy thật mạnh mà lại rất ít hao xăng.

Đó là LaDalat, những Xe liên lạc khắp vùng sông Cửu-Long:

LaDalat — *xe trực dụng*

LaDalat T — *xe chuyên chở hành khách và trực dụng*

LaDalat K — *chuyên chở 12 hành khách sức chở nặng : 650 kí*

LeBaccac — *chuyên chở 26 hành khách sức chở nặng : 1600 kí*

HÃY MUA SẢN-PHẨM do NGƯỜI VIỆT-NAM CHẾ TẠO nơi

CITROËN XE HƠI CÔNG TY
37, LÊ-THÁNH-TÔN, SAIGON, Đ.T. 21.251-252
GIAO HÀNG NHANH CHÓNG.

Truyện dài của Nguyễn Ái Lữ

— 38 —

# Chỉ một lần

**4**

Thái nhếch mép cười ;

— Chẳng rành về hoa nhưng ông cụ không biết làm gì thì coi vườn tược cho vui.

Ngọc đem mấy bông hoa đi chỗ khác. Thái đứng dậy lại chỗ bàn để sách, ngắm những đồ lặt vặt của Ngọc. Mấy lá thư từ Nha Trang gửi vào nằm trên góc bàn. Hộp thuốc bổ dưỡng đặt trên chồng sách. Một vài tấm ảnh nhỏ của các cô bạn gửi tặng để dưới tấm kính dày ở giữa bàn.

Lúc đó, Ngọc lại bên cạnh chàng. Nàng khẽ nói:

— Anh ngắm cái gì đó ?

Thái quay lại thấy Ngọc đứng sát bên chàng, hơi thở của nàng nghe nhè nhẹ bên má. Chàng nhìn Ngọc đáp:

— Em có nhiều bạn gái.

Ngọc vẫn đứng yên, nói:

— Bạn của em nổi đứa đi dạy một nơi vài đứa có gia đình.

Thái đùa bỡn:

— Chỉ có em là chưa có gia đình phải không?

Ngọc hứ một tiếng rồi cãi lại:

— Đâu phải chỉ có mỗi mình em, còn nhiều đứa bạn của em chưa có gia đình.

Thái có cảm giác bừng bừng vì hơi thở của Ngọc áp gần mặt chàng hơn. Chàng thấy đôi rèm mi của nàng không chớp và má nàng ửng hồng. Lúc đó căn gác như chìm vào yên lặng. Thái chỉ còn nghe thấy nhịp đập của hai trái tim, sự kêu gọi của ánh mắt trong sáng nơi Ngọc. Và chàng đã hôn lên môi nàng, một cái hôn nồng nàng, ngọt lịm.

Ngọc không có phản ứng gì trong vòng tay Thái quấy sau lưng nàng. Giây phút căng thẳng đã qua, Ngọc vội gỡ tay Thái như lo ngại một sự khám phá nào từ bên ngoài. Tiếng chân nàng bước nhẹ ra cửa sổ. Nàng nhìn xuống phía dưới không thấy một hình bóng nào khác. Rồi nàng quay lại nhìn Thái, Bỗng Thái cất tiếng hỏi:

— Bà cô đi bao giờ mới về?

Ngọc dịu dàng đáp:

— Bà ấy đi đến chiều mới về.

Thái vu vơ nói :

— Anh có thể ở đây chơi lâu. Anh chẳng còn biết đi đâu nữa..

Ngọc cười duyên dáng :

— Thì anh cứ ở đây. Em có cấm anh đâu mà sợ.

**5**

Buổi chiều đi dạy học về. Ngọc nghe tiếng nói lạ trên căn gác, tiếng nói của một người đàn ông thỉnh thoảng xen lẫn giọng nói ngọt ngào của bà Khánh. Ngọc đoán ngay có sự hiện diện của ông nhân tình của của bà cô. Nàng lưỡng lự khi bước lên quá nửa cầu thang. Nhưng nàng không thể xuống được nữa vì tiếng chân nàng đã trong đến tai bà Khánh.

Khi nàng bước lên khỏi cầu thang thì bắt gặp ánh mắt trong sáng của bà Khánh. Nàng tiến lại gần bà Khánh là cúi đầu chào ông khách lạ.

(CÒN NỮA)

— 86 — ● của SƠN-NAM

— Cái gì?

Tên dọ thám nhìn bà lão :

— Coi ai ở trong chòi ! Tại sao không ra chào quan lớn, trước cửa.,.

Bà lão đáp;

— Tôi không biết. Hay là có người đau ốm trong nhà

Lãnh binh Sất đã theo dõi tình hình. Thấy cơ hội như bất lợi, ông ta định bụng sẽ tấn công tên quan ba trên chuyến về. Nhưng giờ đây, chỉ còn một cách là ra tay để rồi mạnh ai nấy chạy.

Ông ta thấy tên dọ thám và bà lão đang đứng trước căn nhà. Tên dọ thám đẩy cánh cửa, la rú:

— Trời !

Lãnh binh Sất quát to :

— Giết ! Giết tên quan ba ngoài đường! Nghĩa quân từ bụi cây bên đường chạy ra. Hai phát súng nổ Hai người ngã gục.

Lãnh binh Sất bèn chạy đến căn nhà. Nghĩa quân để giết được tên dọ thám.

Lãnh binh Sất nói :

— Mình cứ chận đầu bọn nó Đi theo tôi

Tên quan ba và bọn lính Pháp do dự, cứ nhìn lại từng chặp. Bà lão hốt hoảng khi thấy tên dọ thám đã bị nghĩa quân rượt theo, đâm chết tại chỗ.

Tên dọ thám la hoảng:

— Chết !

Bọn lính Pháp biết rằng có chuyện rắc rối đang xảy ra. Chúng không tiên đoán được sự có mặt của nghĩa quân. Tên quan ba hỏi ;

— Cái gì?

Hai ba tên dọ thám nhìn nhau, toan chạy trở lại.

Lãnh binh Sất thấy cơ mưu đã bại lộ trước nên cố ra vẻ tỉnh táo:

— Tụi bây dẫn đường cho quan lớn bắt tụi tao hả?

Tên quan ba cứ tin rằng đây là bọn du đãng nên lắng tai nghe tiếp.

Tên dọ thám hỏi :

— Tụi bây là ai ?

Lãnh binh Sất trả lời ;

— Là người giữ nhà chứa gái. Tại sao phá công việc làm của tao ?

Tên quan ba hỏi :

— Sao ở đây ?

Lãnh binh Sất la lớn:

— Sát !

Nghĩa quân và bọn võ sĩ cứ lúng túng từ nãy giờ không biết nên tiến tới hay rút lui. Nhờ vị trí rậm rạp của vườn trầu nên họ ẩn núp dễ dàng. Giờ đây nghe lịnh của lãnh binh Sất, họ chạy tới.

Hai người võ sĩ băng qua bên kia đường, để đánh phía sau, họ mang gươm ngắn.

Thoạt tiên, tên quan ba ngờ rằng đây là toán du đãng canh giữ nhà chứa gái hăn ứng phó trầm tỉnh. Hai tên lính Pháp cứ đứng tại chỗ, bắn vài phát phía vườn trầu

Nghĩa quân chạy qua chạy lại để tránh đạn, Lãnh binh Sất tin cậy vào bọn võ sĩ nên cứ quát to, theo ám hiệu riêng :

— Coi chừng nó đốt nhà ! Đem mấy đứa con gái qua xóm khác.

(CÒN NỮA)

# Lá xanh

— 58 — ● Truyện dài THẢO TRƯỜNG

Nó ôm lấy đầu chàng mà lay lay :

— Dậy bố. Đến giờ đi làm rồi.

Chàng ú ở ừ hử. Con bự lay hoài nói hoài câu đó. Có khi nó còn ngồi lên cổ chàng nữa. Cuối cùng rồi chàng cũng đành lồm cồm bò dậy cõng nó xuống nhà Tôi bèn hỏi mấy đứa con :

— Má thấy mất một gói mì. Có đứa nào ăn không con.

Lũ trẻ bèn tố cáo

— Chắc bố ăn đêm qua đấy má. Con thấy có chén bát trong bồn.

Đang ngái ngủ chàng bị chạm nọc nhưng cũng đành lặng thinh. Đã ăn vụng sức mấy mà còn dám la rầy mẹ con tôi. Tôi bèn giả tảng không nghe hỏi móc nữa :

— Mà hỏi có đứa nào ăn không.

Chàng đang đánh răng, bàn chải trong miệng, bọt bùi ra, chàng quay vào phía tôi ú ở gì đó. Tôi hiểu lúc này chàng không bận đánh răng thì cũng chẳng nói được gì, tốt hơn hết nhân cơ hội có bàn chải trong miệng chàng đã ú ở như thế cho khỏi nên lời mà vẫn tin rằng tôi sẽ im đi. Nhưng khi tôi đã bị mang tiếng là ngu như bò, tội gì tôi không lợi dụng cái ngu đó, Tôi bèn hiểu sai ý chàng tôi nói;

— Bố nói sao? cu Thái ăn hả?

Thái tự nhiên bị đổ vạ bèn kêu lên.

— Con đâu có.

Chàng nhổ bọt thuốc ra mà nói :

— Tôi ăn.

Tôi cười quay đi. Có thế chứ. Ít ra mình cũng thắng một lần. Trong khi tôi pha cà phê chàng đánh răng rửa mặt cho xong. Khi ngồi vào bàn uống cà phê, chàng nhăn mặt :

— Cà phê hôm nay đắng quá.

(CÒN NỮA)

Đã phát hành khắp nơi

**tình nước mặn**

Truyện dài của VIÊN LINH

Tiểu thuyết gián điệp thời sự

— 82 — ✱ BẠCH LANG

> ● Đây là một sản phẩm tưởng tượng. Do đó, tên họ, cấp bậc, địa danh, những danh từ chỉ danh cơ quan v.v... được dùng chỉ nhằm mục đích làm cho câu chuyện được sống động mà thôi.
>
> Nếu có sự trùng hợp nào đó giữa đời và tiểu thuyết này thì đó chỉ là một ngẫu nhiên vô tình, ngoài ý muốn và trách nhiệm của tác giả.—

**PHẦN II**

Hắn mơ một ngày nào đó khi đất nước thanh bình, Hắn và Lệ Hằng sẽ tìm đến một sườn đồi nào đó có một ngọn suối bên cạnh, có một rừng thông nho nhỏ..,cất một mái nhà nhỏ bé, xinh xinh.

Hắn và Lệ Hằng sẽ sống ở đó, sinh con đẻ cháu ở đó lập thành một giang san ở đó và rồi sẽ chết ở đó. Theo hắn, lập ra một giang sơn riêng biệt, hắn sẽ đỡ được những phiền muộn ê chề của nhân thế, tránh được những tranh chấp gánh đua giữa những con người đầy tham vọng, vì lý tưởng, lập trương đến những thú vui và cuối cùng đến cả chén cơm manh áo.

Nhưng hắn thấy đó có thể chỉ là ảo tưởng. Biết bao giờ hắn thực hiện được ý định đó.

Bây giờ nghe Lệ Hằng nói về sự chung đụng, hạnh phúc của hai người; hắn chợt nhớ lại mơ ước đó. Hắn thấy nó như đang sống lại trong lòng hắn.

Nhưng đó chỉ là một ngọn lửa rơm khi hắn nhớ lại nhiệm vụ và danh dự của hắn. Hắn không thể làm một kẻ phản bội bây giờ. Không biết khi bị đưa vào bước đường cùng, hắn sẽ ra sau, hắn sẽ hành động thế nào, chứ bây giờ hắn không thể thực hiện việc rời bỏ hàng ngũ được.

Hoàng Sơn muốn kết thúc câu chuyện ở đây nên nói :

— Anh ghi nhận ý kiến của em. và sẽ để ý hai cách em có thể giúp anh. Sau này sẽ hay.

Đó là câu kết luận của Hoàng Sơn. Tuy hắn nói thế, nhưng thật sự hắn đã thấy hoang mang nhiều, bởi lẽ hắn ở trong hoàn cảnh không hoạt động được dễ dàng. Lẽ khác là hắn luôn luôn nghĩ tới việc lập gia đình, xây dựng hạnh phúc với Lệ Hằng. Công việc này sẽ không bao giờ thành tựu được nếu hắn cứ tiếp tục đi trên con đường hiện tại.

Lệ Hằng cũng nói một câu có vẻ để kết thúc đầu chuyện do nàng đề nghị :

— Em nói thế chứ còn tất cả là tùy anh. Đó chỉ là ý kiến của em thôi. Anh liệu sao cũng được, sao cho êm đẹp cả thì anh liệu. Bây giờ em xin phép anh em về,

Nói xong cô gái đứng lên :

Hoàng Sơn vội nói :

— Em ở lại chơi mà. Tí nữa mình đi chơi đâu một chút.

Lệ Hằng từ chối :

— Lúc nãy em tính tới đây để đi chơi, nhưng bây giờ tự nhiên em chóng mặt quá. Thôi để em về, lúc khác, ta còn nhiều thì giờ mà.

Hoàng Sơn cũng không muốn giữ Lệ Hằng lại vì lẽ thứ nhất hắn đã cảm thấy hơi hám của người con gái tên Tuyết còn vướng vít trên người hắn, trên giường nệm. Thứ hai, những gì mà Lệ Hằng đã nói làm hắn đang suy nghĩ.

Thế nên hắn nói:

— Thôi, nếu vậy để anh đưa em về.

Nói xong, không đợi cô gái nói gì, hắn lấy xe Honda 2 bánh của hắn.

Sau khi khóa cửa hắn đưa Lệ Hằng về nhà nàng.

✱

Hai Ngôn trở lại nhà của Băng Tâm vào một buổi sáng khi Thiếu tá Trinh vừa lên xe đến Bộ tư lệnh Quân khu.

Hắn được người yêu cũ của hắn tiếp tại phòng khách.

Sau khi cả hai an vị, Băng Tâm mở lời:

— Thế nào, Công việc của anh ra sao rồi anh?

Hai Ngôn trả lời :

— Thì.,,chắc Băng Tâm cũng đã rõ, đã nghe thấy thành quả mà bọn tụi tôi mang đến,

Băng Tâm thành thật !

(CÒN NỮA)

# DẤU CHÂN CÁT LỞ

— 194 — ✱ Truyện dài HÀ HUYỀN CHI

**Gia đình nuôi cho em khôn lớn nhưng tình yêu cho em hơi thở và sự sống. Thiếu tình yêu của anh, đời sống không thể gọi là đời sống được nữa. Xin anh hiểu cho là bây giờ và mãi mãi, em chỉ yêu có một mình anh...**

**12**

Thi lại cười thành tiếng. Thôi rồi, lũ trẻ tưởng nàng là một người điên mất rồi. Mà có gì phân biệt được giữa một người điên với một người bình thường. Thi nhớ lại những câu la hét của người tài xế. Đồ khùng hả ? Xe nó có cán cho nhẹp óc lại bảo chết oan.., Ừ thì mình khùng đã sao đâu. Tự nhiên Thi cảm thấy thèm được đập phá một cái gì. Ý nghĩa thoáng hiện trong đầu truyền nhanh xuống thành hành động. Thi ném mạnh chiếc ly trong tay về phía bọn trẻ. Tiếng thủy tinh reo vỡ ròn tan trên nền xi măng chất nước giải khác màu nâu sủi bọt tung toé trông như một bãi nước dơ.

Bọn trẻ hoảng hồn hùa nhau chạy rồi đứng múa tay chỉ trỏ từ phía xa:

— Lại đây xem cô khùng tụi bay ơi. Cô khùng đẹp lắm, dễ thương lắm tụi bay ơi.

Thi lặng lẽ kêu tính tiền. Nàng cười thầm trong bụng

Bọn đó mới đúng là đồ ngu. Khùng gì mà lại có thứ khùng dễ thương. Người chủ quán ý chừng cũng muốn tống khứ nàng đi cho rảnh nợ, nhưng ngoài mặt bà ta không tỏ ý khó chịu về thái độ phá phách của Thi vừa rồi.

Bằng một giọng lạnh lùng bà ta nói !

— Cô cho bảy chục

Thi lấy tờ giấy năm trăm đồng đưa cho bà ta :

— Bà cho gửi luôn tiền chiếc ly bị vỡ,

Người chủ móc túi áo bà ba thối tiền nàng ngay tại chỗ và có ý đếm cho nàng thấy những số lẻ. Bốn trăm. Bốn trăm ba mươi đồng. Thi hiểu là bà ta không định lấy tiền bồi thường nhưng nàng cũng chẳng mất công nài ép làm gì. Thi dằn tờ bạc một trăm dưới vỏ trai Coca rồi khoan thai đứng dậy bước ra khỏi quán.

Lũ trẻ con vẫn lẵng nhẵng theo sau làm thành một cái đuôi khá dài với những tiếng cười nói ồn ào làm huyên náo cái không khí im vắng của một buổi trưa nơi thị trấn miền cao. Thi đi ngược lên chỗ các xe đò thường dừng để nghỉ ngơi. Định Quán được coi là trung độ của chặng đường Sagon-Đà Lạt. Từ đây núi sẽ cao hơn đèo sẽ dài hơn với những khúc quanh ngặt nghèo đòi hỏi người tài xế phải khéo léo, thận trọng khi xử dụng tay bánh. Bởi thế người ta thường có thói quen dừng lại tại địa điểm này vài chục phút để chuẩn bị tinh thần cho một chuyến lên cao, hoặc nghỉ lại là tự giải toả những giờ phút căng thẳng sau nhiều giờ phẳng phăng đồ dốc.

Thi phân vân không biết nên đón xe về Saigon với gia đình hay trở lên Đalạt, nơi nàng tạm trú để dưỡng bệnh hiện thời.

(CÒN NỮA)

# mộ khúc

— 74 — ● NGUYỄN ĐÌNH TOÀN

**5**

Phúc cảm thấy Lâm bắt đầu trở nên khó chịu. Nàng càng nói càng trở nên khó chịu.

Phúc bảo :

— Em không nên biết gì thì hơn,

Lâm nói :

— Em cứ để yên cho anh muốn đi đâu, làm gì thì làm ?

Phúc nói :

— Thế là tốt

Lâm bật khóc thành tiếng.

Phúc xây lưng lại phía nàng làm bộ ngủ.

Lâm nói :

— Nếu anh không chấm dứt liên lạc với Khánh, em sẽ phải gặp cô ấy.

Phúc nghe Lâm nói, bỗng nổi gai khắp người.

Chàng bảo:

— Em muốn làm gì tùy em. Nhưng nếu có xảy ra chuyện gì em cũng đừng kêu ca.

Lâm nói:

— Anh dọa em?

Phúc bực mình, Chánh muốn trở dậy đi ra đường cho rồi. Nhưng bây giờ đã gần đến giờ giới nghiêm, đi cũng không biết đi đâu, vả lại đó cũng là một cách giải quyết nửa chừng, chàng không thích.

Phúc nói :

— Anh dọa em làm gì ?

Đôi lượt Lâm bò dậy. Nàng đi xuống dưới nhà. Phúc cũng để mặc không nói gì.

Lâm ở dưới đó rất lâu không thấy lên

Có lẽ nàng đã kiếm một chỗ ngồi khác.

Phúc cố xua đuổi mọi nỗi bực mình, dù sao, chồng cũng còn phải làm việc sáng mai.

Nhưng giấc ngủ cũng khó đến, chàng chỉ chập chờn không ngủ được. chàng cố lắng nghe xem có tiếng Lâm khóc hay nàng đang làm gì dưới nhà, nhưng không nghe một tiếng động nào cả.

Tới phút này chàng cũng không còn cảm thấy bực bội Lâm bao nhiêu nữa.

Vì thực ra, chàng cũng cảm thấy chuyện giữa chàng và Khánh không quan trọng đến nỗi trở thành vấn đề không thể giải quyết được.

Lâm bực mình cũng phải. Nhưng dầu sao nàng cũng làm hơi quá.

Đáng nhẽ nàng chẳng nên nói chi cả, mọi việc sẽ không có gì đáng kể cả. phần chàng, dĩ nhiên chàng cũng phải tìm cách làm sao cho êm thấm việc gì nàng phải lo lắng.

Nhưng dĩ nhiên, làm sao Lâm có thể yên tâm như vậy được khi mà nàng chưa nhìn thấy một cách dàn xếp dứt khoát sự liên hệ giữa chàng và Khánh ?

Mọi chuyện thành thử trở nên lẩn quẩn, buồn bã khó chịu.

(CÒN NỮA)

# người đàn bà

18 ● Truyện dài của NHẤT GIANG

**3**

Mặc dù nhiều câu hỏi nhiều ý nghĩ xoay chuyển trong óc tôi nhưng cuối cùng tôi vẫn cứ thắc mắc và một ý nghĩ chàm lên nhen nhúm ở trong tôi mà chính tôi cũng không dám tự công nhận tự cho là đúng ! Tôi cho rằng người thiếu phụ

Thiếu nữ đó đã dành cho tôi những cử chỉ vừa rồi là một cảm tình đặc biệt nàng dành riêng cho tôi! Nhưng thật tình tôi không biết là vì lý do gì mà tôi được nàng ban cho tôi những cảm tình đặc biệt như vậy.

Có lẽ nàng thấy tôi là một thanh niên mặt mày sáng sủa, là một thứ không đến nỗi nào, nhưng vì thất cơ lỡ vận nên phải đi ăn nhờ cơm tế bần nên nàng đã đối với tôi bằng một cử chỉ ưu ái, khác hơn đối với những kẻ khác ? Hay nàng hiểu lầm tưởng tôi là người ở trong nhà thờ? là... bạn của vị mục sư cũng nên, và nàng chưa biết tôi là một tên đi ăn cơm tế bần ?

Sau khi tắm xong tôi vẫn chưa tìm được một câu trả lời thỏa đáng nào về nàng và tôi bước ra với một vẻ ngượng ngập vì bộ quần áo quá dơ bẩn trên người.

Tôi không còn bộ quần áo nào khác ngoài bộ duy nhất tôi đang mặc trên người này, nên sau khi tắm xong, tôi lại phải mặt vào trở lại.

Tôi vừa bước ra khỏi cửa nhà tắm đã lại chạm ngay ánh mắt — Đôi mắt đẹp— tuyệt đẹp — của nàng hình như nhìn tôi với một tia nhìn đầy vẻ khác lạ.

Một thoáng mặc cảm suýt làm tôi chạy trốn ánh mắt đó, Nhưng rồi tự ái của một thằng người đàn ông trong tôi vụt nổi dậy. Tôi vụt nghĩ rất nhanh chả làm gì phải chạy trốn ánh mắt đó cả, nhất là ánh mắt đó lại dành cho tôi rất nhiều thiện cảm.

Ánh mắt của nàng vẫn không rời tôi, nàng hỏi tôi:

— Ông còn cần gì nữa không?

Tôi lắc đầu:

— Thôi, cám ơn...

Tôi hơi ngập ngừng không biết phải gọi người thiếu phụ thiếu nữ bằng tiếng bà hay tiếng cô cho phải.

Và tôi mỉm cười hỏi lại nàng :

— Tôi không biết phải xưng hô làm sao cho phải..

Nàng cũng mỉm cười !

— Ông cứ gọi tôi là bà cũng được, tôi tên Hồng Loan.

Tôi nói :

— Cám ơn bà Hồng Loan.

và tôi bỏ đi ra khỏi căn nhà bếp.

Khi tôi vừa bước chân ra đến ngưỡng cửa, nàng vụ gọi tôi :

— Khoan đã ông.

Tôi quay lại ngạc nhiên nhìn nàng.

Nụ cười —Đẹp duyên dáng v.v.,.— Của nàng vẫn nở trên môi, giọng nàng dịu dàng:

— Ông chưa chải đầu.

Nàng lại ra lệnh cho người đàn bà tên Ba hồi nãy:

(CÒN NỮA)

nhĩa Liêm Sỉ
CÒN
Nam
CÒN

**...ếp theo trang 1**

... bộ Bả Việt ... Viên đại diện Hồng thập tự ở Nam Vang đã can ... chánh phủ Khmer và ... rằng các chánh phủ ký ... Geneve 1949 về ... dễ tù binh ... ong một liệu dần có vỏ ... được bảo vệ bởi các văn ... tiên.

... sự can thiệp này có ... làm cho các bản ... được mang ra thi hành. ... BV vừa bị tuyên án tử ... Kiên, Phan văn Lung ... Ngọc cả 3 đều nhìn nhận ... BV ở trong lực lượng ... Đông Dương và vào Ka... 1970 để đánh Mỹngoài ... ôn xử 1 VC và 3 người ... Kampuchea từ 16 tới

TRANG 7 :
KHẢI TƯỜNG
Truyện dài của
SƠN NAM

...Ứ BA 7.3.72
...p lớn nhất
...Kim Châu,
... văn Hảo,
...àn, Kinh Đô
và Victory
...N FILM long
...nh chiếu một
...ẫm Võ hiệp
...a.

...E SPARES NONE
... tên tuổi minh tinh ... TU được hầu hết các ... Ảnh Kịch Trường ... minh chứng hùng hồn ... Siêu phẩm chủ lực ... AI

...T LƯU NHÂN »
... võ hiệp kỳ tình đã ... HÀ TÚ đến danh ... ĐA CÔNG CHÚA. ... công của đạo diễn

...à bán
... Nam 3 buồng ... 3x3 1 phòng ... nước nhà cầp, nhà ... garage chắc giá ...
...RUNG 193 Gia Long ... làm việc.

...NG GIÓ LỐC
...BẠCH LANG

## KHÓA 11 SQ/TB THỦ ĐỨC

Do Bưu điệp số 48570/TTM/TQT/NSV/HTP/I/BĐ ngày 6-12-71 Bộ Tổng Tham Mưu đã chấp thuận cho các cựu Sinh viên Sĩ quan Trừ Bị Khóa 11 Thủ Đức (Khóa Đồng Tiến) được phép tổ chức buổi họp mặt các cựu Sinh Viên Sĩ Quan đồng khóa tại Câu lạc Bộ Hải Quân vào ngày 22-4-72

Trân trọng kính mời các bạn cựu Sinh Viên Sĩ Quan đồng khóa về tham dự buổi họp mặt nói trên.

Chi tiết xin liên lạc bằng điện thoại hoặc gởi thư về địa chỉ:

— Thiếu Tá Ngô Thành Đặng Nha Tổng Thanh Tra Quân Lực KBC 4654 ĐT. 31.888.

— Thiếu Tá Trần Xuân Chính Bộ Tổng Tham Mưu Phòng I KBC. 4002 ĐT. 32.737

— Đại Úy Phan Quang Mười, Tổng Nha Tài Chánh và Thanh Tra Quân Phí KBC. 3021 ĐT. 41026

## PHÂN ƯU

Được tin buồn :

**Chuẩn Tướng PHAN ĐÌNH SOẠN**
Tư Lệnh Phó Quân Đoàn I và Quân Khu I
**Đại Tá NGÔ HÁN ĐỒNG**
Chỉ huy Trưởng Pháo Binh QĐI và QKI

Đã hy sinh ngày 25-02-1972.

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn cố Chuẩn Tướng và cố Đại Tá sớm tiêu diêu miền Cực Lạc.

Trung Tướng TRẦN VĂN MINH
Cùng toàn thể quân nhân và dân chính thuộc KQVN

## Phân ưu

Vô cùng xúc động được si tin :

Chuẩn Tướng PHAN ĐÌNH SOẠN

Tư lệnh Phó Quân Đoàn I và Quân khu I vừa tử nạn phi cơ trên đường công tác.

Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu nguyện hương hồn CHUẨN TƯỚNG được tiêu diêu nơi miền cực lạc.

THIẾU TƯỚNG HỘI TRƯỞNG
CÙNG BAN QUẢN TRỊ
Và toàn thể Hội viên Hội Ái hữu Sĩ quan Trừ bị Khóa I THỦ ĐỨC NAM ĐỊNH

## Phân ưu

Được tin :

**Đại Úy VÕ-VĂN-RÂM**
Ty ANQĐ/TK Hậu Nghĩa, tử nạn vì công vụ

linh cữu hiện quàng tại 264 Cao Đạt Saigon.

Lễ di cữu cử hành lúc 8 giờ ngày 5-3-72 và an táng tại Bến Lức.

Thành thật phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn Cố Đại úy sớm tiêu diêu miền Cực Lạc.

Đại Tá và Bà TRANG VĂN CHÍNH

## Phân-Ưu

Được tin :

**Cụ HỒ-NGỌC-HIỆP**

Bào Huynh của Bà Đại Tá PHAN-PHIÊN Tham Mưu Phó CTCT QĐ I vừa tạ thế ngày 1-3-72 tại Saigòn, hưởng thọ 68 tuổi.

Chúng tôi xin thành kính phân ưu cùng Ông Bà Đại Tá và tang quyến. Nguyện cầu hương hồn Cụ Ông sớm tiêu diêu miền Cực lạc.

Đại Tá NGUYỄN VĂN THÁI
Đại Tá NGUYỄN QUỐC DY

## Phân ưu

Được tin :

Chuẩn Tướng PHAN-ĐÌNH-SOẠN
Đại Tá NGÔ-HÁN-ĐỒNG
Thiếu Úy NGUYỄN-ĐÌNH-THƯ

Đã hy sinh ngày 25-2-1972.

Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn các vị ... tiêu diêu miền cực lạc.

Đại Tá LÊ VĂN THỌ
Chỉ Huy Trưởng Pháo Binh QĐ2
QK2 và toàn thể quân nhân pháo thủ các cấp thuộc Pháo binh QĐ2 và QK2

## Phân Ưu

Được tin :

**Cụ NGUYỄN PHƯỚC BỬU HỘ**

Thân Phụ Đại Tá Vĩnh Phò, Tham Mưu Phó Tiếp Vận kiêm Trưởng Phòng 4 Bộ Tư Lệnh Quân Đoàn II Quân Khu 2 và là Nhạc Phụ Đại Tá Lê Huy Luyện.

Vừa thất lộc tại Saigon ngày 28-2-1972.

Thành thật chia buồn cùng Đại Tá và tang quyến. Thành kính cầu chúc hương hồn cụ sớm phiêu diêu miền Cực Lạc.

Trung Tá Hồ Hồng Nam TMP/CTCT/QĐII
Trung Tá Phạm Xuân Ninh
Đ/U Lê văn Phúc, Đ/U Lê Mậu Đức
T/U Mai Tiến Thành, T/U Trần văn Thuyên
Ký giả Cao Sơn và Kim Tuấn
thuộc Phòng Báo Chí BTL/QĐII/QK2

## PHÂN ƯU

Được tin :

**Chuẩn Tướng PHAN ĐÌNH SOẠN**
Tư Lệnh Phó Quân Đoàn I và Quân Khu I
**Đại Tá NGÔ HÁN ĐỒNG**
Chỉ Huy Trưởng Pháo Binh QĐI và QKI
**Thiếu Uý NGUYỄN ĐÌNH THƯ**

Đã hy sinh vì Tổ Quốc ngày 25-2-1972.

Toàn thể SQ-HSQ và BS thuộc BCH/PB/BKTĐ và Tiểu 61 Pháo Binh thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hồn cố : Chuẩn Tướng, Đại Tá và Thiếu Uý sớm tiêu diêu nơi miền Cực Lạc.

Toàn thể SQ-HSQ-BS thuộc BCH/PB/BKTĐ và Tiểu Đoàn 61 Pháo Binh

## Phân-Ưu

Được tin :

**Chuẩn-Tướng Phan-Đình-Soạn**
**Đại-Tá Ngô-Hán-Đồng**

đã tử nạn tại Đà-Nẵng.

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu nguyện hương hồn nhị vị được siêu thoát.

Thay mặt ban Pháo Binh Tiểu Khu Vĩnh Bình.
Đại Uý NGUYỄN QUANG CHƯƠNG


...iệm : PHẠM XUÂN NINH
: ĐÀM-MINH-KÍNH
: TRẦN-VĂN-LIỆU

... bài vở gởi cho Tòa Soạn ... Nhật Báo Tiền Tuyến — Hộp Thơ số 4 Saigon ... dịch quảng cáo xin liên lạc với Ty Trị Sự ... 3, GIA-LONG ... 20.966


Đọc trang 7
**Dấu Chân Cát Lở**
o Truyện dài của
H. A. HUYỀN CH...

U Minh không cho chúng có đất trú ẩn hoạt động. Để đối phó với chiến dịch Nguồn Sống Mới của ta, CS cũng cố gắng củng cố lại các cơ sở trong những vùng hoang vu của rừng U Minh.

Tin tình báo cũng ghi nhận, quân CS không dám tập trung một nơi nào mà luôn luôn phân tán để hỗ trợ cho du kích đánh phá đồn ấp, khủng bố nhân dân tư vệ và tấn công đặc công lẻ tẻ vào các đồn bót cấm xa Xã Quận.

Thiếu Tướng Nghi quả quyết là Quân khu 3 Cộng sản tại vùng Cực Nam cuối Việt đang bị kiệt quệ tiềm lực nên chúng không có khả năng danh lớn.

Thiếu tướng Nghi cũng xác nhận đầu năm 1972 Cộng quân tại miền Tây chuẩn bị kế hoạch Đông Xuân, tổng khởi nghĩa ngày Tết nhưng đã bị ta chặn đứng và phá vỡ kế hoạch của địch trước Tết. Do đó hàng ngũ địch bị động phải phân tán mỏng đi thuê huê hỗ trợ cho hạ tầng cơ sở. hiện nay tình hình chung ở vùng Hậu Giang thật lắng dịu.

Mặt khác tại An Xuyên Cộng quân cũng đã mưu toan tấn công sông ông Đốc nằm trong Quận Thới Bình.

nhưng bị Tiểu khu An Xuyên phát giác kịp thời.

Đại tá Nguyễn văn Thọ. Tỉnh Trưởng An Xuyên cho biết lực lượng ĐPQ A Xuyên đã mở cuộc cuộc hành quân đánh đúng vào đương dây của địch và bắn chết 1 sĩ quan Trinh Sát BV thuộc Trung đoàn 95A chính qui xâm nhập.

Lực lượng hành quân của Tiểu khu An Xuyên tịch thu trong người tên Sĩ quan BV này 1 tài liệu về kế hoạch tấn công Sông Ông Đốc có đầy đủ sơ đồ.

Trước tết, lực lượng an ninh của Cà Mau cũng đã kịp thời tóm cổ được một toán đặc công CS xâm nhập vào Tỉnh lỵ mưu toan phá hoại Tỉnh lỵ.

Đại tá Thọ là một Tỉnh trưởng mới của An Xuyên, ông nhận chức vào đầu năm 1972, Đại tá Thọ đang cố gắng thực hiện cho Cà Mau 1 bến xe và sân vận động cho dân chúng có nơi sinh hoạt. Đồng thời ông cũng rất quan tâm đến việc phát triển, kiến thiết Tỉnh lỵ với 1 kế hoạch thực tiễn. Dân số kiểm soát được tại An Xuyên là 292 ngàn người.

Một viên chức quân sự Mỹ đã cho biết ; hiện đã có kế hoạch phải triệt hồi khỏi vịnh Cam Ranh. Nhưng tôi không biết rõ ngày công việc triệt thoái khỏi cứ điểm này sẽ được hoàn tất.

Nguồn tin này cho biết không quân ở Cam Ranh hiện đang dẹp bỏ các ấn sắt lót phi đạo để đưa về Mỹ và bệnh viện trong căn cứ cũng sắp đóng cửa theo kế hoạch rút. Căn cứ Cam Ranh hiện cũng có 1 phi đạo bằng xi măng cốt sắt.

### Sứ giả của TT Nixon đã sang Phi luật Tân

ĐÀI BẮC 3-3 (AP). — Phụ Tá Ngoại trưởng Hoa kỳ Marshall Green đã gặp gỡ trong âm tiếng rưỡi đồng hồ hôm thứ Sáu với các nhà lãnh đạo Trung Hoa giãn dữ về chuyến công du của TT Nixon tại Hoa lục, và sau đó ông cho biết ông nói với các nhà lãnh đạo Trung Hoa rằng việc tôn trọng lời cam kết vẫn là một điểm quan trọng trong chính sách đối ngoại của Hoa kỳ.

Trong một bản thông cáo đọc tại phi trường Sungsphan tại Đài Bắc trước khi lên đường đi Phi luật Tân, ông Green cho biết trong những lời cam kết trên có kể tới mối ràng buộc về quốc phòng và những vấn đề khác với THQG.

Ông Green nhấn mạnh rằng chính phủ Hoa kỳ tiếp tục yêu cầu các doanh thương Hoa kỳ đầu tư tại Đài Loan. Người ta cho rằng vấn đề làm chính phủ THQG lo ngại nhất là chuyến công du của TT Nixon Hoa lục làm phương hại tới việc đầu tư của ngoại quốc vào Đài Loan.

Trong buổi sáng ngày thứ sáu, ông Green đã mở một loạt các cuộc thảo luận với thủ tướng C.K. Yen, Phó Thủ Tướng Tưởng-kinh-Quốc và Ngoại Trưởng Chu-bế-Khải. Người ta được biết cả 3 nhân vật này đã buộc ông Green phải giải thích về hai vấn đề đề cập trong bản thông cáo chung ký kết giữa 2 ông Nixon và Chu Ân Lai và phổ biến tại Thượng Hải hôm Chủ Nhật vừa qua. Hai điểm này là việc Hoa kỳ nhìn nhận Đài Loan là một phần đất của Trung Hoa và Hoa kỳ dự định rút binh sĩ và căn cứ ra khỏi Đài Loan. Người ta cho rằng các nhà lãnh đạo Trung Hoa Quốc Gia cũng rất bất mãn về việc Hoa kỳ dự định, như đề cập trong Bản Thông Cáo chung, gửi 1 đại diện cao cấp lâu lâu tới Bắckinh để nói chuyện với giới lãnh đạo THQG. ông Green nói rằng ... lợi dụng cơ hội này để giải thích với các nhà lãnh đạo THQG rằng cuộc công du của TT Nixon nhằm giảm bớt tình trạng căng thẳng tại vùng này và chuẩn bị cho 1 kỷ nguyên hòa bình.

Phụ tá ngoại trưởng Hoa kỳ Marshall Green đã tới Ma Ni, thủ đô Phi luật Tân, đêm thứ sáu trong chặng thứ tư của cuộc du thuyết tại Á Châu về cuộc công du Hoa lục của TT Nixon.

Ngay sau khi phi cơ hạ cánh, Ô. Green lên xe của Đại sứ HK Henry Byroade và rời phi trường không tiếp xúc với báo chí.

Phụ tá ngoại trưởng Phi Manuel Collantes có mặt tại phi trường để đón ông Green.

Ông Green sẽ gặp TT Ferdinand Marcos vào sáng thứ bảy và sau đó sẽ đi Saigon vào ngày chủ nhật.

Theo tin UPI trước khi ông Green tới Manil TT Marcos cho biết đã nhận được 1 thư riêng của TT Nixon nhưng Ô. Marcos không tiết lộ thư này nói gì.

Cũng theo UPI, trước khi rời Đài Bắc ông Green cho báo chí biết chính phủ THQG đã có những lời lẽ nặng nề với tân chính sách của Hoa kỳ đối với TC.

Ông Green nói rằng ông hân hoan có được cơ hội này để biết rõ lập trường của các nhà lãnh đạo THQG. Lập trường này sẽ được trình lên TT Nixon và chắc chắn sẽ được cứu xét cẩn thận».

Ông Green cho biết ông lập lại với các nhà lãnh đạo THQG lời tuyên bố của TT Nixon rằng «không hề có sự mua bán bí mật nào về vấn đề Đài Loan trong khi TT Nixon có mặt tại Bắc Kinh».

**B** ...

hành quân chưa có một cuộc chạm súng ác liệt nào với địch cả. Trong khi đó có rải rác khoảng 40 cộng quân bị bắn hạ bởi những cuộc oanh kích chiến lược hay do pháo binh tác xạ. Tuy nhiên, các đơn vị hành quân đã phá hủy nhiều đoạn đường, cầu cống hay hầm hố chiến lược do Tr. đoàn 83 Cộng Binh BV thiết lập để mở đường cho chiến xa và pháo binh 120ly Cộng quân tiến vào gây áp lực các căn cứ biên phòng của ta.

### Hành quân Bắc Bình Vương

Song song đó, QK2 của tung thêm nhiều cuộc hành quân mang tên Bắc Bình Vương để bẻ gãy cao điểm 3 của chiến dịch Xuân 72 vào những ngày chót. Các cuộc hành quân BBV này do các đơn vị chủ lực quân phối hợp với các thành phần ĐPQ và NQ đã triệt hạ 57 cộng quân và bắt giữ 13 cộng quân khác.

### Khám phá 1 hầm đạn được của Cộng quân

Mặt khác, do sự hướng dẫn của 1 Hội Chánh Viên Quân khu 2 đã khám quá một hầm đạn được lớn của Cộng quân tại 20cs Bắc thành phố Pleiku. Lực lượng bạn tịch thu 4 bồn tiền 122 ly, 1 đạn đại bác 57 ly 40 đạn B 40 và B 41.

Tại Bình Định, trong cuộc càng quét bản doanh của Sư đoàn Sao Vàng Sư đoàn 22BB, ĐPQ, NQ đã hạ 17 Cộng quân, thu 5 vũ khí cá nhân, 1 vũ khí cộng đồng, 13 lựu đạn phá hủy 2 doanh trại tại 3 quận Tam Quan, Phù Mỹ và Hoài Ân.

XỔ NGÀY 29-2-1972
loại 2E1, 2E2, 2E3
2E4, 2E5, 2E6, 2E7

Số độc đắc trúng 4 triệu đồng

**978760**

Trúng 400.000 đồng
110167
361556
541069
612985

Trúng 200.000 đồng
624475
818504
180068
814495

Trúng 40.000 đồng
88647 07480 56708
20881 25843 02888

Trúng 20.000 đồng
6807 9666

| | | |
|---|---|---|
| Trúng | 4.000đ | 941 |
| Trúng | 2.000đ | 421 |
| Trúng | 400đ | 65 |

Những vé có 5 con số giống lô độc đắc đều trúng lô an ủi 10.000đ.

**C Tiếp theo trang 1**

được đồng ý bỏ một nhân vật cao cấp BV.

Phái đoàn BV tại cuộc hội đàm Balê đã phổ biến bài báo trên.

Phần lớn bài báo này nhằm phân tách bản Thông cáo chung ký kết giữa TT Nixon và Chu Ân Lai, nhưng bài báo không hề đề cập đến danh từ Thông cáo chung cũng như Trung cộng.

Bài báo nhắc lại những lời tuyên bố của TT Nixon lúc thăm Vạn Lý Trường Thành và ý nguyện của ông muốn gạt bỏ những bức tường ngăn cách giữa các nhân dân. Báo này nói rằng ấy thế mà trong lúc đó ông ta đã ra lệnh phi cơ Hoa kỳ gia tăng các phi vụ oanh tạc xuống hai miền Nam Bắc VN».

Bài báo nói tiếp rằng «đế quốc Mỹ đã âm mưu tạo sự chia rẽ trong các quốc gia xã hội chủ nghĩa và trong các lực lượng tiến bộ và cách mạng».

**G Tiếp theo trang 1**

Hương Đạo 18 và đến ... đã đủ sức tự đảm nhiệm công cuộc này.

Kết thúc buổi lễ là lễ gắn huy chương cho các chiến sĩ Hải Lục Không Quân Việt Kampuchea bị ... công trong hành quân Trần hưng Đạo 18. Có tất cả 35 huy chương đủ loại. 18 của VNCH, 15 của Kampuchea và 1 của Hoa kỳ được trao gắn cho các quân nhân từ cấp Đại Tá trở xuống.

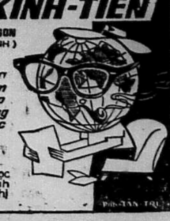
Cuối cùng là lễ chúc lành do 1 vị LM chủ tọa. Buổi lễ chấm dứt lúc 11g30 cùng ngày bằng một tiệc trà thân mật.

**H Tiếp theo trang 1**

này rất nặng nề và rất cần thiết trong giai đoạn hiện tại. Dịp này Đại Tá TKT/Gia định cũng khẳng định rằng việc giao trách nhiệm và chọn cấp chỉ huy, theo ông nó phải tùy thuộc vào khả năng chứ không phải tùy thuộc vào sự chạy chọt hay phe phái. Do đó ông muốn các cán bộ, dù ở đơn vị lớn hay nhỏ người chỉ huy phải là người biết lo cho binh sĩ dưới quyền. Vì chỉ có như vậy, thì mới đòi hỏi được ở người binh sĩ phải có tinh thần chiến đấu cao. Được biết, kể từ sau ngày về nhậm chức Tỉnh Trưởng kiêm TK Trưởng Gia Định đến nay, Đại tá Châu văn Tiên đã đặc biệt lưu tâm đến đời sống của anh em binh sĩ, nhất là tại các đơn vị tác chiến ông đã chỉ thị cho các cấp chỉ huy phải chấm dứt hẳn tình trạng lính kiểng tại các đơn vị thuộc lãnh thổ tiểu khu Gia Định.

Tham dự buổi hội thảo còn có CTCT/TKGĐ còn có ông cố vấn tỉnh, Trung tá TMP/CTCT Biệtkhu Thủ Đô (THĐ)


Hiệu kính thuốc **KÍNH-TIÊN**
274. HAI BÀ TRƯNG. SAIGON
(XÉO NHÀ THỜ TÂN-ĐỊNH)
do sự điều-khiển của Quang học gia chuyên nghiệp — tốt nghiệp trường quốc-gia quang học Pháp quốc
Chuyên môn
thử mắt theo lối khoa-học và bán đủ các loại kính cận-thị, viễn thị, loạn thị và kính lọc mặt trời




Đọc trang 7
# Lá xanh
Truyện dài THẢO TRƯỜNG
— Một truyện dài gia đình.
— Những ngộ nghĩnh của trẻ thơ.
— Cũng như những ngộ nghĩnh của một vài nhi đồng lão thành.

## Phân Ưu

Được tin buồn:

**Bà TAM LANG VŨ ĐÌNH CHÍ**
nhủ danh NGUYỄN THỊ MỸ
Pháp danh AN-TỪ
Hiền nội của nhà văn TAM-LANG

đã mệnh chung vào ngày Nguyên Tiêu Nhâm Tý

Thành kính chia buồn cùng lão văn hữu Tam Lang cùng gia quyến và kính nguyện hương hồn lệnh nội tiêu diêu nơi cõi Phật.

Nhật Báo Tiền Tuyến
và HÀ THƯỢNG NHÂN

## Khóa 13 Sĩ Quan ĐALẠT

Và cựu S.V.S.Q Niên khóa 1956-1958 chú ý !

**Ông Bùi Ngọc Châu**
Chủ tịch Hội ái hữu.

cựu sinh viên Sĩ Quan Trường Võ Bị Quốc Gia ĐALAT khóa 13 thông báo các bạn biết :

Mọi tự ý từ chức chủ tịch Niên khóa 72 vì lý do riêng. Vậy các sự quan hệ trong khóa các bạn liên lạc với Phó Chủ Tịch, Đại Tá Nhan văn Thiệt tại Phủ Tổng Thống Điện Thoại dân sự số 23.126.

Chủ Tịch
Ông Bùi ngọc Châu Tổng giám Đốc Hãng Nước Hoa IMMORTEL 1099 Trần hưng Đạo Saigon
Điện Thoại 50.181

**CÔNG-TY ĐIỆN-LỰC VIỆT-NAM**
**NHA TIẾP VẬN**
**Số 4, Nguyễn Siêu — Saigon**

## Cáo thị dời ngày đấu thầu

ĐỀ MỤC : V/v thực hiện cung cấp đồng phục nhân viên cho CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM

NGÀY VÀ NƠI ĐẤU THẦU :

Nay dời ngày đấu thầu về việc trên vào ngày 17-3-1972 lúc 9 giờ00 thay vì ngày 15-3-1972 theo cáo thị đấu thầu công khai số 865/CDV/TV MV/NT ngày 23-2-1972.

NƠI VÀ NGÀY NỘP HỒ SƠ ĐẤU THẦU :

Tại Phòng Họp (lầu 1) CDV 72, Hai Bà Trưng Saigon, lúc 8 giờ30 ngày 16-3.1972 thay vì ngày 15-3-1972.

**CÔNG-TY ĐIỆN-LỰC VIỆT-NAM**
**NHA PHỐI HỢP ĐỊA PHƯƠNG**

## Cáo thị đấu thầu
### LẦN THỨ HAI

CÔNG TÁC : Khuếch trương hệ thống phân phối điện trung và hạ thế tại Ba Xuyên.

THỜI GIAN THỰC HIỆN : 11 tuần lễ.

TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG : 692.755đ00.

TIỀN KÝ QUỸ TẠM : 10.000đ00

TIỀN KÝ QUỸ THIỆT THỌ. 1/30 trị giá thuận thầu

NGÀY VÀ NƠI NẠP ĐƠN DỰ THẦU. Nạp đơn dự thầu tại Phòng Họp Công Ty Điện Lực Việt Nam 72 Hai Bà Trưng Saigon (lầu 1) chậm nhất là 10 giờ ngày 14-3-1972.

NGÀY VÀ NƠI MỞ THẦU : Mở thầu vào 10 giờ sáng ngày 14-03-72 tại Phòng Họp Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon.

NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ LẤY MẪU THƯ THUẬN THẦU :

1.— Nha Phối Hợp Địa Phương Công Ty Điện Lực Việt Nam, Phòng Công Tác (lầu 4) 12 Hồng Thập Tự Saigon.

2.— Nha Hành Chánh Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon.

ĐIỀU KIỆN DỰ THẦU :

1.— Chỉ những nhà thầu có tên trong danh sách Công Ty Điện Lực Việt Nam mới được tham dự.

2.— Những nhà thầu không có tên trong danh sách nhà thầu của Công Ty Điện Lực Việt Nam muốn dự thầu phải gởi đơn xin ghi danh kèm theo thẻ môn bài và chứng chỉ khả năng chuyên môn đến ông Tổng Giám Đốc Công Ty ĐLVN để xin chấp thuận dự thầu 10 ngày trước ngày mở thầu.

CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM

**Đọc và giới thiệu nhật báo Tiền Tuyến**

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
NHA THƯƠNG-CẢNG SAIGON

## Cáo thị đấu thầu
### công khai
Số 10/KƯ

1.— MỤC TIÊU CÔNG TÁC.

Công tác thiết lập hệ thống cống rãnh và đường trải đá tại Giang Cảng Vĩnh Long.

| | |
|---|---|
| — Trị giá ước lượng | 2.275.350đ00 |
| — Ký quỹ tạm | 40.000đ00 |

2.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :

Ngày 30 tháng 3 năm 1972, hồi 9 giờ tại Phân Cuộc Hành Chánh Kế Toán, số 3 Trịnh Minh Thế Saigon.

3 — NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ ĐẤU THẦU :

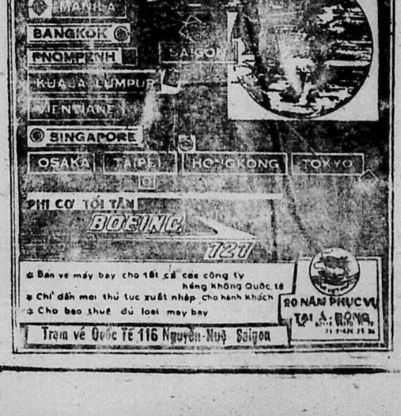
Phân Cuộc Hành Chánh Kế Toán (Phòng Khế Ước số 3 Trịnh Minh Thế Saigon.

4.— NƠI VÀ THỜI HẠN NẠP ĐƠN XIN DỰ THẦU :

1) Đơn xin dự thầu (2 bản) phải gởi đến Nha Thương Cảng Saigon số 3 Trịnh minh Thế ít nhứt là 3 ngày trước ngày mở thầu :

2) — Hồ sơ dự thầu phải nộp cho Hội Đồng đấu thầu 15 phút trước giờ mở thầu.

Saigon, ngày 2 tháng 3 năm 1972
NHA THƯƠNG CẢNG SAIGON

**Lễ Nghĩa Liêm Sỉ CÒN Việt Nam CÒN**

**D Tiếp theo trang 1**

sau bộ Bắc Việt và 4 VC Viên đại diện Hồng thập Tự Quốc tế ở Nam Vang đã can thiệp với chánh phủ Khmer và nhắc nhở rằng các chánh phủ ký kết quy ước Geneve 1949 về vấn đề tù binh bị bắt trong một tiện đấu có võ trang phải được bảo vệ bởi các văn kiện kể trên.

Hình như sự can thiệp này có tác dụng làm cho các bản án không được mang ra thi hành, 3 tù binh BV vừa bị tuyên án tử hình là Ng. v Kiên, Phan văn Lung và Ng. v Ngọc cả 3 đều nhìn nhận là sanh ở BV ở trong lực lượng giải phóng Đông Dương và vào Kampuchea từ 1970 để đánh Mỹngoài ra còn án còn xử 1 VC và 3 người Việt sanh ở Kampuchea từ 16 tới 18 năm tù.

ĐỌC TRANG 7 :
**CHÙA KHẢI TƯỜNG**
o Truyện dài của SƠN NAM

KỂ TỪ THỨ BA 7.3.72 tại 7 Rạp lớn nhất Thủ Đô :
**Rex, Kim Châu, Nguyễn văn Hảo, Khải Hoàn, Kinh Đô Palace và Victory**
MỸ-VÂN FILM long trọng trình chiếu một Siêu phẩm Võ hiệp Trung Hoa.

**THE BLADE SPARES NONE**
★ Sau 6 tháng tên tuổi minh tinh MIÊU KHẢ TÚ được hầu hết các báo chí Điện Ảnh Kịch Trường Saigon ca ngợi.
★ Đây là minh chứng hùng hồn nhất trong một Siêu phẩm chủ lực của GIA HOA!
**« ĐAO BẤT LƯU NHÂN »**
★ Kiệt tác võ hiệp kỳ tình đã đưa MIÊU KHẢ TÚ đến danh hiệu «GIA HOA CÔNG CHÚA».
★ Một kỳ công của đạo diễn LA DUY.

**Nhà bán**

Nhà gạch hướng Nam 3 buồng ngủ 4x4, 1 buồng ăn 3x3 1 phòng khách 5x7. Điện nước nhà cầu, nhà tắm riêng, có garage chắc giá 1 triệu 6.
Hỏi Ông TRUNG 193 Gia Long ĐT 20966 giờ làm việc.

ĐỌC TRANG 7
**CUỐI ĐƯỜNG GIÓ LỐC**
★ của BẠCH LANG

## NHẮN TIN HỌP BẠN
### KHÓA 11 SQ/TB THỦ ĐỨC

Do Bưu điệp số 48570/TTM/TQT/NSV/HTP/I/BĐ ngày 6-12-71 Bộ Tổng Tham Mưu đã chấp thuận cho các cựu Sinh viên Sĩ quan Trừ Bị Khóa 11 Thủ Đức (Khóa Đồng Tiến) được phép tổ chức buổi họp mặt các cựu Sinh Viên Sĩ Quan đồng khóa tại Câu lạc Bộ Hải Quân vào ngày 22-4-72.
Trân trọng kính mời các bạn cựu Sinh Viên Sĩ Quan đồng khóa về tham dự buổi họp mặt nói trên.
Chi tiết xin liên lạc bằng điện thoại hoặc gởi thư về địa chỉ:
— Thiếu Tá Ngô Thành Đăng Nha Tổng Thanh Tra Quân Lực KBC 4654 ĐT. 31.888.
— Thiếu Tá Trần Xuân Chỉnh Bộ Tổng Tham Mưu Phòng 1 KBC. 4002 ĐT. 32.737
— Đại Úy Phan Quang Mười, Tổng Nha Tài Chánh và Thanh Tra Quân Phí KBC. 3021 ĐT. 41026

## PHÂN ƯU

Được tin buồn :
**Chuẩn Tướng PHAN ĐÌNH SOẠN**
Tư Lệnh Phó Quân Đoàn I và Quân Khu I
**Đại Tá NGÔ HÁN ĐỒNG**
Chỉ huy Trưởng Pháo Binh QĐI và QKI
Đã hy sinh ngày 25-02-1972.
Chúng tôi thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn cố Chuẩn Tướng và cố Đại Tá sớm tiêu diêu miền Cực Lạc.
Trung Tướng TRẦN VĂN MINH
Cùng toàn thể quân nhân và dân chính thuộc KQVN

## Phân ưu

Vô cùng xúc động được ai tin :
**Chuẩn Tướng PHAN ĐÌNH SOẠN**
Tư lệnh Phó Quân Đoàn I và Quân khu I vừa tử nạn phi cơ trên đường công tác.
Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu nguyện hương hồn CHUẨN TƯỚNG được tiêu diêu nơi miền cực lạc.
THIẾU TƯỚNG HỘI TRƯỞNG
CÙNG BAN QUẢN TRỊ
Và toàn thể Hội viên Hội Ái hữu Sĩ quan Trừ bị Khóa I THỦ ĐỨC NAM ĐỊNH

## Phân ưu

Được tin :
**Đại Úy VÕ-VĂN-RẦM**
Ty ANQĐ/TK Hậu Nghĩa, tử nạn vì công vụ
Linh cữu hiện quàn tại 264 Cao Đạt Saigon.
Lễ di cữu cử hành lúc 8 giờ ngày 5-3-72 và an táng tại Bến Lức.
Thành thật phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn Cố Đại úy sớm tiêu diêu miền Cực Lạc.
Đại Tá và Bà TRANG VĂN CHÍNH

## Phân-Ưu

Được tin :
**Cụ HỒ-NGỌC-HIỆP**
Bào Huynh của Bà Đại Tá PHAN-PHIÊN Tham Mưu Phó CTCT QĐ 1 vừa tạ thế ngày 1-3-72 tại Saigòn, hưởng thọ 68 tuổi.
Chúng tôi xin thành kính phân ưu cùng Ông Bà Đại Tá và tang quyến. Nguyện cầu hương hồn Cụ Ông sớm tiêu diêu miền Cực lạc.
Đại Tá NGUYỄN VĂN THÁI
Đại Tá NGUYỄN QUỐC DY

## Phân ưu

Được tin :
Chuẩn Tướng PHAN-ĐÌNH-SOẠN
Đại Tá NGÔ-HÁN-ĐỒNG
Thiếu úy NGUYỄN-ĐÌNH-THƯ
Đã hy sinh ngày 25-2-1972.
Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn các vị sớm tiêu diêu miền cực lạc.
Đại Tá LÊ VĂN THỌ
Chỉ Huy Trưởng Pháo Binh QĐ2
QK2 và toàn thể quân nhân pháo thủ các cấp thuộc Pháo binh QĐ2 và QK2

## Phân Ưu

Được tin :
**Cụ NGUYỄN PHƯỚC BỬU HỘ**
Thân Phụ Đại Tá Vĩnh Phò, Tham Mưu Phó Tiếp Vận kiêm Trưởng Phòng 4 Bộ Tư Lệnh Quân Đoàn II Quân Khu 2 và là Nhạc Phụ Đại Tá Lê Huy Luyện.
Vừa thất lộc tại Saigon ngày 28-2-1972.
Thành thật chia buồn cùng Đại Tá và tang quyến. Thành kính cầu chúc hương hồn cụ sớm phiêu diêu miền Cực Lạc.
Trung Tá Hồ Hồng Nam TMP/CTCT/QĐII
Trung Tá Phạm Xuân Ninh
Đ/U Lê văn Phúc, Đ/U Lê Mậu Đức
T/U Mai Tiến Thành, T/U Trần văn Thuyên
Ký giả Cao Sơn và Kim Tuấn
thuộc Phòng Báo Chí BTL/QĐII/QK2

## PHÂN ƯU

Được tin :
**Chuẩn Tướng PHAN ĐÌNH SOẠN**
Tư Lệnh Phó Quân Đoàn I và Quân Khu I
**Đại Tá NGÔ HÁN ĐỒNG**
Chỉ Huy Trưởng Pháo Binh QĐI và QKI
**Thiếu Úy NGUYỄN ĐÌNH THƯ**
Đã hy sinh vì Tổ Quốc ngày 25-2-1972.
Toàn thể SQ-HSQ và BS thuộc BCH/PB/BKTĐ và Tiểu 61 Pháo Binh thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hồn cố : Chuẩn Tướng, Đại Tá và Thiếu Úy sớm tiêu diêu nơi miền Cực Lạc.
Toàn thể SQ-HSQ-BS thuộc BCH/PB/BKTĐ và Tiểu Đoàn 61 Pháo Binh

## Phân-Ưu

Được tin :
**Chuẩn-Tướng Phan-Đình-Soạn**
**Đại-Tá Ngô-Hán-Đồng**
đã tử nạn tại Đà-Nẵng.
Chúng tôi thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu nguyện hương hồn nhị vị được siêu thoát.
Thay mặt ban Pháo Binh Tiểu Khu Vĩnh Bình.
Đại Úy NGUYỄN QUANG CHƯƠNG

**E Tiếp theo trang 1**

U Minh không cho chúng có đất trú ẩn hoạt động. Để đối phó với chiến dịch Nguồn Sống Mới của ta, CS cũng cố gắng củng cố lại các cơ sở trong những vùng hoang vu của rừng U Minh.

Tin tình báo cũng ghi nhận, quân CS không dám tập trung một cách nào mà luôn luôn phân tán để hỗ trợ cho du kích đánh phá đồn ấp, khủng bố nhân dân tự vệ và tấn công đặc công lẻ tẻ vào các đồn bót nằm xa Xã Quận.

Thiếu Tướng Nghi quả quyết là Quân khu 3 Cộng sản tại vùng Cực Nam cuối Việt đang bị kiệt quệ tiềm lực nên chúng không có khả năng đánh lớn.

Thiếu tướng Nghi cũng xác nhận đầu năm 1972 Cộng quân tại miền Tây chuẩn bị kế hoạch Đông Xuân, tổng khởi nghĩa ngày tết nhưng đã bị ta chặn đứng và phá vỡ kế hoạch của địch trước Tết. Do đó hàng ngũ địch bị động phải phân tán mỏng đi thuế bức hỗ trợ cho hạ tầng cơ sở, hiện nay tình hình chung ở vùng Hậu Giang thật lắng dịu.

Mặt khác tại An Xuyên Cộng quân cũng đã mưu toan tấn công sông ông Đốc nằm trong Quận Thới Bình, nhưng bị Tiểu khu An Xuyên phát giác kịp thời.

Đại tá Nguyễn văn Thọ, Tỉnh Trưởng An Xuyên cho biết lực lượng ĐPQ A Xuyên đã mở cuộc cuộc hành quân đánh dựng vào đường dây của địch và bắn chết 1 sĩ quan Trinh Sát BV thuộc Trung đoàn 95A chính qui xâm nhập.

Lực lượng hành quân của Tiểu khu An Xuyên tịch thu trong người tên Sĩ quan BV này 1 tài liệu về kế hoạch tấn công Sông Ông Đốc có đầy đủ sơ đồ.

Trước tết, lực lượng an ninh của Cà Mau cũng đã kịp thời tóm cổ được một toán đặc công CS xâm nhập vào Tỉnh lỵ mưu toan phá hoại Tỉnh lỵ.

Đại tá Thọ là một Tỉnh trưởng mới của An Xuyên, ông nhận chức vào đầu năm 1972, Đại tá Thọ đang cố gắng thực hiện cho Cà Mau 1 bến xe và sân vận động cho dân chúng có nơi sinh hoạt. Đồng thời ông cũng rất quan tâm đến việc phát triển, kiến thiết Tỉnh lỵ với 1 kế hoạch thực tiễn. Dân số kiểm soát được tại An Xuyên là 292 ngàn người.

## Phân Ưu

Được tin buồn:
**Bà TAM LANG VŨ ĐÌNH CHÍ**
nhủ danh NGUYỄN THỊ MỸ
Pháp danh AN-TỪ
Hiền nội của nhà văn TAM-LANG
đã mệnh chung vào ngày Nguyên Tiêu Nhâm Tý
Thành kính chia buồn cùng lão văn hữu Tam Lang cùng gia quyến và kính nguyện hương hồn bà lệnh nội tiêu diêu nơi cõi Phật.
Nhật Báo Tiền Tuyến
và HÀ THƯỢNG NHÂN

## Khóa 13 Sĩ Quan ĐALẠT

Và cựu S.V.S.Q Niên khóa 1956-1958 chú ý !
**Ông Bùi Ngọc Châu**
Chủ tịch Hội ái hữu.
cựu sinh viên Sĩ Quan Trường Võ Bị Quốc Gia ĐALAT khóa 13 thông báo các bạn biết :
Mọi tự ý tổ chức chủ tịch Niên khóa 72 vì lý do riêng. Vậy các sự quan hệ trong khóa các bạn liên lạc với Phó Chủ Tịch, Đại Tá Nhan văn Thiệt tại Phủ Tổng Thống Điện Thoại dân sự số 23.126.
Chủ Tịch
Ông Bùi ngọc Châu Tổng giám Đốc Hãng Nước Hoa IMMORTEL 1099 Trần hưng Đạo Saigon
Điện Thoại 50.181

CÔNG-TY ĐIỆN-LỰC VIỆT-NAM
NHA TIẾP VẬN
Số 4, Nguyễn Siêu — Saigon

## Cáo thị dời ngày đấu thầu

ĐỀ MỤC : V/v thực hiện cung cấp đồng phục nhân viên cho CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM
NGÀY VÀ NƠI ĐẤU THẦU :
Nay dời ngày đấu thầu về việc trên vào ngày 17-3-1972 lúc 9 giờ00 thay vì ngày 15-3-1972 theo các thị đấu thầu công khai số 865/CDV/TV MV/NT ngày 23-2-1972.
NƠI VÀ NGÀY NỘP HỒ SƠ ĐẤU THẦU :
Tại Phòng Họp (lầu 1) CDV 72, Hai Bà Trưng Saigon, lúc 8 giờ30 ngày 16-3.1972 thay vì ngày 15-3-1972.

CÔNG-TY ĐIỆN-LỰC VIỆT-NAM
NHA PHỐI HỢP ĐỊA PHƯƠNG
★

## Cáo thị đấu thầu
### LẦN THỨ HAI

CÔNG TÁC : Khuếch trương hệ thống phân phối điện trung và hạ thế tại Ba Xuyên.
THỜI GIAN THỰC HIỆN : 11 tuần lễ.
TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG : 692.755đ00.
TIỀN KÝ QUỸ TẠM : 10.000đ00
TIỀN KÝ QUỸ THIỆT THỌ : 1/30 trị giá thuận thầu
NGÀY VÀ NƠI NẠP ĐƠN DỰ THẦU. Nạp đơn dự thầu tại Phòng Họp Công Ty Điện Lực Việt Nam 72 Hai Bà Trưng Saigon (lầu 1) chậm nhất là 10 giờ ngày 14-3-1972.
NGÀY VÀ NƠI MỞ THẦU : Mở thầu vào 10 giờ sáng ngày 14-03-72 tại Phòng Họp Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon.
NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ LẤY MẪU THƯ THUẬN THẦU :
1 —. Nha Phối Hợp Địa Phương Công Ty Điện Lực Việt Nam, Phòng Công Tác (lầu 4) 12 Hồng Thập Tự Saigon.
2.— Nha Hành Chánh Công Ty Điện Lực Việt Nam, 72 Hai Bà Trưng Saigon.
ĐIỀU KIỆN DỰ THẦU :
1.— Chỉ những nhà thầu có tên trong danh sách Công Ty Điện Lực Việt Nam mới được tham dự.
2.— Những nhà thầu không có tên trong danh sách nhà thầu của Công Ty Điện Lực Việt Nam muốn dự thầu phải gởi đơn xin ghi danh kèm theo thẻ môn bài và chứng chỉ khả năng chuyên môn đến ông Tổng Giám Đốc Công Ty ĐLVN để xin chấp thuận dự thầu 10 ngày trước ngày mở thầu.
CÔNG TY ĐIỆN LỰC VIỆT NAM

**Đọc và giới thiệu nhật báo Tiền Tuyến**

**A Tiếp theo trang 1**

Một viên chức quân sự Mỹ đã cho biết : hiện đã có kế hoạch phải triệt hồi khỏi vịnh Cam Ranh. Nhưng tôi không biết rõ ngày công việc triệt thoái khỏi cứ điểm này sẽ được hoàn tất.

Nguồn tin này cho biết không quân ở Cam Ranh hiện đang dẹp bỏ các ăn tắc lót phi đạo để đưa về Mỹ và bệnh viện trong căn cứ nhiệm cũng sắp đóng cửa theo kế hoạch rút. Căn cứ Cam Ranh hiện cũng có 1 phi đạo bằng xi măng cốt sắt.

### Sứ giả của TT Nixon đã sang Phi luật Tân

ĐÀI BẮC 3-3 (AP).— Phụ Tá Ngoại trưởng Hoa kỳ Marshall Green đã gặp gỡ trong âm tiếng rưỡi đồng hồ hôm thứ Sáu với các nhà lãnh đạo Trung Hoa giải đáp về chuyến công du của TT Nixon tại Hoa lục, và sau đó ông cho biết ông nói với các nhà lãnh đạo Trung Hoa rằng «việc tôn trọng lời cam kết vẫn là một điểm quan trọng trong chính sách đối ngoại của Hoa kỳ.

Trong một bản thông cáo đọc tại phi trường Sungsphan tại Đài Bắc trước khi lên đường đi Phi luật Tân, ông Green cho biết «trong những lời cam kết trên có kể tới mối ràng buộc về quốc phòng và những vấn đề khác với THQG».

Ông Green nhấn mạnh rằng chính phủ Hoa kỳ tiếp tục yêu cầu các doanh thương Hoa kỳ đầu tư tại Đài loan. Người ta cho rằng vấn đề làm chính phủ THQG lo ngại nhất là chuyến công du của TT Nixon Hoa lục làm phương hại tới việc đầu tư của ngoại quốc vào Đài Loan.

Trong buổi sáng ngày thứ sáu, ông Green đã mở một loạt các cuộc thảo luận với thủ tướng C.K. Yen, Phó Thủ Tướng Tưởng-kinh-Quốc và Ngoại Trưởng Chu-thế-Khải. Người ta được biết cả 3 nhân vật này đã buộc ông Green phải giải thích về hai vấn đề đề cập trong bản thông cáo chung ký kết giữa 2 ông Nixon và Chu ân Lai và phổ biến tại Thượng Hải hôm Chủ Nhật vừa qua Hai điểm này là việc Hoa kỳ nhìn nhận Đài Loan là một phần đất của Trung Hoa và Hoa kỳ dự định rút binh sĩ và căn cứ ra khỏi Đài Loan. Người ta cho rằng các nhà lãnh đạo Trung Hoa Quốc Gia cũng rất bất mãn về việc Hoa kỳ dự định, như đề cập trong Bản Thông Cáo chung, gửi 1 đại diện cao cấp lâu lâu tới Bắc kinh để nói chuyện với các nhà lãnh đạo TC.

Để cập tới các cuộc tiếp xúc với giới lãnh đạo THQG, ông Green nói rằng «tôi lợi dụng cơ hội này để giải thích với các nhà lãnh đạo THQG rằng cuộc công du của TT Nixon nhằm giảm bớt tình trạng căng thẳng tại vùng này và nhuận bị cho 1 kỷ nguyên hòa bình.

Phụ tá ngoại trưởng Hoa kỳ Marshall Green đã tới Ma Ní, thủ đô Phi luật Tân, đêm thứ sáu trong chặng thứ tư của cuộc du thuyết tại Á Châu về cuộc công du Hoa lục của TT Nixon.

Ngay sau khi phi cơ hạ cánh, Ô. Green lên xe của Đại sứ HK Henry Byroade và rời phi trường không tiếp xúc với báo chí.

Phụ tá ngoại trưởng Phi Manuel Collantes có mặt tại phi trường để đón ông Green.

Ông Green sẽ gặp TT Ferdinand Marcos vào sáng thứ bảy và sau đó sẽ đi Saigon vào ngày chủ nhật.

Theo tin UPI trước khi ông Green tới Manil TT Marcos cho biết đã nhận được 1 thư riêng của TT Nixon nhưng Ô. Marcos không tiết lộ thư này nói gì.

Cũng theo UPI, trước khi rời Đài Bắc ông Green cho báo chí biết chính phủ THQG đã có những lời lẽ nặng nề với tân chính sách của Hoa kỳ đối với TC.

Ông Green nói rằng «tôi hân hoan có được cơ hội này để biết rõ lập trường của các nhà lãnh đạo THQG. Lập trường này sẽ được trình lên TT Nixon và chắc chắn sẽ được cứu xé cẩn thận».

Ông Green cho biết ông lập lại với các nhà lãnh đạo THQG lời tuyên bố của TT Nixon rằng «không hề có sự mua bán bí mật nào về vấn đề Đài Loan trong khi TT Nixon có mặt tại Bắc Kinh».

**B Tiếp theo trang 1**

hành quân chưa có một cuộc chạm súng ác liệt nào với địch cả. Trong khi đó có tới tên khoảng 40 cộng quân bị bắn hạ bởi những cuộc oanh kích chiến lược hay do pháo binh tác xạ. Tuy nhiên, các đơn vị hành quân đã phá hủy nhiều đoạn đường, cầu cống hay hầm hố chiến lược do Tr. đoàn 83 Công Binh BV thiết lập để mở đường cho chiến xa và pháo binh 120ly Cộng quân tiến vào gây áp lực các căn cứ biên phòng của ta.

### Hành quân Bắc Bình Vương

Song song đó, QK2 còn tung thêm nhiều cuộc hành quân mang tên Bắc Bình Vương để bẻ gãy cao điểm 3 của chiến dịch Xuân 72 vào những ngày chót. Các cuộc hành quân BBV này do các đơn vị chủ lực quân phối hợp với các thành phần ĐPQ và NQ đã triệt hạ 57 cộng quân và bắt giữ 13 cộng quân khác.

### Khám phá 1 hầm đạn được của Cộng quân

Mặt khác, do sự hướng dẫn của 1 Hội Chánh Viên Quân khu 2 đã khám quả một hầm đạn được lớn của Cộng quân tại 20 cs Bắc thành phố Pleiku. Lực lượng bạn tịch thu 4 hỏa tiễn 122 ly, 1 đạn đại bác 57 ly 40 đạn B 40 và B 41.

Tại Bình Định, trong cuộc càng quét bản doanh của Sư đoàn Sao Vàng Sư đoàn 22BB, ĐPQ, NQ đã hạ 17 Cộng quân, thu 5 vũ khí cá nhân, 1 vũ khí cộng đồng, 13 lựu đạn phá hủy 2 doanh trại tại 3 quận Tam Quan, Phù Mỹ và Hoài Ân.

## Kết quả xổ số K.T

XỔ NGÀY 29-2-1972
loại 2E1, 2E2, 2E3
2E4, 2E5, 2E6, 2E7

Số độc đắc trúng 4 triệu đồng
**978760**

Trúng 400.000 đồng
110167
361556
541069
612935

Trúng 200.000 đồng
624475
818504
180068
814495

Trúng 40.000 đồng
88647 07480 56708
20881 25843 02388

Trúng 20.000 đồng
6807 9666

Trúng 4.000đ 941
Trúng 2.000đ 421
Trúng 400đ 65

Những vé có 5 con số giống lô độc đắc đều trúng lô an ủi 10.000đ.

**C Tiếp theo trang 1**

được đồng ý bỏ một phần vật cao cấp BV.

Phái đoàn BV tại cuộc hội đàm Balê đã phổ biến bài báo trên.

Phần lớn bài báo này nhằm phân tách bản Thông cáo chung ký kết giữa TT Nixon và Chu ân Lai, nhưng bài báo không hề đề cập đến danh từ Thông cáo chung cộng như Trung cộng.

Bài báo nhắc lại những lời tuyên bố của TT Nixon lúc thăm Vạn Lý Trường Thành và ý nguyện của ông muốn gạt bỏ những bức tường ngăn cách giữa các nhân dân. Báo này nói rằng «ấy thế mà trong lúc đó ông ta đã ra lệnh phi cơ Hoa kỳ gia tăng các phi vụ oanh tạc xuống hai miền Nam Bắc VN».

Bài báo nói tiếp rằng «Đế quốc Mỹ đã âm mưu tạo sự chia rẽ trong các quốc gia xã hội chủ nghĩa và trong các lực lượng tiến bộ và cách mạng».

**G Tiếp theo trang 1**

Hương Đạo 18 và đến đã đủ sức tự đảm nhiệm công cuộc này.

Kết thúc buổi lễ là lễ gắn huy chương cho các chiến sĩ Hải Lục Không Quân Việt Kampuchea bị ... công trong hành quân Trần hưng Đạo 18. Có tất cả 35 huy chương đủ loại, 18 của VNCH, 15 của Kampuchea và 1 của Hoa kỳ được trao gắn cho các quân nhân từ cấp Đại Tá trở xuống.

Cuối cùng là lễ chúc lành do 1 vị LM chủ tọa. Buổi lễ chấm dứt lúc 11g30 cùng ngày bằng một tiệc trà thân mật.

Đọc trang 7
**Lá xanh**
✲ Truyện dài THẢO TRƯỜNG
— Một truyện dài gia đình.
— Những ngộ nghĩnh của trẻ thơ.
— Cũng như những ngộ nghĩnh của một vài nhi đồng lão thành.

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
NHA THƯƠNG-CẢNG SAIGON

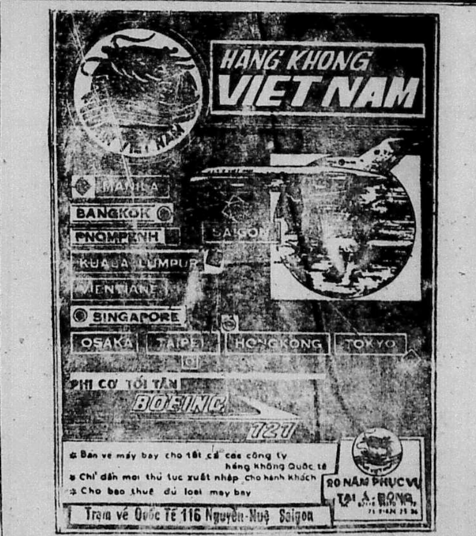
## Cáo thị đấu thầu công khai
Số 10/KƯ

1.— MỤC TIÊU CÔNG TÁC.
Công tác thiết lập hệ thống cống rãnh và đường trải đá tại Giang Cảng Vĩnh Long.
— Trị giá ước lượng 2.275.350đ00
— Ký quỹ tạm 40.000đ00
2.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :
Ngày 30 tháng 3 năm 1972, hồi 9 giờ tại Phân Cuộc Hành Chánh Kế Toán, số 3 Trịnh Minh Thế Saigon,
3 — NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ ĐẤU THẦU :
Phân Cuộc Hành Chánh Kế Toán (Phòng Khế Ước số 3 Trịnh Minh Thế Saigon.
4.— NƠI VÀ THỜI HẠN NẠP ĐƠN XIN DỰ THẦU :
1) Đơn xin dự thầu (2 bổn) phải gởi đến Nha Thương Cảng Saigon số 3 Trịnh minh Thế ít nhứt là 3 ngày trước ngày mở thầu :
2)— Hồ sơ dự thầu phải nộp cho Hội Đồng đấu thầu 15 phút trước giờ mở thầu.
Saigon, ngày 2 tháng 3 năm 1972
NHA THƯƠNG CẢNG SAIGON

**H Tiếp theo trang 1**

này rất nặng nề và rất cần thiết trong giai đoạn hiện tại. Dịp này Đại Tá TKT/Gia định cũng khẳng định rằng việc giao trách nhiệm và chọn cấp chỉ huy, theo ông nó phải tùy thuộc vào khả năng chứ không phải tùy thuộc vào sự chạy chọt hay phe phái. Do đó ông muốn các cán bộ, dù ở đơn vị lớn hay nhỏ người chỉ huy phải là người biết lo cho binh sĩ dưới quyền. Vì chỉ có như vậy, thì mới đòi hỏi được ở người binh sĩ phải có tinh thần chiến đấu cao Được biết, kể từ sau ngày về nhậm chức Tỉnh Trưởng kiêm TK Trưởng Gia Định đến nay, Đại tá Châu văn Tiên đã đặc biệt lưu tâm đến đời sống của anh em binh sĩ. nhất là tại các đơn vị tác chiến ông đã chỉ thị cho các cấp chỉ huy phải chấm dứt hẳn tình trạng lính kiểng ! tại các đơn vị thuộc lãnh thổ tiểu khu Gia Định.

Tham dự buổi hội thảo còn bộ CTCT/TKGĐ còn có ông cố vấn tỉnh, Trung tá TMP/CTCT Biệt khu Thủ Đô (THĐ)




Chủ nhiệm : PHẠM XUÂN NINH
Quản Lý : ĐÀM-MINH-KÍNH
Trị sự : TRẦN-VĂN-LIỆU
Thư từ, bài vở gởi cho Tòa Soạn
Xin đề : Nhật Báo Tiền Tuyến — Hộp Thơ số 4 Saigon
Giao dịch quảng cáo xin liên lạc với Ty Trị Sự
153-193, GIA-LONG ĐT. 20.966

Đọc trang 7
**Dấu Chân Cát Lở**
o Truyện dài của H. A. HUYỀN CH[illegible]